

can-am™



2008

Gebruikershandleiding

Met
**Veiligheids-, Voertuig-
en Onderhoudsinformatie**

DS 250™


 **WAARSCHUWING**


Lees deze handleiding aandachtig. Ze bevat belangrijke veiligheidsinformatie.

Aanbevolen minimumleeftijd bestuurder: 16 jaar. Verwijder deze Gebruikershandleiding niet uit het voertuig.



In deze Gebruikershandleiding worden de volgende symbolen gebruikt om de aandacht op bepaalde informatie te vestigen:

 Het gevarensymbool wijst op een mogelijk gevaar voor persoonlijk letsel.

 **WAARSCHUWING** Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

LET OP: Duidt een instructie aan die bij niet-naleving kan leiden tot ernstige schade aan voertuigonderdelen.

OPMERKING: Duidt bijkomende informatie aan die nodig is ter aanvulling van een instructie.

WAARSCHUWING

HET GEBRUIK VAN UW VOERTUIG HOUDT GEVAREN IN. Een aanrijding of koprol is snel gebeurd als u de nodige voorzorgen niet neemt, zelfs tijdens routinemanoeuvres zoals keren, bergop of over hindernissen rijden. Voor uw eigen veiligheid dient u alle waarschuwingen in deze Gebruikershandleiding en op de labels op uw voertuig te begrijpen en te volgen. **Als u deze waarschuwingen negeert kan dit leiden tot ERNSTIGE OF DODELIJKE VERWONDINGEN!**

Bewaar deze Gebruikershandleiding altijd bij het voertuig.

WAARSCHUWING

Het negeren van de veiligheidsvoorschriften en -instructies in deze Gebruikershandleiding, de *VEILIGHEIDSVIDE*O en de labels op het product kan leiden tot ernstige verwondingen, zelfs met dodelijke afloop!

Laat alle veiligheidsdocumentatie altijd bij het voertuig zitten als u het verkoopt.

De inhoud van het hele hoofdstuk *VEILIGHEIDSINFORMATIE* moet worden beschouwd als een waarschuwing voor de lezer dat de niet-naleving van deze instructies kan leiden tot ernstige of dodelijke ongelukken.

De volgende handelsmerken zijn eigendom van Bombardier Recreational Products Inc.:

Can-Am™

XP-S™

DS 250™

VOORWOORD

Gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe Can-Am™ ATV. U geniet de BRP-garantie en kunt steeds een beroep doen op een netwerk van erkende Can-Am distributeurs/dealers voor onderdelen, service of gewenste accessoires.

Uw distributeur/dealer staat altijd voor u klaar. Hij is een expert in de eerste instelling en inspectie van uw voertuig en heeft ook de definitieve afregeling voor de overhandiging aan u uitgevoerd. Bij de levering heeft uw distributeur/dealer u normaal de volledige bediening, het onderhoud en de veiligheidskenmerken van uw voertuig verklaard. We vertrouwen erop dat u deze kans ten volle heeft benut! Voor meer uitgebreide service-informatie kunt u bij uw distributeur/dealer terecht.

Bij de levering werd u ook geïnformeerd over de garantievoorwaarden en hebt u de *CHECKLIST VOOR AFLEVERING* ondertekend, ter bevestiging dat uw nieuwe voertuig volledig volgens wens werd voorbereid.

Mocht u problemen hebben die niet kunnen worden verholpen door een erkend Can-Am distributeur/dealer, neem dan gerust contact op met onze klantendienst.

Deze Gebruikershandleiding kan in een andere taal worden vertaald. In geval van discrepanties zal de Engelse versie de overhand hebben. In dit document verwijzen de mannelijke vormen zowel naar mannelijke als vrouwelijke gebruikers.

Voor een extra kopie of afdruk van uw Gebruikershandleiding kunt u terecht op onze website **www.operatorsguide.brp.com**. Merk ook op dat de gebruikershandleiding beschikbaar is in verschillende talen.

De informatie en beschrijvingen van onderdelen/systemen in dit document zijn correct op het ogenblik van de publicatie. BRP voert echter een beleid van continue verbetering van zijn producten, zonder dat dit enige verbinde- nis inhoudt tot uitrusting van eerder vervaardigde producten met vernieuwde onderdelen. Door laattijdige wijzigingen kunnen er verschillen zijn tussen het gefabriceerde product en de beschrijvingen en/of specificaties in deze handleiding. BRP behoudt zich het recht voor te allen tijde specificaties, ontwerp, eigenschappen, modellen of uitrusting te schrappen of wijzigen, zonder zich tot iets te verplichten.

De illustraties in dit document tonen de typische constructie van de verschillende modules en stemmen misschien niet in elk detail overeen met de exacte vorm van de onderdelen. Ze tonen echter wel onderdelen met dezelfde of een gelijkaardige functie.

De termen RECHTS en LINKS in de tekst verwijzen altijd naar de rijpositie (zittend op het voertuig).

De specificaties worden gegeven in het internationaal metrisch stelsel met de Amerikaanse SAE-waarden tussen haakjes. Indien de exacte waarden niet vereist zijn, worden sommige omzettingen afgerond voor een eenvoudiger gebruik.

We bevelen het gebruik van originele BRP-vervangingsonderdelen en -accessoires aan. Ze zijn speciaal voor uw voertuig ontworpen en geproduceerd en voldoen aan de strenge kwaliteitseisen van BRP.

Er is een *SHOP MANUAL* verkrijgbaar met volledige informatie over de service, het onderhoud en diverse reparaties.

INHOUDSOPGAVE

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

OPMERKING	7
Europese Gemeenschap	7
INLEIDING	8

VEILIGHEIDSINFORMATIE

BIJZONDERE VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN	10
BEDRIJFSWAARSCHUWINGEN	13
RIJDEN MET UW VOERTUIG	39
Controle voor gebruik	39
Kleding	41
Transport van lasten	42
Een aanhangwagen trekken (indien geïnstalleerd)	42
Werken met uw voertuig	42
Recreatief gebruik	42
Milieu	43
Ontwerpbeperkingen	43
Rijden op ongebaand terrein	44
Algemene bedienings- en veiligheidsvoorschriften	44
Bergop rijden	44
Bergaf rijden	45
Dwars op een helling rijden	45
Steile dalingen	45
Rijtechnieken	45
Routine-onderhoud	53
ETIKET	54
LABELS OP HET PRODUCT	55

VOERTUIGINFORMATIE

IDENTIFICEREN VAN UW VOERTUIG	60
INRIJPERIODE	63
BEDIENINGSELEMENTEN/INSTRUMENTEN/UITRUSTING	64
1) Gashendel	66
2) Voorremhendel	66
3) Achterremhendel	66

4) Parkeerrem	67
5) Schakelhendel	68
6) Behuizing multifunctionele schakelaar	69
7) Verklikkerlichtjes	71
8) Contactschakelaar	72
9) Dop brandstoftank	72
10) Brandstofklep	73
11) Voor/achterrempedaal	73
12) Voetsteun	73
13) Gereedschapsset	74
14) Radiatordop	74
15) Zekering	74
16) Voertuigslot	74
17) Claxonknop	75
18) Waarschuwingsschakelaar	75
19) Vergrendeling zitting	76
20) 12-volt-voedingsuitgang	76
21) Snelheidsmeter	77
22) Peilstok	77
23) Vloeistofreservoir voorremmen	77
24) Vloeistofreservoirs achterrem	77
25) Motor-koelvloeistofreservoir	78
VLOEISTOFFEN.....	79
Brandstof	79
Motorolie	79
Olie voor tandwielkasten	81
Motorkoelvloeistof	81
Remvloeistof	82
BEDIENINGSINSTRUCTIES.....	84
Algemeen	84
Controle voor gebruik	84
De motor starten	85
Schakelen	86
De motor uitzetten	86
Onderhoud na gebruik	86
SPECIALE PROCEDURES	87
Oververhitting van de motor	87
Voertuig op zijn kop	87
Voertuig onder water	87

LASTEN EN TRANSPORT	88
OPLOSSEN VAN PROBLEMEN	90
SPECIFICATIES	95

ONDERHOUDSINFORMATIE

ONDERHOUDSSCHEMA	100
ALGEMEEN	104
MOTOR	105
Luchtfilter.....	105
Luchtfilterhuis aftappen.....	105
Oliewissel en reiniging oliezeef.....	106
Radiator.....	107
Vervanging motorkoelvloeistof.....	107
Reiniging luchtinjectieklep.....	109
CARBURATEUR	110
TRANSMISSIE	111
Aandrijfriem.....	111
Aftapleiding CVT-deksel.....	111
TANDWIELKAST	112
Oliewissel.....	112
BRANDSTOFSYSTEEM	113
Smering gaskabel.....	113
Afgeregeling gashendel.....	114
ELEKTRISCH	115
Bougie.....	115
Accu.....	115
Zekering.....	116
Lampen vervangen.....	116
AANDRIJFTREIN	120
Aandrijfketting.....	120
Kettingwiel en rondsel.....	121
Wiel.....	121
Toestand wiellagers/bussen.....	121
Banden/Wielen.....	122
OPHANGING	124
Afgeregeling.....	124
Smering.....	124
Inspectie.....	125
REM	126
Inspectie.....	126
Parkeerrem.....	126
Smering remkabel.....	127

CARROSSERIE/CHASSIS	128
Motorcompartiment	128
Toestand trekhaak/bal (indien geïnstalleerd)	128
Framebevestigingen	128
Zittingbevestigingen	128
Reiniging en bescherming voertuig	128
BEWARING EN VOORBEREIDING OP HET RIJSEIZOEN	129

GARANTIE

INTERNATIONALE BEPERKTE GARANTIE VAN BRP: 2008 CAN-AM™ ATV	132
BEPERKTE GARANTIE VAN BRP VOOR LIDSTATEN VAN DE EUROPESE UNIE: 2008 CAN-AM™ ATV'S.....	136
BESCHERMING VAN DE PRIVATE LEVENSSFEER/DISCLAIMER	140
ADRESWIJZIGING/VERANDERING VAN EIGENAAR	141

OPMERKING

Deze Gebruikershandleiding is bedoeld om de eigenaar/gebruiker van een nieuw voertuig vertrouwd te maken met de diverse bedieningselementen, het onderhoud en het veilige gebruik van zijn voertuig. Ze is onmisbaar voor het correcte gebruik van het product.

In deze Gebruikershandleiding worden de volgende symbolen gebruikt.

WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

LET OP: Duidt een instructie aan die bij niet-naleving kan leiden tot ernstige schade aan voertuigonderdelen.

OPMERKING: Duidt bijkomende informatie aan die nodig is ter aanvulling van een instructie.

Hoewel het lezen van deze informatie niet volstaat om het gevaar te elimineren, zullen het begrip en de toepassing van de informatie bijdragen tot een juist gebruik van dit voertuig.

Om ten volle te kunnen genieten van een aangename en boeiende rit met dit voertuig, dient u enkele basisregels in acht te nemen, die gelden voor alle gebruikers.

Europese Gemeenschap

Deze waarschuwing geldt enkel in de Europese landen waar dit voertuig op de openbare weg mag rijden.

WAARSCHUWING

Rijden op de openbare weg:

- Dit voertuig is uitsluitend ontworpen voor gebruik buiten de openbare weg. Het mag worden gebruikt om met een lage snelheid korte afstanden af te leggen op verharde wegen om het voertuig van één offroad-locatie naar een andere te brengen.
- Als u met dit voertuig op de weg rijdt, mag u zeker niet te snel rijden en moet u de snelheid van het voertuig aanzienlijk verlagen om een bocht te nemen.
- Anders kunt u de controle over het voertuig verliezen, wat tot ernstige verwondingen kan leiden.

Lier vooraan:

- De haak van de lier vooraan, indien aanwezig, moet worden verwijderd en opgeborgen, wanneer u zich met uw voertuig op de openbare weg of publieke paden begeeft.
- Als u dit niet doet, vormt uw voertuig een gevaar voor omstanders.

INLEIDING

Uw distributeur/dealer heeft u normaal al wat basisinformatie gegeven over de specifieke bedieningselementen en kenmerken van uw nieuwe voertuig. Neem a.u.b. de tijd om deze Gebruikershandleiding, alle waarschuwinglabels op het product en de *VEILIGHEIDSVIDEO* die bij uw voertuig werd geleverd door te nemen. Deze geven een meer volledige beschrijving van de zaken die u over uw voertuig moet weten voordat u ermee rijdt.

Of u nu een nieuwe gebruiker of een ervaren chauffeur bent, voor uw eigen veiligheid dient u de bedieningselementen en kenmerken van dit voertuig goed te kennen. Al net zo belangrijk is een juiste rijstijl.

Ongeacht uw leeftijd, ervaring en de lokale voorschriften is het veiliger voor u en alle andere personen die met uw voertuig rijden om een erkende rijopleiding te volgen. Voor adressen in uw omgeving kunt u bij uw distributeur/dealer of de plaatselijke overheid terecht. Heeft u nog niet eerder met een dergelijk voertuig gereden, doe dit dan voordat u uw eerste rit maakt. Uw instructeur kan u informeren over de plaatselijke omstandigheden en veilige rijtechnieken voor uw specifieke regio.

De rijomstandigheden verschillen van streek tot streek. Ze worden beïnvloed door de weersomstandigheden, die sterk kunnen variëren van dag tot dag en van seizoen tot seizoen.

Op zand rijden is totaal verschillend van rijden door de sneeuw, in een bos of moerasgebied. Elke locatie vraagt uw volle aandacht en specifieke rijvaardigheden. Schat de situatie goed in. Rijd altijd voorzichtig. Neem nooit onnodige risico's, waardoor u zou kunnen vastlopen of gewond raken.

Deze Gebruikershandleiding bevat rijinformatie die haar nut heeft bewezen voor andere gebruikers. Deze is niet bedoeld als ultieme oplossing om ongelukken te voorkomen. Uw rijervaring zal worden beïnvloed door de wijze waarop u deze informatie toepast, samen met uw mentale en fysieke conditie, de specifieke gevaren van het terrein en de mate waarin u risico's wilt nemen. Veel plezier... en rijd verantwoordelijk.

Deze Gebruikershandleiding is bedoeld om de eigenaar/gebruiker van een nieuw voertuig vertrouwd te maken met de diverse bedieningselementen, het onderhoud en het veilige gebruik van zijn voertuig. Ze is onmisbaar voor het correcte gebruik van het product.

Mocht u opmerkingen hebben over de inhoud en de vorm van de Gebruikershandleiding, de *VEILIGHEIDSVIDEO* of de waarschuwinglabels op het product, dan zouden wij die graag vernemen.

VEILIGHEIDS- INFORMATIE

BIJZONDERE VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

DIT VOERTUIG IS GEEN SPEELGOED EN HET GEBRUIK ERVAN HOUDT GEVAREN IN.

Dit voertuig besturen is heel anders dan rijden met andere voertuigen, zoals motorfietsen en auto's. Een aanrijding of koprol is snel gebeurd als u de nodige voorzorgen niet neemt, zelfs tijdens routinemanoeuvres zoals keren, bergop of over hindernissen rijden.

U kunt **ERNSTIGE OF DODELIJKE VERWONDINGEN OPLOPEN**, als u deze instructies niet volgt:

- ⚠ Lees deze Gebruikershandleiding en alle waarschuwinglabels op het product aandachtig en volg de beschreven bedieningsinstructies. Bekijk de *VEILIGHEIDSVIDEO* aandachtig voor het gebruik.
- ⚠ Ga nooit met dit voertuig rijden zonder gepaste opleiding. **Volg een praktijkopleiding.** Alle bestuurders moeten worden opgeleid door een gekwalificeerd instructeur. Neem contact op met een erkend Can-Am-distributeur/dealer voor meer informatie over opleidingen in uw buurt.
- ⚠ Respecteer altijd de aanbevolen leeftijd: Laat nooit een persoon van jonger dan 16 met dit voertuig rijden.
- ⚠ Neem nooit een passagier mee op dit voertuig.
- ⚠ Rijd nooit met dit voertuig op verharde wegen, tenzij voor een korte afstand, met sterk verlaagde snelheid, om het voertuig van één offroad-locatie naar een andere te brengen.
- ⚠ Houd u altijd aan de wegcode, wanneer u zich met uw voertuig op de openbare weg begeeft, zelfs op een aardeweg of grindpad.
- ⚠ Rijd nooit met dit voertuig zonder een goed passende, goedgekeurde helm op. Draag altijd oogbescherming (bril of gelaatsscherm), handschoenen, laarzen, een hemd of jack met lange mouwen en een lange broek.
- ⚠ Gebruik nooit alcohol of drugs voor of tijdens het rijden met dit voertuig.
- ⚠ Rijd nooit overdreven snel. Pas uw snelheid altijd aan aan het terrein, de zichtbaarheid, de rijomstandigheden en uw ervaring.
- ⚠ Probeer nooit op twee wielen te rijden, te springen of andere stunts uit te voeren.
- ⚠ Inspecteer uw voertuig voor elk gebruik, om te verzekeren dat het in goede staat verkeert. Volg altijd de inspectie- en onderhoudsprocedures en -schema's, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt.
- ⚠ Houd uw beide handen altijd aan het stuur en uw voeten op de voetsteunen, terwijl u met uw voertuig rijdt.
- ⚠ Rijd altijd traag en wees extra voorzichtig wanneer u op onbekend terrein rijdt. Wees altijd alert voor veranderingen in het terrein wanneer u met dit voertuig rijdt.
- ⚠ Rijd nooit op te ruige, gladde of losse ondergrond, tot u de nodige vaardigheden heeft verworven om uw voertuig onder controle te houden op dergelijk terrein. Wees altijd uiterst voorzichtig op dergelijk terrein.
- ⚠ Volg altijd de juiste procedures om te draaien, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt. Oefen het draaien met lage snelheid voordat u het sneller probeert. Draai nooit met te hoge snelheid.

- ⚠ Begeef u met dit voertuig nooit op hellingen die te steil zijn voor het voertuig of voor uw rijvaardigheid. Oefen op minder steile hellingen voordat u een steile helling neemt.
- ⚠ Volg altijd de juiste procedures om bergop te rijden, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt. Controleer het terrein aandachtig voordat u een helling begint op te rijden. Rijd nooit een helling op met een te gladde of losse ondergrond. Verplaats uw gewicht naar voor. Open de gasklep niet plots en schakel niet brusks. Rijd nooit met hoge snelheid over de top van een heuvel.
- ⚠ Volg altijd de juiste procedures om bergaf te rijden en te remmen op een helling, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt. Controleer het terrein aandachtig voordat u een helling begint af te rijden. Verplaats uw gewicht naar achter. Rijd nooit met hoge snelheid van een heuvel. Rijd niet van een heuvel met een hoek waarin het voertuig sterk naar één kant gaat overhellen. Rijd liefst recht naar beneden.
- ⚠ Volg altijd de juiste procedures om dwars over een heuvel te rijden, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt. Vermijd hellingen met een te gladde of losse ondergrond. Verplaats uw gewicht naar de bergop-zijde van het voertuig. Probeer nooit te keren op een heuvel, tot u de omkeertechniek op vlak terrein onder de knie heeft, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt. Vermijd dwars over een steile heuvel te rijden, indien mogelijk.
- ⚠ Pas altijd de juiste procedures toe wanneer u stilvalt of achteruitrolt bij het bergop rijden. Schakel in een geschikte versnelling en houd een constante snelheid aan tijdens het bergop rijden, om te voorkomen dat u stilvalt. Valt u stil of rolt u achteruit, volg dan de speciale remprocedure, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt. Stap af aan de hoger gelegen zijde of aan een zijde, als het voertuig recht bergopwaarts staat. Keer het voertuig om en stap weer op volgens de procedure die verder in deze Gebruikershandleiding wordt beschreven.
- ⚠ Controleer altijd of er geen hindernissen zijn, voordat u op een onbekend terrein gaat rijden. Probeer nooit over grote hindernissen, zoals grote rotsblokken of omgevallen bomen, te rijden. Volg altijd de juiste procedures om over hindernissen te rijden, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt.
- ⚠ Wees altijd voorzichtig bij het slippen of schuiven. Oefen met lage snelheid op een vlak, effen terrein totdat u het slippende of schuivende voertuig veilig onder controle kunt houden. Rijd traag en uiterst voorzichtig op een zeer gladde ondergrond, bijvoorbeeld op ijs, om te voorkomen dat het voertuig oncontroleerbaar gaat slippen.
- ⚠ Rijd nooit met dit voertuig door snel stromend water of door water dat dieper is dan de specificaties in deze Gebruikershandleiding. Vergeet niet dat natte remmen een sterk verminderd remvermogen hebben. Test uw remmen zodra u weer op het droge bent. Rem eventueel enkele malen zodat de remblokken door de wrijving drogen.
- ⚠ Controleer altijd of er geen hindernissen of mensen achter het voertuig staan, wanneer u achteruit rijdt. Rijd altijd traag achteruit.

- ⚠ Gebruik altijd banden van het type en de maat die verder in deze Gebruikershandleiding zijn aangegeven. Zorg altijd voor de juiste bandenspanning, zoals verder in deze Gebruikershandleiding wordt beschreven.
- ⚠ Voer nooit onoordeelkundige wijzigingen aan uw voertuig uit, bijvoorbeeld verkeerde installatie of toepassing van accessoires. Gebruik alleen door BRP goedgekeurde accessoires. Monteer NOOIT een passagierszitje.
- ⚠ Overschrijd nooit de aangegeven maximale belading van dit voertuig, inclusief bestuurder, alle lasten en bijkomende accessoires. Verdeel de last gelijkmatig en bevestig alles stevig. Matig uw snelheid en volg de instructies in deze handleiding voor het vervoer van lasten en het trekken van een aanhangwagen. Voorzie een langere remafstand.
- ⚠ **VOOR MEER INFORMATIE OVER HET VEILIGE GEBRUIK VAN UW ATV** kunt u contact opnemen met een erkend Can-Am distributeur/dealer, die u ook kan inlichten over praktijkopleidingen in uw buurt.

BEDRIJFSWAARSCHUWINGEN

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

OPMERKING: De volgende illustraties zijn slechts algemene voorstellingen. Uw model kan hiervan afwijken.

WAARSCHUWING



V00A0AQ

MOGELIJK GEVAAR

Rijden met dit voertuig zonder aangepaste opleiding.

WAT KAN ER GEBEUREN

Het risico op een ongeval neemt aanzienlijk toe, wanneer de bestuurder niet weet hoe hij dit voertuig correct moet besturen in verschillende situaties en op verschillende soorten terreinen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Beginners en onervaren bestuurders dienen een praktijkopleiding te volgen. Daarna moeten ze de aangeleerde vaardigheden en de in deze Gebruikershandleiding beschreven rijtechnieken regelmatig inoefenen.

Voor meer informatie over de praktijkopleiding kunt u contact opnemen met een erkend Can-Am-distributeur/dealer.



V00A01Q

MOGELIJK GEVAAR

Niet-naleving van de leeftijdsaanbevelingen voor dit voertuig.

WAT KAN ER GEBEUREN

Wanneer deze leeftijdsaanbeveling niet wordt gerespecteerd, kan de jonge bestuurder ernstige of zelfs dodelijke verwondingen oplopen.

Zelfs als een kind tot de leeftijdscategorie behoort waarvoor dit voertuig wordt aanbevolen, beschikt het niet altijd over de nodige vaardigheden en voldoende beoordelingsvermogen om veilig met dit voertuig te rijden. Dit kan tot ernstige ongelukken leiden.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Laat nooit een persoon van jonger dan 16 met dit voertuig rijden.



V00A02Q

MOGELIJK GEVAAR

Een passagier meenemen met dit voertuig.

WAT KAN ER GEBEUREN

Hierdoor wordt uw voertuig moeilijker bestuurbaar en raakt het sneller uit evenwicht.

Dit kan tot een ongeluk leiden, waarbij u en/of uw passagier gewond raken.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Neem nooit een passagier mee. Ondanks de lange zitting die de chauffeur onbeperkte bewegingsvrijheid biedt, is deze niet ontworpen noch bedoeld om passagiers mee te nemen.



V00A04Q

MOGELIJK GEVAAR

Met dit voertuig op de openbare weg rijden.

WAT KAN ER GEBEUREN

U kunt botsen met een ander voertuig. Op een verharde weg verandert het rijgedrag van uw voertuig aanzienlijk, waardoor u de controle kunt verliezen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Als de wegcode in uw streek het gebruik van uw voertuig op de openbare weg toelaat, begeef u dan enkel voor korte afstanden op de weg en enkel om uw voertuig van één offroad-locatie naar een andere te verplaatsen.

Rijd altijd traag met het voertuig (nooit sneller dan 65 km/u (40 mph)) en vertraag voordat u een bocht neemt.

Respecteer altijd de wegcode wanneer u zich met uw voertuig op de openbare weg begeeft.



V00A06Q

MOGELIJK GEVAAR

Rijden met dit voertuig zonder een goedgekeurde helm, oogbescherming en beschermende kleding te dragen.

WAT KAN ER GEBEUREN

De volgende punten gelden voor alle ATV-bestuurders:

- Wanneer u rijdt zonder goedgekeurde helm, neemt het risico op een ernstig of zelfs dodelijk hoofdletsel bij een ongeval aanzienlijk toe.
- Rijden zonder oogbescherming verhoogt het risico op ongelukken en op ernstige verwondingen bij een ongeval.
- Rijden zonder beschermende kleding verhoogt het risico op ernstige verwondingen bij een ongeval.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Draag altijd een goedgekeurde helm die goed past. Draag ook:

- oogbescherming (bril of gelaatsscherm)
- handschoenen en laarzen
- hemd of jack met lange mouwen
- lange broek.



V00A07Q

MOGELIJK GEVAAR

Rijden met dit voertuig onder invloed van alcohol of drugs.

WAT KAN ER GEBEUREN

Dit kan uw beoordelingsvermogen ernstig aantasten.

Uw reactiesnelheid kan afnemen.

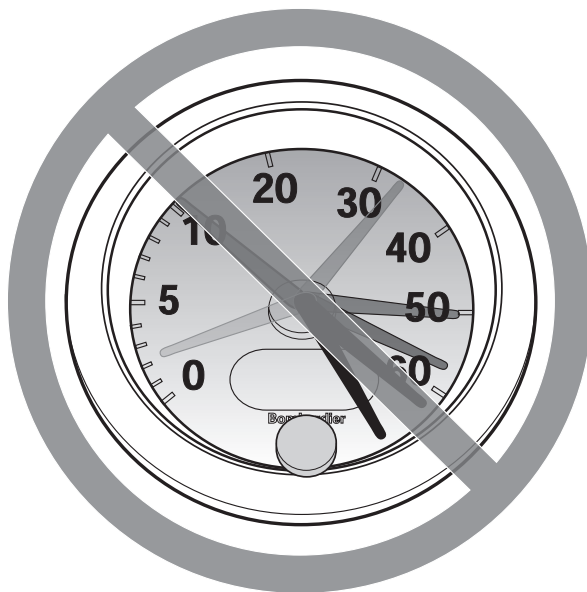
Uw evenwicht en perceptie kunnen eronder lijden.

U kunt een ernstig of dodelijk ongeluk krijgen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Gebruik nooit alcohol of drugs voor of tijdens het rijden met dit voertuig.

WAARSCHUWING



V00A08Q

MOGELIJK GEVAAR

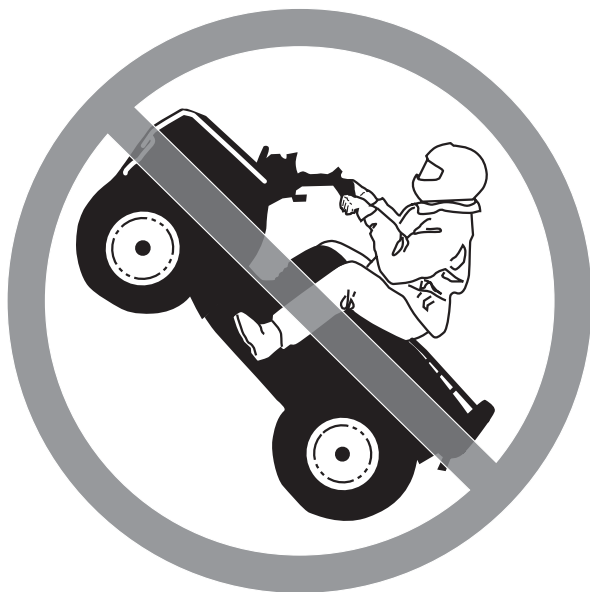
Te snel rijden met dit voertuig.

WAT KAN ER GEBEUREN

De kans dat u de controle over uw voertuig verliest en een ongeluk heeft neemt toe.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Pas uw snelheid altijd aan aan het terrein, de zichtbaarheid, de rijomstandigheden en uw ervaring. De toegelaten maximumsnelheid van dit voertuig is 65 km/u (40 mph). Vertraag altijd voordat u een bocht neemt.



V00A09Q

MOGELIJK GEVAAR

Rijden op twee wielen, springen en andere stunts.

WAT KAN ER GEBEUREN

Het risico dat u een ongeluk heeft, bijvoorbeeld kantelt, neemt toe.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Haal nooit stunts uit, zoals op twee wielen rijden of springen. Probeer niet op te scheppen.

WAARSCHUWING

MOGELIJK GEVAAR

Niet inspecteren van het voertuig voor het rijden.

Niet goed onderhouden van het voertuig.

WAT KAN ER GEBEUREN

Hierdoor neemt het risico op ongevallen of beschadiging van de uitrusting toe.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Inspecteer uw voertuig voor elk gebruik, om te verzekeren dat het in goede staat verkeert.

Volg altijd de inspectie- en onderhoudsprocedures en -schema's, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt.

WAARSCHUWING

MOGELIJK GEVAAR

Rijden op bevroren waterwegen.

WAT KAN ER GEBEUREN

Gevaar voor ernstige of dodelijke verwondingen als het voertuig en/of de bestuurder door het ijs zakken.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Begeef u nooit met dit voertuig op een bevroren oppervlak, tenzij u zeker weet dat het ijs dik en stevig genoeg is om het voertuig en zijn last te dragen en bestand is tegen de kracht die een bewegend voertuig uitoefent.



V00A0BQ

MOGELIJK GEVAAR

Rijden met de handen los van het stuur of de voeten los van de voetsteunen.

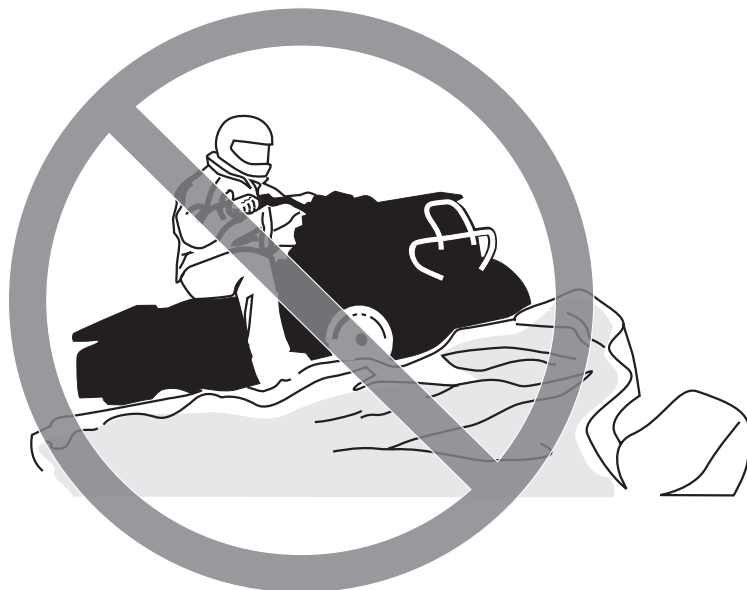
WAT KAN ER GEBEUREN

Zelfs met één hand of voet los heeft u minder controle over het voertuig. U kunt het evenwicht verliezen en van het voertuig vallen. Als u een voet van de voetsteun haalt, kan uw voet of been de achterwielen raken, zodat u verwondingen oploopt of een ongeluk heeft.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Houd uw beide handen altijd aan het stuur en uw voeten op de voetsteunen, terwijl u met uw voertuig rijdt.

WAARSCHUWING



V00A0CQ

MOGELIJK GEVAAR

Niet extra voorzichtig rijden op onbekend terrein.

WAT KAN ER GEBEUREN

U kunt op verborgen rotsblokken, bulten of gaten stoten zonder voldoende tijd om te reageren.

Uw voertuig kan kantelen of oncontroleerbaar worden.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Rijd traag en wees extra voorzichtig wanneer u op onbekend terrein rijdt.

Wees altijd alert voor veranderingen in het terrein wanneer u met dit voertuig rijdt.

WAARSCHUWING



V00A0DQ

MOGELIJK GEVAAR

Niet extra voorzichtig rijden op zeer ruige, gladde of losse ondergrond.

WAT KAN ER GEBEUREN

Uw voertuig kan zijn grip verliezen en oncontroleerbaar worden. Dit kan leiden tot een ongeluk, bijvoorbeeld kantelen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Rijd nooit op te ruige, gladde of losse ondergrond, tot u de nodige vaardigheid heeft verworven om uw voertuig onder controle te houden op dergelijk terrein.

Wees altijd uiterst voorzichtig op dergelijk terrein.



V00A0EQ

MOGELIJK GEVAAR

Verkeerd draaien.

WAT KAN ER GEBEUREN

Het voertuig kan onbestuurbaar worden en een aanrijding veroorzaken of kantelen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Volg altijd de juiste procedures om te draaien, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt. Oefen het draaien met lage snelheid voordat u het sneller probeert.

Draai nooit met te hoge snelheid.

WAARSCHUWING



V00A0QQ

MOGELIJK GEVAAR

Rijden op zeer steile hellingen.

WAT KAN ER GEBEUREN

Het voertuig kan sneller kantelen op zeer steile hellingen dan op vlakke ondergrond of lichte hellingen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Begeef u met dit voertuig nooit op hellingen die te steil zijn voor het voertuig of voor uw rijvaardigheid.

Oefen op minder steile hellingen voordat u een steile helling neemt.



V00A0FQ

MOGELIJK GEVAAR

Verkeerd bergop rijden.

WAT KAN ER GEBEUREN

U kunt de controle verliezen of het voertuig kan kantelen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Volg altijd de juiste procedures om bergop te rijden, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt.

Controleer het terrein altijd aandachtig voordat u een helling begint op te rijden.

Rijd nooit een helling op met een te gladde of losse ondergrond.

Verplaats uw gewicht naar voor.

Open de gasklep niet plots en schakel niet bruusk. Het voertuig kan achterwaarts omkippen.

Rijd nooit met hoge snelheid over de top van een heuvel. Er zou een hindernis, een steile afgrond of een ander voertuig of persoon aan de andere kant van de helling kunnen zijn.



V00A0GQ

MOGELIJK GEVAAR

Verkeerd bergaf rijden.

WAT KAN ER GEBEUREN

U kunt de controle verliezen of het voertuig kan kantelen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Volg altijd de juiste procedures om bergaf te rijden, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt. **OPMERKING:** Om te remmen tijdens het bergaf rijden is een speciale techniek vereist.

Controleer het terrein altijd aandachtig voordat u een helling begint af te rijden.

Verplaats uw gewicht naar achter.

Rijd nooit met hoge snelheid van een heuvel.

Rijd niet van een heuvel met een hoek waarin het voertuig sterk naar één kant gaat overhellen. Rijd liefst recht naar beneden.



V00A0HQ

MOGELIJK GEVAAR

Verkeerd dwars op een helling rijden of keren op een helling.

WAT KAN ER GEBEUREN

U kunt de controle verliezen of het voertuig kan kantelen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Probeer nooit te keren op een heuvel, tot u de omkeertechniek op vlak terrein onder de knie heeft, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt. Wees uiterst voorzichtig bij het keren op een helling.

Vermijd dwars over een steile helling te rijden, indien mogelijk.

Wanneer u dwars over een helling rijdt:

Volg altijd de juiste procedures, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt.

Vermijd hellingen met een te gladde of losse ondergrond.

Verplaats uw gewicht naar de bergop-zijde van het voertuig.

WAARSCHUWING



V00A0IQ

MOGELIJK GEVAAR

Stilvallen, achteruit rollen of verkeerd afstappen tijdens het bergop rijden.

WAT KAN ER GEBEUREN

Uw voertuig kan kantelen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Schakel naar een gepaste versnelling en houd een constante snelheid aan bij het bergop rijden.

Als u niet meer vooruit komt:

Houd uw gewicht aan de bergop-zijde. Open de gasklep niet plots en schakel niet bruusk. Het voertuig kan achterwaarts omkappen.

Activeer de remmen.

Activeer de parkeerrem nadat u bent gestopt.

Stap af aan de hoger gelegen zijde of aan een zijde, als het voertuig recht bergopwaarts staat.

Als u achteruit begint te rollen:

Houd uw gewicht aan de bergop-zijde. Open de gasklep niet plots en schakel niet bruusk. Het voertuig kan achterwaarts omkappen.

Activeer nooit de achterrem wanneer u achteruitrolt.

Activeer de voorrem geleidelijk.

Zodra u volledig stilstaat activeert u ook de achterrem en de parkeerrem.

Stap af aan de hoger gelegen zijde of aan een zijde, als het voertuig recht bergopwaarts staat.

Keer het voertuig om en stap weer op volgens de procedure die verder in deze Gebruikershandleiding wordt beschreven.



V00A0JQ

MOGELIJK GEVAAR

Verkeerd over hindernissen rijden.

WAT KAN ER GEBEUREN

U kunt de controle verliezen of botsen.

Het voertuig kan kantelen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Controleer op hindernissen voordat u in een onbekend gebied gaat rijden.

Probeer nooit over grote hindernissen, zoals grote rotsblokken of omgevallen bomen, te rijden.

Volg altijd de juiste procedures voor het rijden over hindernissen, die u verder in deze Gebruikershandleiding vindt.



V00A0KQ

MOGELIJK GEVAAR

Verkeerd slippen of schuiven.

WAT KAN ER GEBEUREN

U kunt de controle over uw voertuig verliezen.

U kunt ook plots opnieuw grip krijgen, waardoor het voertuig kan kantelen.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Oefen met lage snelheid op een vlak, effen terrein totdat u het slippende of schuivende voertuig veilig onder controle kunt houden.

Rijd traag en uiterst voorzichtig op een zeer gladde ondergrond, bijvoorbeeld op ijs, om te voorkomen dat het voertuig oncontroleerbaar gaat slippen of schuiven.



V00A0LQ

MOGELIJK GEVAAR

Met het voertuig door diep of snel stromend water rijden.

WAT KAN ER GEBEUREN

De banden kunnen gaan drijven, waardoor u uw grip en de controle verliest en een ongeval kunt veroorzaken.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Rijd nooit met dit voertuig door snel stromend water of door water dat dieper is dan de specificaties verder in deze Gebruikershandleiding.

Controleer de diepte van het water en de stroming, alvorens het water over te steken. Het water mag niet hoger dan de voetsteunen komen.

Vergeet niet dat natte remmen een sterk verminderd remvermogen hebben. Test uw remmen zodra u weer op het droge bent. Rem eventueel enkele malen zodat de remblokken door de wrijving drogen.



V00A0MQ

MOGELIJK GEVAAR

Verkeerd achteruit rijden.

WAT KAN ER GEBEUREN

U kunt tegen een hindernis of persoon achter het voertuig rijden en ernstige verwondingen veroorzaken.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Controleer wanneer u in achteruit schakelt of er geen hindernissen of personen achter het voertuig zijn. Rijd altijd traag achteruit.



V00A00Q

MOGELIJK GEVAAR

Rijden met ongeschikte banden, met een verkeerde of ongelijkmatige bandenspanning.

WAT KAN ER GEBEUREN

Wanneer u rijdt met ongeschikte banden of een verkeerde of ongelijkmatige bandenspanning, kunt u de controle over het voertuig verliezen, een klapband krijgen of kunnen de banden loskomen van de velgen. Daardoor neemt het risico op een ongeluk toe.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Gebruik voor dit voertuig altijd banden van het type en met de bandenmaat die verder in deze Gebruikershandleiding worden vermeld.

Zorg altijd voor de juiste bandenspanning, zoals verder in deze Gebruikershandleiding wordt beschreven.

Vervang beschadigde wielen of banden onmiddellijk.



V00A0NQ

MOGELIJK GEVAAR

Rijden met een onoordeelkundig gewijzigd voertuig.

WAT KAN ER GEBEUREN

Door een onjuiste installatie van accessoires of aanpassing van dit voertuig kan het rijgedrag veranderen, wat in sommige situaties tot ongelukken kan leiden.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Voer nooit onoordeelkundige wijzigingen aan uw voertuig uit, bijvoorbeeld verkeerde installatie of toepassing van accessoires. Alle onderdelen en accessoires die u aan dit voertuig toevoegt, moeten goedgekeurd zijn door BRP en worden geïnstalleerd en gebruikt volgens de aanwijzingen. Met al uw bijkomende vragen kunt u bij een erkend Can-Am distributeur/dealer terecht.

Installeer **NOOIT** een passagiersstoel en laat nooit een passagier plaatsnemen op de bagagerekken.

Aanpassingen aan het voertuig om de snelheid en het vermogen op te drijven, kunnen in strijd zijn met de garantievoorwaarden voor uw voertuig. Bovendien zijn bepaalde aanpassingen, bijvoorbeeld verwijderden van motor- of uitlaatcomponenten, bijna overal bij wet verboden.



V00A0PQ

MOGELIJK GEVAAR

Overbelasting van dit voertuig of verkeerd dragen of slepen van lasten.

WAT KAN ER GEBEUREN

Het rijgedrag van het voertuig kan veranderen, wat tot ongelukken kan leiden.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Overschrijd nooit de aangegeven maximale belading van dit voertuig, inclusief bestuurder, alle lasten en bijkomende accessoires.

Verdeel de last gelijkmatig en bevestig alles stevig.

Matig uw snelheid wanneer u lasten vervoert of een aanhangwagen trekt. Voorzie een langere remafstand.

Volg altijd de instructies in deze Gebruikershandleiding voor het vervoer van lasten en het trekken van een aanhangwagen.

⚠ WAARSCHUWING



V03M01Q

MOGELIJK GEVAAR

Het transport van ontvlambare of gevaarlijke materialen kan tot ontploffingen leiden.

WAT KAN ER GEBEUREN

Dit kan ernstige of zelfs dodelijke verwondingen tot gevolg hebben.

HOE KUNT U DIT RISICO VOORKOMEN

Vervoer nooit ontvlambare of gevaarlijke materialen.

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

⚠ WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

RIJDEN MET UW VOERTUIG

Om ten volle te kunnen genieten van een aangename en boeiende rit met uw voertuig MOET u enkele basisregels en tips in acht nemen. Sommige regels zullen nieuw zijn voor u, en sommige zijn vanzelfsprekend en berusten op gezond verstand. We vragen u echter even de tijd te nemen om deze Gebruikershandleiding helemaal te lezen alvorens uw voertuig in gebruik te nemen.

De informatie in deze Gebruikershandleiding is beperkt. We raden u aan, bijkomende informatie in te winnen en een opleiding te volgen bij de plaatselijke overheden, ATV-clubs of een erkende ATV-opleidingsorganisatie.

BRP raadt af, personen van jonger dan 16 te laten rijden met een voertuig met een motor van meer dan 90 cc. Voor de veiligheid van uw kinderen vragen we u met aandrang, deze aanbeveling te respecteren en af te dwingen. U kunt als enige echt oordelen over het vermogen van een bestuurder om de risico's in te schatten en veilig met het voertuig te rijden.

Personen met een verstandelijke of lichamelijke handicap die grote risico's nemen, lopen meer kans om te kantelen en ernstige of dodelijke verwondingen op te lopen.

Neem rustig de tijd om alle bedieningselementen en de algemene besturing van het voertuig te leren kennen, alvorens op offroad-avontuur te vertrekken. Oefen het rijden in een geschikte omgeving zonder gevaren en leer de respons van elk bedieningselement kennen. Rijd traag. Voor hogere snelheden heeft u meer ervaring, kennis en goede rij-omstandigheden nodig.

Niet alle voertuigen zijn gelijk. Elk voertuig heeft een heel eigen rijgedrag, specifieke bedieningselementen en kenmerken. Elk voertuig rijdt anders en wordt anders bestuurd.

Ga er nooit van uit dat het voertuig overal veilig zal geraken. Door onverwachte terreinveranderingen, zoals putten, laagtes, glooiingen, zachtere of hardere grond of andere onregelmatigheden kan het voertuig kantelen of onstabiel worden. Rijd traag en observeer altijd het terrein voor u om dit te voorkomen. Dreigt het voertuig toch de kantelen of om de kippen, dan kunt u beter onmiddellijk afstappen, WEG van de richting waarin het voertuig kantelt!

Controle voor gebruik

WAARSCHUWING

De inspectie van uw voertuig voor elke rit is erg belangrijk. Controleer voor u vertrekt altijd of alle belangrijke bedieningselementen, veiligheidsvoorzieningen en mechanische onderdelen goed werken. Als dit niet gebeurt, loopt u risico op ernstige of zelfs dodelijke verwondingen.

Alvorens dit voertuig te gebruiken moet de bestuurder altijd het volgende doen:

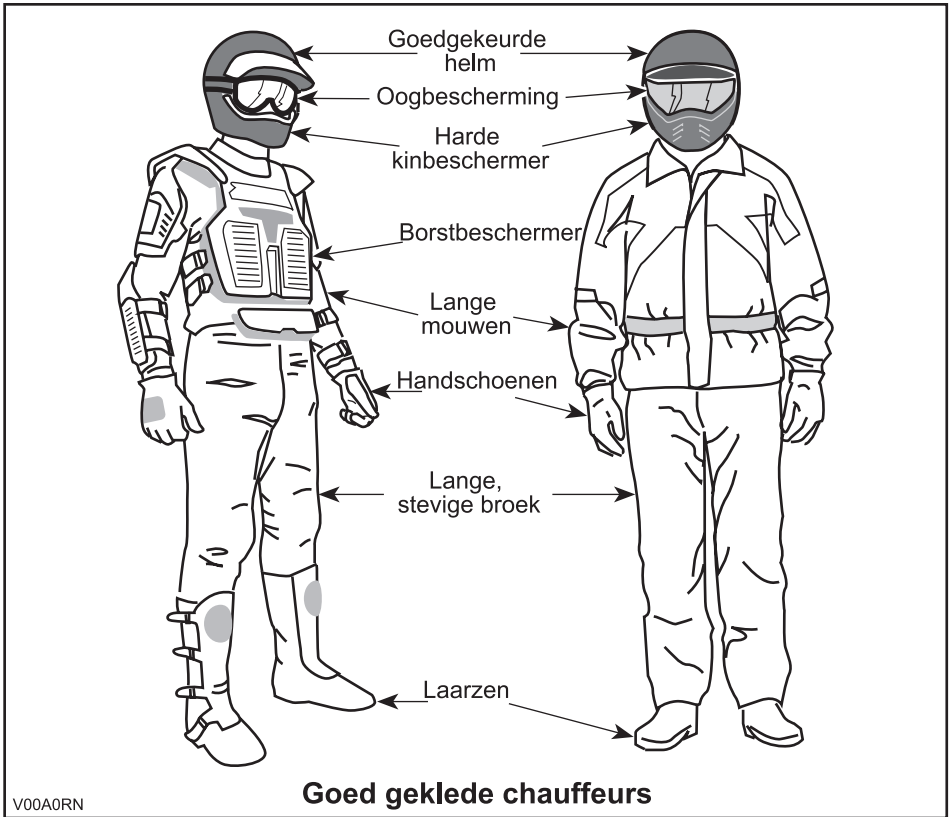
- Verwijder het voertuigslot.
- Zet de parkeerrem aan en ga na of ze goed werkt.
- Controleer de bandenspanning en de toestand van de banden.
- Controleer wielen en lagers op slijtage en beschadigingen.
- Controleer of alle bedieningselementen aanwezig zijn en goed werken.

- Ga na of het stuur vlot werkt.
- Geef meermaals gas om te controleren of de gashendel vlot werkt. Deze moet terugkeren naar de stationaire stand wanneer u hem loslaat.
- Druk op de remhendel en het rempedaal om na te gaan of de remmen goed werken. De hendel en het pedaal moeten naar hun oorspronkelijke stand terugkeren na het loslaten.
- Controleer of de schakelhendel werkt en zet hem terug in de VRIJLOOP-stand.
- Controleer of de aandrijfketting goed afgeregeld en voldoende gesmeerd is.
- Controleer de kettingwielen op slijtage en beschadigingen.
- Controleer of de achterasbevestigingen stevig vast zijn.
- Controleer de draaiarm; als u enige laterale speling vaststelt, mag u het **VOERTUIG NIET GEBRUIKEN**.
- Controleer het brandstof-, olie- en koelvloeistofpeil.
- Controleer de motor en tandwielkast op olie lekkage.
- Verifieer of de brandstofklep volledig openstaat (ON).
- Reinig de koplampen, richtingaanwijzers en remlichten.
- Controleer of het deksel van het servicecompartiment vooraan goed dicht is.
- Zorg dat de zitting stevig vastzit.
- Respecteer de maximale belading als u lasten vervoert.
- Als u een aanhangwagen of andere uitrusting trekt, houd u dan aan de capaciteit van de dissel en het sleepvermogen. Zorg ervoor dat de aanhangwagen correct aan de trekhaak wordt bevestigd.
- Kijk en voel of er onderdelen loszitten terwijl de motor niet draait. Controleer de bevestigingen.
- Kijk of er geen personen of hindernissen op het traject zijn.
- Controleer de werking van de contactschakelaar, motorstartknop, motorstopshakelaar, koplamp- en richtingaanwijzer-schakelaars als ook de waarschuwingsknop.
- Start de motor, zet de parkeerrem af, rijd langzaam een stukje vooruit en test alle remmen individueel uit.

Verhelp eventueel vastgestelde problemen alvorens te vertrekken. Raadpleeg indien nodig een erkend Can-Am distributeur/dealer.

Kleding

De weersomstandigheden zullen bepalen wat u aantrekt. Toch is het belangrijk om altijd geschikte beschermende kleding en uitrusting te dragen, onder meer een goedgekeurde helm, oogbescherming, laarzen, handschoenen, een hemd met lange mouwen en een lange broek. Deze kleding zal u beschermen tegen een aantal kleine risico's die u onderweg kunt tegenkomen. De bestuurder mag nooit losse kleding dragen, zoals een sjaal, die in het voertuig, boomtakken en struiken verstrikt kan raken. Afhankelijk van het weer kunt u een antimist-bril of zonnebril nodig hebben. Er zijn lenzen en brillen in verschillende kleuren verkrijgbaar, waarmee variaties in het terrein beter te onderscheiden zijn. Draag uw zonnebril enkel overdag.



Transport van lasten

Elke last die op het voertuig wordt vervoerd zal de stabiliteit en besturing van het voertuig beïnvloeden. Daarom mag u de maximale belading die de voertuigfabrikant voorschrijft nooit overschrijden. Zorg ervoor dat de last stevig vastzit en de besturing van het voertuig niet kan hinderen. Houd er rekening mee dat de "last" kan gaan schuiven of vallen en een ongeluk kan veroorzaken. Vermijd lasten die opzij uitsteken en aan struiken of andere obstakels kunnen blijven haken. Vermijd afdekking en belemmering van de koplamp of het remlicht met de last.

Dit voertuig is specifiek ontwikkeld voor het vervoer van één bestuurder. Ondanks de lange zitting die de chauffeur onbeperkte bewegingsvrijheid biedt, zijn ze niet ontworpen noch bedoeld om passagiers mee te nemen. Monteer **NOOIT** een passagierszitje en laat geen passagier(s) plaatsnemen op de bagagerekken (indien geïnstalleerd). Wanneer u een passagier meeneemt, kan dit de stabiliteit en besturing van het voertuig negatief beïnvloeden.

Een aanhangwagen trekken (indien geïnstalleerd)

Wanneer dit voertuig een aanhangwagen trekt, neemt het risico op kantelen toe, vooral op een helling. Als u een aanhangwagen aan uw voertuig wilt hangen, moet u zeker nagaan of de dissel op de trekhaak van het voertuig past. Let erop dat de aanhangwagen horizontaal staat ten opzichte van het voertuig. (Soms moet de trekhaak van uw voertuig van een speciaal verlengstuk worden voorzien). Bevestig de aanhangwagen met een veiligheidsketting aan het voertuig. Wanneer dit voertuig een zware last trekt, neemt zijn remafstand toe, vooral op een helling. Wees voorzichtig om niet te beginnen slippen of schuiven. Blokkeer de wielen van het voertuig en de aanhangwagen wanneer u stopt of parkeert, zodat ze niet kunnen weggrollen. Zorg voor een gelijkmatige verdeling van de last in de aanhangwagen. Wees voorzichtig wanneer u een geladen aanhangwagen loskoppelt; de wagen of de last kan op u of anderen vallen. Draai nooit met een hoge snelheid.

Werken met uw voertuig

Uw voertuig kan u helpen om bepaalde **LICHTE** taken uit te voeren. Hiervoor is een waaier van accessoires te verkrijgen bij uw erkend Can-Am distributeur/dealer. Respecteer echter altijd de maximale belading en het vermogen van het voertuig. Bij overbelading van het voertuig kunnen de componenten overbelast raken en stukgaan. Om verwondingen te voorkomen moet u ook de instructies en waarschuwingen die bij het accessoire zitten volgen. Vermijd grote krachtinspanningen zoals heffen of trekken van lasten of voortbeweging van het voertuig met mankracht. (Lees ook het deel *RECREATIEF GEBRUIK* hieronder).

Recreatief gebruik

Respecteer de rechten en beperkingen van anderen. Begeef u niet in zones die zijn voorbehouden aan andere offroad-activiteiten. Daartoe behoren paden voor sneeuwscooters, ruiters, langlaufsporen, mountainbikeparcours enz. Ga er nooit van uit dat er toch geen andere gebruikers op het pad zijn. Houd altijd uiterst rechts op het pad en zigzag niet heen en weer. Zorg ervoor dat u kunt stoppen wanneer er voor u een andere weggebruiker opdaagt.

Sluit u aan bij een plaatselijke ATV-club. Zij kunnen u een kaart bezorgen en adviseren of informeren over de plaatsen waar u kunt rijden. Als er geen club in uw buurt is, kunt u misschien meewerken aan de oprichting. In groep rijden en clubactiviteiten zijn een aangename, sociale vrijetijdsbesteding.

Houd altijd een veilige afstand van andere bestuurders. Op basis van uw eigen inschatting van snelheid, toestand van het terrein, weer, mechanische toestand van uw voertuig en uw vertrouwen in het beoordelingsvermogen van de mensen om u heen, kunt u het best oordelen over de aangewezen veilige afstand. Net als andere voertuigen kan dit voertuig niet ogenblikkelijk stoppen.

Matig altijd uw snelheid met dit voertuig. Rijd nooit sneller dan 65 km/u (40 mph) en vertraag voor u een bocht neemt wanneer u op een verharde weg rijdt.

Informeer voor uw vertrek iemand over uw geplande bestemming en het tijdstip waarop u vermoedelijk terugkeert. Gebruik nooit alcohol of drugs voor of tijdens uw rit!

Neem, afhankelijk van de afstand die u wilt afleggen, extra gereedschap of nooduitrusting mee. Vraag na waar u extra benzine en olie kunt kopen. Wees voorbereid op de omstandigheden die u mogelijk te wachten staan. Het verdient zeker aanbeveling, een eerstehulpkit mee te nemen.

Milieu

Eén van de voordelen van dit voertuig is dat u zich op ongebaand terrein kunt begeven tot ver buiten de bewoonde wereld. Doe dit echter altijd met respect voor de natuur en de rechten van andere natuurliefhebbers. Rijd niet door ecologisch kwetsbare gebieden. Rijd niet over bosaanplantingen of jonge boompjes, hak geen bomen, verwijder geen omheiningen en verniel de bodem niet door uw wielen te laten spinnen. "Wees behoedzaam".

Wilde dieren opjagen is wettelijk verboden in heel wat streken. Wild dat door een motorvoertuig wordt opgejaagd, kan sterven van uitputting. Komt u dieren tegen op uw weg, stop dan en observeer ze in stilte. U houdt er zeker heel wat mooie herinneringen aan over.

Respecteer de regel "breng terug wat u meeneemt". Laat geen afval achter. Maak geen kampvuur tenzij u hiervoor toelating heeft, en dan alleen ver genoeg van droge plaatsen. De gevaren die u veroorzaakt op uw weg kunnen anderen en uzelf schade berokkenen, zelfs op een later tijdstip.

Respecteer landbouwgronden. Vraag voor het betreden van privéterrein altijd toestemming aan de eigenaar. Respecteer landbouwgewassen, vee en eigendomsgronden. Komt u een gesloten hek tegen, sluit het dan opnieuw achter u.

Vervuil ten slotte geen waterlopen, meren of rivieren, voer geen aanpassingen aan de motor en het uitlaatsysteem uit en verwijder geen onderdelen.

Ontwerpbeperkingen

Hoewel dit voertuig bijzonder robuust is voor zijn klasse blijft het per definitie een licht voertuig dat enkel mag worden gebruikt voor de zaken waarvoor het is bedoeld.

Extra gewicht aan enig deel van dit voertuig verandert de stabiliteit en de prestaties.

Rijden op ongebaand terrein

Rijden op ongebaand terrein is per definitie gevaarlijk. Elk terrein dat niet speciaal werd voorbereid om voertuigen te dragen houdt gevaren in omdat men nooit op voorhand weet welke oneffenheden men tegenkomt, hoe vast de ondergrond is en hoe steil de helling. Het terrein zelf is daarom een permanente risicofactor, die elke persoon die op avontuur trekt moet aanvaarden en incalculeren.

Een bestuurder die met zijn voertuig offroad gaat rijden moet met de grootste zorg de veiligste weg kiezen en het terrein voor hem aandachtig observeren. Laat dit voertuig in geen geval besturen door iemand die de juiste rijtechnieken voor dit voertuig niet perfect beheerst en begeef u nooit op zeer steil of verraderlijk terrein.

Algemene bedienings- en veiligheidsvoorschriften

Zorgvuldigheid, voorzichtigheid, ervaring en rijvaardigheid zijn de beste voorzorgen die u kunt nemen tegen de risico's van het rijden met dit voertuig.

Bij de minste twijfel of het voertuig veilig over een hindernis of een bepaald deel van het terrein raakt, kiest u beter een andere route.

Bij het offroad-rijden zijn vermogen en tractie belangrijker dan snelheid. Rijd nooit sneller dan de zichtbaarheid toelaat en dan u nodig heeft om een veilige route te kiezen.

Let constant op het terrein voor u zodat u plotse veranderingen in de hellingsgraad of hindernissen, zoals rotsblokken of stronken, tijdig opmerkt. Zo voorkomt u dat uw voertuig zijn stabiliteit verliest en kantelt of over de kop gaat.

Gebruik het voertuig niet als de bedieningselementen niet normaal werken.

Controleer bij het achteruit rijden of er geen mensen of hindernissen achter het voertuig staan. Rijd traag en vermijd scherpe bochten.

Activeer de parkeerrem altijd wanneer u stilstaat of parkeert. Dit is vooral belangrijk wanneer u op een helling parkeert. Op erg steile hellingen of als het voertuig geladen is, moeten de wielen worden geblokkeerd met stenen of bakstenen. Vergeet niet de brandstofklep dicht te draaien.

Bergop rijden

Door zijn configuratie kan dit voertuig uitstekend klimmen, zo goed zelfs dat het eerder zal kantelen dan zijn tractie verliezen. Op het terrein komt het bijvoorbeeld geregeld voor dat de top van een heuvel is geërodeerd tot een steile, scherpe piek. Het voertuig kan deze helling perfect aan maar wanneer de voorkant van het voertuig tijdens de beklimming te ver omhoog komt, kan het voertuig uit balans raken en achteruit kantelen.

Dit kan ook gebeuren als de neus van het voertuig door een hindernis op de grond te ver omhoog komt. Kies in een dergelijke situatie een andere route. Houd daarbij rekening met de risico's van dwars op een helling rijden.

Het is ook raadzaam, na te gaan hoe het terrein er aan de andere kant van de heuvel of glooiing uitziet. Al te vaak blijkt er een diepe afgrond te wachten en is afdalen onmogelijk.

Bergaf rijden

Dit voertuig kan steilere hellingen beklimmen dan het veilig kan afdalen. Daarom dient u er zeker van te zijn dat er een veilige weg naar beneden is, voordat u aan een beklimming begint.

Wanneer u vertraagt bij het afdalen van een gladde helling, kan het voertuig gaan schuiven. Houd een constante snelheid aan en/of versnel iets om het voertuig opnieuw onder controle te krijgen.

Dwars op een helling rijden

Dit moet zoveel mogelijk worden vermeden. Is het toch noodzakelijk, wees dan uiterst voorzichtig. Wanneer u dwars op een steile helling rijdt kunt u kantelen. Bovendien kunt u op gladde of onvaste oppervlakken oncontroleerbaar wegschuiven. Probeer nooit uw voertuig bergafwaarts te draaien door te schuiven. Vermijd alle voorwerpen of inzinkingen die de overhelling van het voertuig naar één zijde nog versterken, om te voorkomen dat het voertuig kantelt.

Steile dalingen

Dit voertuig zal gewoonlijk stoppen wanneer de voor- of achterwielen over een steile daling rijden. Als het om een steile, diepe afgrond gaat zal het voertuig met zijn neus naar beneden duiken en kantelen.

WAARSCHUWING

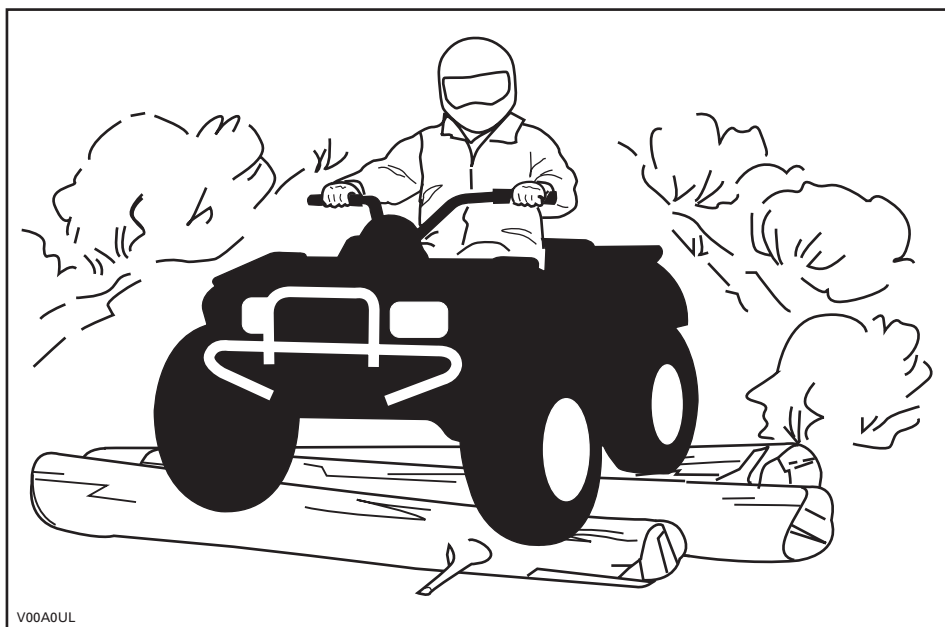
Vermijd steile dalingen. Keer om en kies een alternatieve route.

Rijtechnieken

Wanneer u sneller rijdt dan de omstandigheden toelaten, kunt u verwondingen oplopen. Geef maar net genoeg gas om veilig vooruit te komen. Uit statistieken blijkt dat snel genomen bochten vaak tot ongelukken en verwondingen leiden. Vergeet nooit dat dit voertuig zwaar is! Als hij met zijn volle gewicht op u valt kunt u makkelijk gekneld raken.

Dit voertuig dient niet om te springen en is, net als u, niet in staat om de energie van een zware schok op te vangen. Als u op twee wielen probeert te rijden kan uw voertuig kantelen en op u terecht komen. Deze beide stunts zijn erg gevaarlijk voor u en moeten tot elke prijs worden vermeden.

Om uw voertuig goed onder controle te houden, dient u uw beide handen aan het stuur te houden, waar u alle bedieningselementen binnen handbereik heeft. Dit geldt ook voor uw voeten. Om het gevaar voor verwonding van benen of voeten tot een minimum te beperken, moet u uw voeten altijd op de voetsteunen zetten. Draai uw tenen niet naar buiten en steek uw voet niet uit in de bochten, om te voorkomen dat hij zou blijven haken aan obstakels of in contact komen met de wielen.

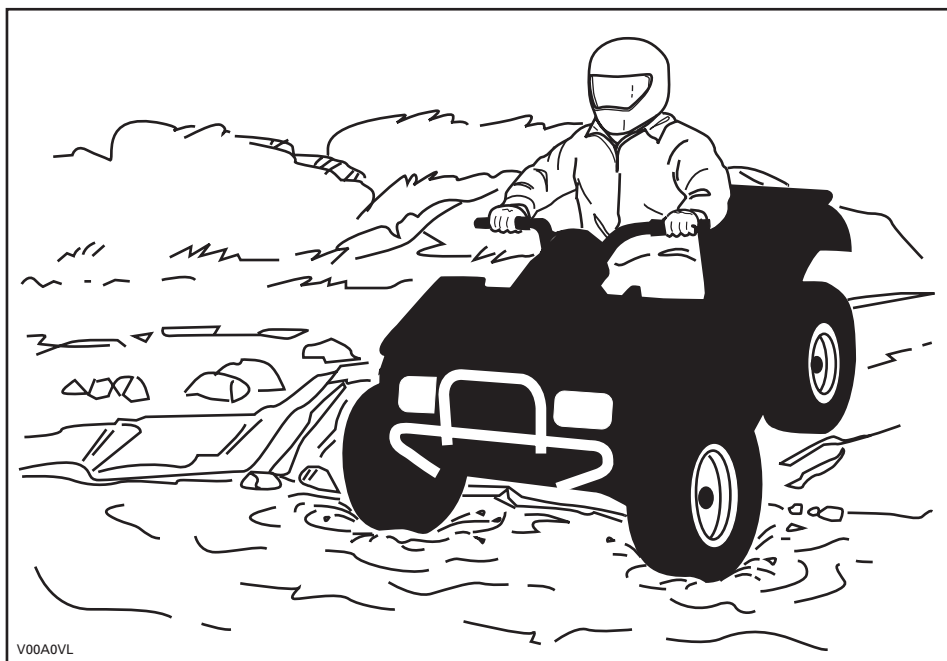


V00A0UL

Hoewel dit voertuig is uitgerust met een goede ophanging, kan het rijden op uiterst ruig terrein u een onaangenaam gevoel geven of zelfs rugletsels veroorzaken. Vaak moet u in gehurkte houding rijden. Vertraag in dit geval en vang de schokken op met uw gebogen benen.

Als de wegcode in uw streek het gebruik van uw voertuig op de openbare weg toelaat, begeef u dan enkel voor korte afstanden op de weg en enkel om uw voertuig van één offroad-locatie naar een andere te verplaatsen. Rijd altijd traag met uw ATV (nooit sneller dan 65 km/u (40 mph)) en vertraag voordat u een bocht neemt. Respecteer altijd de wegcode wanneer u zich met uw ATV op de openbare weg begeeft. Om een weg over te steken moet de bestuurder die de leiding heeft afstappen en de andere bestuurders aanwijzingen geven om over te steken. De laatste persoon die oversteeft helpt dan op zijn beurt de leider over de weg. Rijd nooit op het trottoir. Dit is voorbehouden aan voetgangers.

Water kan groot gevaar inhouden. In te diep water kan het voertuig gaan drijven en kantelen. Controleer de diepte van het water en de stroming, alvorens het water over te steken. Het water mag niet hoger dan de voetsteunen komen. Let op voor gladde oppervlakken zoals keien, gras, boomstronken enz. in het water en op de oevers. Dit kan tot tractieverlies leiden. Rijd nooit met hoge snelheid in het water. Het water heeft een afremmende werking en u kunt weggeslingerd worden.



Water vermindert het remvermogen van uw voertuig. Laat de remmen altijd drogen door ze meermaals te activeren, wanneer het voertuig weer op het droge is. Nabij water is er vaak modder of moerasland. Let op voor onverwachte gaten of inzinkingen. Kijk ook uit voor rotsblokken, stronken enz. die gedeeltelijk begroeid zijn.

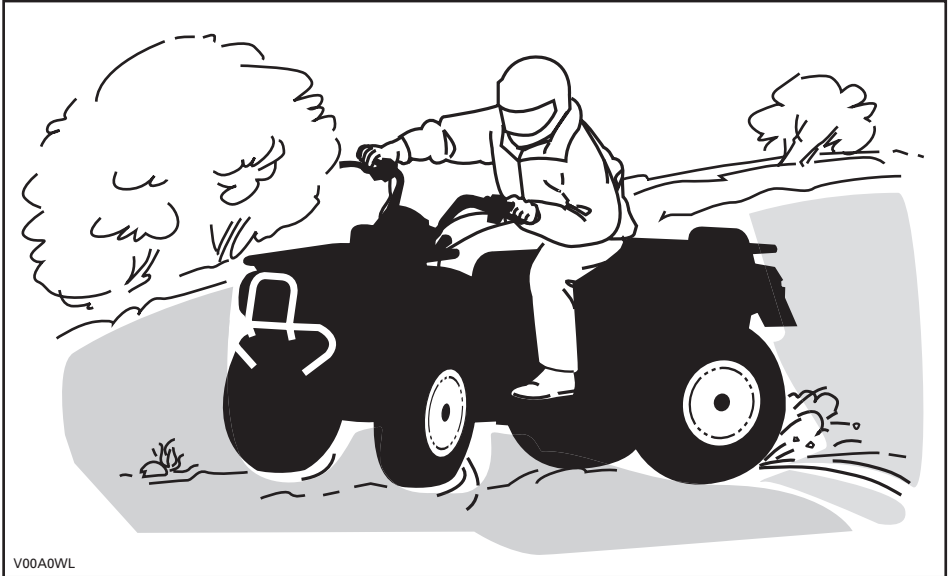
Als u over bevroren water moet, controleer dan goed of het ijs dik genoeg is om het totale gewicht van uzelf, uw voertuig en zijn lading te dragen. Kijk zeker uit voor open ijs. Dit wijst erop dat het ijs niet overal even dik is. Steek in geval van twijfel niet over.

Ijs maakt uw voertuig ook moeilijker bestuurbaar. Vertraag en geef nooit bruusk gas. Anders gaan de banden spinnen en kan het voertuig kantelen. Vermijd bruusk remmen. Ook dit kan tot ongecontroleerd doorschuiven en kantelen van het voertuig leiden. Rijd nooit in smeltende sneeuw. Die kan de werking en besturing van het voertuig immers blokkeren.

Rijden op zand, zandduinen of sneeuw is nog een unieke ervaring, waarvoor u echter enkele essentiële voorzorgen moet nemen. In nat, diep of fijn zand/sneeuw treedt er tractieverlies op en kan het voertuig gaan schuiven, kantelen of vastlopen. Zoek in dit geval naar een vastere ondergrond. Ook in deze situatie dient u te vertragen en uit te kijken voor moeilijke rijomstandigheden.

Wanneer u in duingebied gaat rijden, is het raadzaam uw voertuig uit te rusten met een hoog uitstekende vlag. Zo kunnen andere personen aan de andere kant van de zandduin beter zien waar u zich bevindt. Rijd voorzichtig wanneer u voor u nog een veiligheidsvlag bespeurt. Omdat een hoog uitstekende vlag kan plooiën en terugveren tegen uw lichaam, mag u ze niet gebruiken op plaatsen met lage takken of hindernissen.

Rijden op losse stenen of kiezel lijkt sterk op rijden op ijs. Het verandert de besturing van het voertuig, waardoor het kan slippen of kantelen, vooral bij te hoge snelheden. Ook de remafstand kan toenemen. Vergeet niet dat er bij brusk gas geven of doorslippen losse stenen achterwaarts kunnen wegvliegen en een andere bestuurder kunnen raken. Doe dit nooit opzettelijk.



V00A0WL

Begint u toch te slippen of schuiven, draai het stuur dan in de richting waarin u slijpt tot u het voertuig opnieuw onder controle heeft. U mag nooit brusk remmen en de wielen blokkeren.

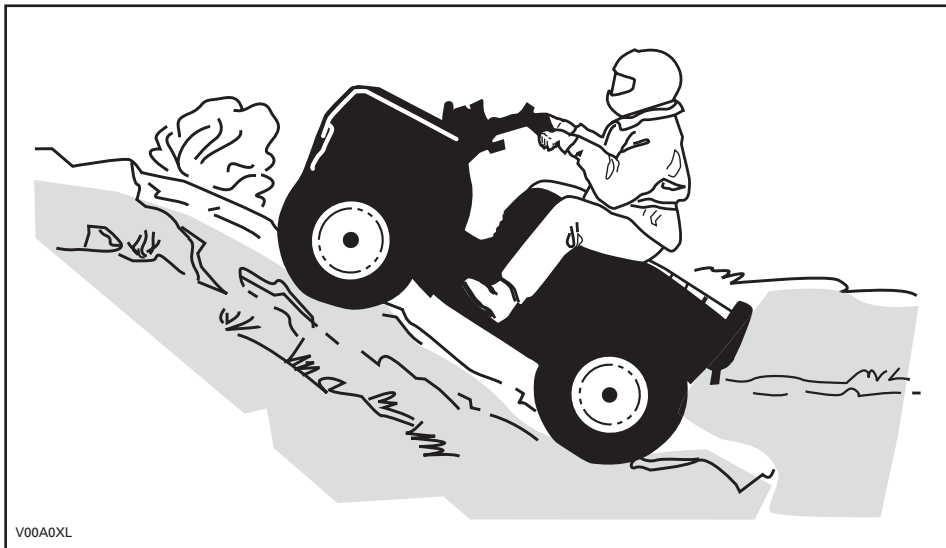
Respecteer en volg de signalisatie langs het pad. Ze is daar geplaatst om u en anderen te helpen.

Passeer hindernissen op uw weg voorzichtig. Daartoe behoren losse rotsblokken, omgevallen bomen, gladde oppervlakken, omheiningen, palen, wallen en laagtes. Vermijd ze zoveel mogelijk. Houd er rekening mee dat sommige hindernissen te groot of gevaarlijk zijn om over te rijden en beter ontweken worden. Kleine stenen of omgevallen bomen kunt u veilig passeren, wanneer u ze in een hoek van 90° nadert. Ga op de voetsteunen staan met uw knieën gebogen. Pas uw snelheid aan zonder uw momentum te verliezen een geef niet bruusk gas. Houd het stuur stevig vast. Verplaats uw lichaamsgewicht naar achter en rijd door. Probeer niet om de voorwielen van het voertuig van de grond te heffen. Houd er rekening mee dat het voorwerp misschien glad is of kan verschuiven wanneer u erover rijdt.

Wanneer u bergop of bergaf rijdt is het uiterst belangrijk om bedacht te zijn op gladde oppervlakken of terreinveranderingen en hindernissen en om de juiste lichaamshouding aan te nemen.

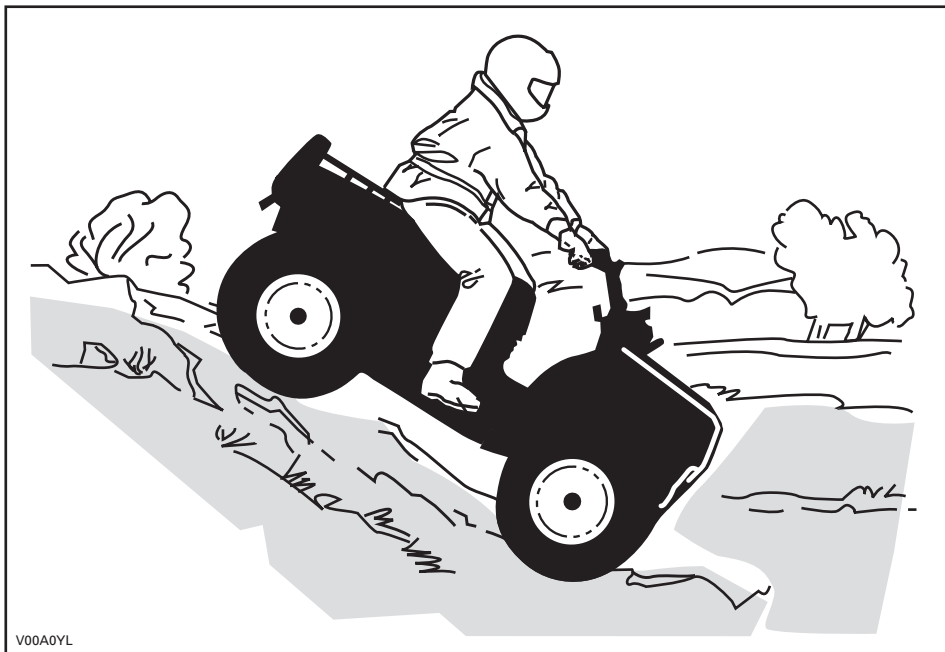
Bergop

Verplaats uw lichaamsgewicht naar voor, naar de top van de heuvel toe. Houd uw voeten op de voetsteunen en schakel naar een lagere versnelling, geef dan gas en schakel indien nodig snel terwijl u klimt. Rijd niet te snel. Anders kan de neus van het voertuig van de grond komen en kan het voertuig op u vallen. Als de heuvel te steil is en u niet boven geraakt of het voertuig achteruit rolt, rem dan voorzichtig zodat u niet slipt. Stap af en keer het voertuig (terwijl u naast het voertuig loopt aan de bergop-zijde en met één hand aan de rem). Keer de achterkant van het voertuig dan langzaam naar de heuveltop toe en rijd naar beneden. Loop en stap altijd af aan de hoger gelegen zijde van de helling en blijf uit de buurt van het voertuig en de draaiende wielen. Probeer het voertuig nooit tegen te houden als het begint te kantelen. Blijf uit de buurt. Rijd niet met hoge snelheid over een heuveltop. Achter de top kunnen er hindernissen of een steile afgrond liggen.



Bergaf

Verplaats uw lichaamsgewicht naar achter. Rem geleidelijk om niet te slippen. "Rol" niet naar beneden enkel met behulp van motorcompressie of in vrijloop.



V00A0YL

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

Dwars op een helling rijden

Dit is één van de **gevaarlijkste** manieren van rijden, omdat het evenwicht van het voertuig drastisch verandert. Vermijd dit zoveel mogelijk. Als het toch noodzakelijk is, verplaats dan **ALTIJD** uw lichaamsgewicht naar de top van de helling toe en houd u klaar om er aan deze zijde af te springen mocht het voertuig beginnen kantelen. **Probeer niet te stoppen of schade aan uw voertuig te voorkomen.**



Routine-onderhoud

Na afloop van uw rit is het raadzaam, aangekoekte sneeuw, ijs, modder en vuil te verwijderen. Zo gaat uw voertuig niet alleen langer mee en behoudt het langer zijn verkoopwaarde, maar u schakelt ook mogelijke risico's voor uw volgende rit met het voertuig uit. Was uw voertuig met warm zeepsop en laat het drogen. (Een handdoek kan helpen). Was uw voertuig niet buiten als het vriest. Smeer uw voertuig volgens de aanwijzingen in het deel *ONDERHOUD*.

U dient zelf verantwoordelijkheid op te nemen voor uw veiligheid, door de inhoud van deze Gebruikershandleiding te respecteren. Deze bevat waardevol advies voor het juiste onderhoud van uw voertuig. Voor verdere bijstand kunt u altijd een beroep doen op uw Can-Am distributeur/dealer, die u graag zal helpen.

Aanpassingen aan het voertuig om de snelheid en het vermogen op te drijven, kunnen in strijd zijn met de garantievoorwaarden voor uw voertuig. Bovendien zijn bepaalde aanpassingen, bijvoorbeeld verwijderen van motor- of uitlaatcomponenten, bijna overal bij wet verboden.

Wijzigingen van de wiel- en/of bandenmaat kunnen de stabiliteit van het voertuig in het gedrang brengen. Een verkeerde bandenspanning kan tot klapbanden leiden of tot verlies of beschadiging van de banden. Vervang beschadigde wielen of banden altijd.

ETIKET

Dit voertuig is bij zijn levering voorzien van een etiket en labels met belangrijke veiligheidsinformatie.

Elke persoon die met dit voertuig rijdt moet deze informatie gelezen en begrepen hebben voor zijn vertrek.

R RECREATIEVOERTUIG

DEZE ATV IS BESTEMD VOOR
RECREATIEF GEBRUIK.

ÉÉN BESTUURDER - GEEN PASSAGIERS.

NIET VOOR BESTUURDERS ONDER
16 JAAR.

EEN ATV VAN DEZE R (RECREATIE)-CATEGORIE IS
UITSLUITEND GESCHIKT VOOR OFFROAD-GEBRUIK.
HIJ IS VOORNAMELIJK BESTEMD VOOR ALGEMEEN
RECREATIEF GEBRUIK, MAAR KAN OOK VOOR
NUTSDOELEINDEN WORDEN GEBRUIKT.

ER BESTAAN PRAKTIJKOPLEIDINGEN OM HET
RIJDEN MET EEN ATV ONDER DE KNIE TE KRIJGEN.
VOOR MEER INFORMATIE KUNT U CONTACT
OPNEMEN MET UW DEALER.

INFORMEER BIJ UW DEALER NAAR DE GELDENDE
NATIONALE EN LOKALE VOORSCHRIFTEN
VOOR ATV-GEBRUIK.

DIT ETIKET MAG NIET WORDEN VERWIJDERD VOOR DE VERKOOP.

704900930

⚠ WAARSCHUWING

Verkeerd gebruik van deze ATV kan tot ERNSTIGE
of DODELIJKE VERWONDINGEN leiden.



DRAAG ALTIJD
EEN
GOEDGEKEURDE
HELM EN
BESCHERMENDE
KLEDING.



RIJD NOOIT
OP DE
OPENBARE
WEG.



NEEM NOOIT
PASSAGIERS
MEE.



RIJD NOOIT
ONDER
INVLOED VAN
ALCOHOL OF
DRUGS.

Rijd NOOIT:

- zonder goede opleiding of instructies.
- sneller dan uw rijvaardigheid of de omstandigheden toelaten.
- op de openbare weg - u kunt botsen met een ander voertuig.
- met een passagier - passagiers beïnvloeden het evenwicht en stuurgedrag en verhogen het risico op controleverlies.

Houd u ALTIJD aan het volgende:

- Pas de juiste rijtechnieken toe om te voorkomen dat het voertuig kantelt op hellingen, ruig terrein en in bochten.
- Vermijd verharde oppervlakken - wegverharding kan het rijgedrag en de besturing negatief beïnvloeden.

ZOEK EN LEES DE GEBRUIKERSHANDLEIDING. VOLG
ALLE INSTRUCTIES & WAARSCHUWINGEN.

V07M11L

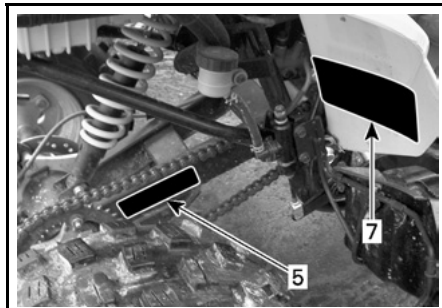
LABELS OP HET PRODUCT

De volgende labels bevinden zich op uw voertuig en moeten als vaste onderdelen van het voertuig worden beschouwd. Ontbrekende of beschadigde labels kunnen gratis worden vervangen. Raadpleeg een erkend Can-Am distributeur/dealer.

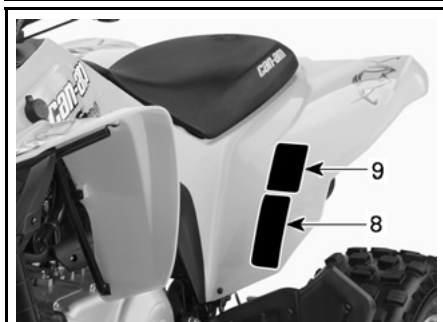
OPMERKING: De volgende illustraties in deze Gebruikershandleiding geven enkel een algemene voorstelling. Uw model kan hiervan afwijken.



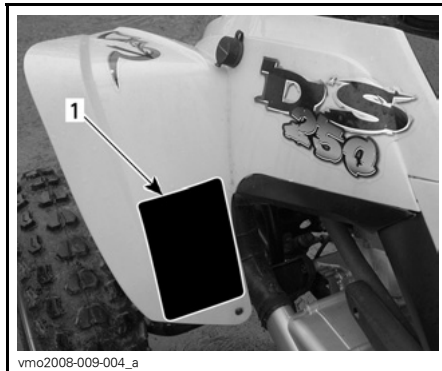
vmo2008-009-001_a



vmo2008-009-005_a



vmo2008-009-002_b



vmo2008-009-004_a



vmo2008-009-003_a

Label 1

WAARSCHUWING

Verkeerd gebruik van deze ATV kan tot **ERNSTIGE** of **DODELIJKE** **VERWONDINGEN** leiden.

DRAAG ALTIJD EEN GOEDGEKEURDE HELM EN BESCHERMENDE KLEDING.

RIJD NOOIT OP DE OPENBARE WEG.

NEEM NOOIT PASSAGERS MEE.

RIJD NOOIT ONDER INVLOED VAN ALCOHOL OF DRUGS.

Rijd NOOIT:

- zonder goede opleiding of instructies.
- sneller dan uw rijvaardigheid of de omstandigheden toelaten.
- op de openbare weg - u kunt botsen met een ander voertuig.
- met een passagier - passagiers beïnvloeden het evenwicht en stuurgedrag en verhogen het risico op controleverlies.

Houd u ALTIJD aan het volgende:

- pas de juiste rijtechnieken toe om te voorkomen dat het voertuig kantelt op hellingen, ruig terrein en in bochten.
- vermijd verharde oppervlakken - wegvoering kan het rijgedrag en de besturing negatief beïnvloeden.

ZOEK EN LEES DE GEBRUIKERSHANDLEIDING, VOLG ALLE INSTRUCTIES & WAARSCHUWINGEN.

704 900 001

V01M01Z

Label 3

WAARSCHUWING

Rijd NOOIT mee als passagier. Passagiers kunnen tot controleverlies leiden en ERNSTIGE of DODELIJKE VERWONDINGEN veroorzaken.

704 900 005

V01M07Z

Label 4

WAARSCHUWING

Een verkeerde bandenspanning of overbelading kunnen tot controleverlies leiden en ERNSTIGE of DODELIJKE VERWONDINGEN veroorzaken.

BELADING	BANDENSPIEGING KOUDE BANDEN
MAX. XXX kg (XXX lb)	VOORAAN MAX: XX kPa (XX psi) MIN: XX kPa (XX psi)
	ACHTERAAN MAX: XX kPa (XX psi) MIN: XX kPa (XX psi)

Respecteer ALTIJD de juiste bandenspanning, zoals getoond.

Regel de bandenspanning NOOIT lager dan het minimum. Anders kan de band loskomen van de velg.

Overschrijd NOOIT de maximale voertuigbelading van XXX kg (XXX lb), inclusief gewicht van de bestuurder, alle lasten en accessoires en het disselgewicht.

BELADING VAN DE ATV en EEN AANHANGWAGEN SLEPEN

- De lading of aanhangwagen kan de stabiliteit en besturing beïnvloeden.
- Als u een lading vervoert of een aanhangwagen sleept:
 - matig uw snelheid.
 - voorzie meer afstand om te stoppen.
 - vermijd hellingen en ruig terrein.

vmo2006-007-002_aen

Label 2

WAARSCHUWING

Personen jonger dan 16 die met deze ATV rijden, lopen een verhoogd risico op ERNSTIGE of DODELIJKE VERWONDINGEN.

Rijd NOOIT met deze ATV als u jonger dan 16 bent.

704 900 011

V01M02Z

Label 5

AANDRIJFKETTING

DE AANDRIJFKETTING MOET ZORGVULDIG WORDEN AFGEREGLD EN GESMEERD. SPELING BEDRAAGT 15 TOT 25 MM (5/8 TOT 1 IN.) ZONDER BESTUURDER OP HET VOERTUIG. MEER UITGEBREIDE INSTRUCTIES VINDT U IN DE HANDLEIDING VOOR DE EIGENAAR.

15 TOT 25 MM
(5/8 TOT 1 IN.)

vmo2006-014-002_aen

56

VEILIGHEIDSINFORMATIE

Label 6

LET OP

- De ATV moet stoppen alvorens te schakelen.
- Druk de voetrem altijd in om uit VRIJLOOP (N) te schakelen.

704 900 215

V06MOEY

Label 7

EMISSION CONTROL INFORMATION THIS VEHICLE MEETS U.S. ENVIRONMENTAL PROTECTION AGENCY AND CALIFORNIA REGULATIONS FOR MODEL YEAR 2006.	INFORMAZIONE SULLA RISPONSA DEI GAS DI SCARICA A QUESTO VEICOLO CONFORME AGLI REQUISITI PER IL MODELLO ANNO 2006.	INFORMATIE OVER DE BEPERKING VAN DE UITSLAATGASSEN DIT VOERTUIG VOLDOET AAN DE VOERREIS VAN HET AMERIKAANSE ENVIRONMENTAL PROTECTION AGENCY EN DE GASREIS VOOR SOJAANJAAR 2006.
ENGINE FAMILY	XXX	MOTORFAMILIE
FUEL	XXX	FEL
ENGINE DISPLACEMENT	XXX	CILINDERINHOUD
EXHAUST EMISSION CONTROL SYSTEM	XXX	REGEL SYSTEEM VOOR UITSLAATGASSEN
FUEL	XXX	BRANDSTOF
ENGINE OIL	XXX	MOTOROLIE
IDLE SPEED	XXX	STATIONAIR TOERENTAL
SPARK PLUG TYPE	XXX	BOUGIETYP
SPARK PLUG GAP	XXX	BOUGIESPLEET

SEE OPERATOR'S GUIDE FOR MAINTENANCE SPECIFICATIONS OR OPERATIONAL GUIDANCE. ZIE DE GEBRUIKERSHANDLEIDING VOOR HOUDINGS- EN TOEWIJZINGSINFORMATIE.

vmo2006-005-012

Label 8



WAARSCHUWING

Deze waarschuwing geldt enkel in de Europese landen waar dit voertuig op de openbare weg mag rijden.

Rijden op de openbare weg

Deze ATV is uitsluitend ontworpen voor "OFFROAD"-gebruik. Hij mag worden gebruikt om met een lage snelheid korte afstanden af te leggen op verharde wegen om het voertuig van één offroad-locatie naar een andere te brengen.

Als u met deze ATV op de weg rijdt, mag u zeker niet te snel rijden en moet u de snelheid van het voertuig aanzienlijk verlagen om een bocht te nemen.

Anders kunt u de controle over het voertuig verliezen, wat tot ernstige of dodelijke verwondingen kan leiden.

Lier vooraan

De haak van de lier vooraan, indien aanwezig bij deze ATV, moet worden verwijderd en opgeborgen, wanneer u zich met uw voertuig op de openbare weg en/of publieke paden begeeft.

Als u dit niet doet, vormt uw voertuig een gevaar voor omstanders.

704 900 400

vmo2006-006-009_aen

Label 9



(DA)

FIND OG LÆS BRUGERVEJLEDNINGEN, OVERHOLD ALLE INSTRUKTIONER OG ADVARSLER.

(NL)

ZOEK DE GEBRUIKERSHANDLEIDING OP EN LEES HEM. HOU U AAN ALLE AANWIJZINGEN EN WAARSCHUWINGEN.

(FR)

LOCALISER ET LIRE LE GUIDE DE L'OPÉRATEUR, SUIVRE TOUS LES CONSIGNES ET AVERTISSEMENTS.

(FI)

PAIKANNA JA LUE KÄYTTÖAJAN OPAS, NUODATA KÄYTTÖOHJEITA JA VAROITUKSIA.

(DE)

BETRIEBSANLEITUNG AUSFINDIG MACHEN UND LESEN, ALLE ANWEISUNGEN UND WARNHINWEISE BEFOLGEN.

(EL)

ΒΡΕΙΤΕ ΚΑΙ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΟΝ ΟΔΗΓΟ ΧΡΗΣΗΣ ΑΚΑΘΩΒΕΙΤΕ ΟΥΔΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΕΣ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟΛΟΙΗΣΕΙΣ.

(IT)

LEGGERE IL MANUALE DELL'OPERATORE, SEGUIRE TUTTE LE ISTRUZIONI E AVVERTENZE.

(PT)

LOCALIZAR E LER O GUIA DE OPERAÇÃO, OBSERVAR TODAS AS INSTRUÇÕES E MENSAGENS DE AVISO.

(ES)

UBICAR Y LEER LA GUIA DEL OPERADOR, ATENVERSE A TODAS LAS INSTRUCCIONES Y MENSAJES DE ADVERTENCIA.

(SV)

TA REDA PÅ INSTRUKTIONSBOKEN OCH LÄS DEN, UPPMÄRKSAMMA ALLA ANVISNINGAR OCH VARNINGAR.



704 900 177

vmo2006-014-003_a

VOERTUIG- INFORMATIE

IDENTIFICEREN VAN UW VOERTUIG

De hoofdcomponenten van uw voertuig (motor en chassis) zijn voorzien van een verschillend serienummer. Soms heeft u deze nummers nodig voor garantiedoel-einden of om uw voertuig op te sporen in geval van verlies. Elk erkend Can-Am distributeur/dealer heeft deze nummers nodig om reparaties onder garantie uit te voeren. Er wordt geen garantie geboden door BRP als het motoridentificatie-nummer (EIN) of het voertuigidentificatienummer (VIN) werd verwijderd of on-leesbaar werd gemaakt. We raden u aan, alle serienummers van uw voertuig te noteren en door te geven aan uw verzekeringsmaatschappij.

Plaats van het voertuigidentificatienummer



1. VIN (voertuigidentificatienummer)
2. Model

Plaats van het motoridentificatienummer



vmo2006-014-005_a

Conformiteitslabel

Dit label geeft de conformiteit van dit voertuig in vele landen aan.

PLAATS VAN DE LABELS	
Alle DS 250 modellen	Rechts vooraan op onderste buis van het frame (tussen A-armen)



INRIJPERIODE

MOTOR

Het voertuig moet een inrijperiode van 10 bedrijfsuren doorlopen, alvorens u langdurig volgas mag geven.

LET OP: Meng nooit olie door de brandstof. Dit voertuig heeft een 4-taktmotor. Er moet alleen olie aan de motor worden toegevoegd.

Tijdens deze periode mag u niet meer dan 3/4 gas geven. Even volgas geven en uw snelheid variëren dragen echter bij tot een goed inrijresultaat. Voortdurend volgas geven, langdurig op kruissnelheid rijden en oververhitting van de motor zijn nefast tijdens de inrijperiode.

Riem

Een nieuwe riem vraagt een inrijperiode van 50 km (30 mi). Vermijd sterk accelereren/vertragen, het trekken van lasten of rijden op kruissnelheid.

10-uurs inspectie

OPMERKING: De 10-uurs inspectie gebeurt op kosten van de voertuigeigenaar.

Net als elk mechanisch precisie-instrument, raden we aan uw voertuig na de eerste 10 bedrijfsuren, 200 km (125 mi) of 30 dagen na de aankoop, afhankelijk van wat eerst komt, te laten inspecteren door een erkend Can-Am distributeur/dealer. Naar aanleiding van deze inspectie kunt u de vragen stellen, waarop u nog geen antwoord kreeg tijdens de eerste bedrijfsuren.

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

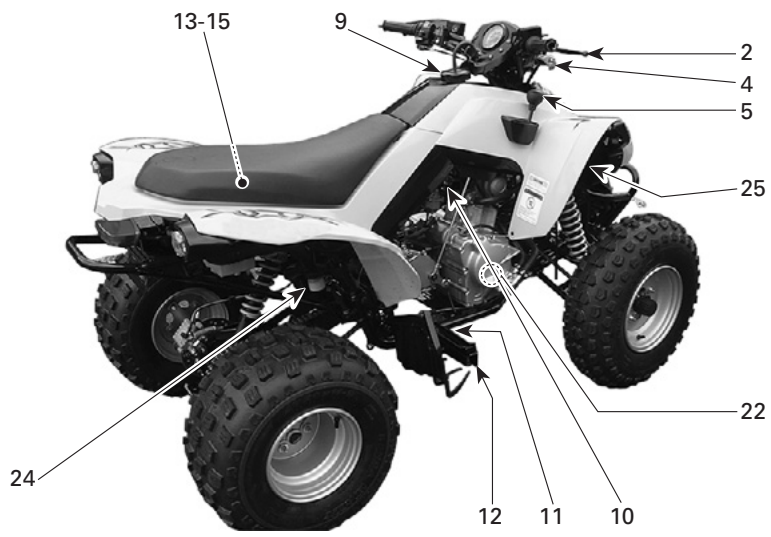
WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

BEDIENINGSELEMENTEN/INSTRUMENTEN/ UITRUSTING



vmo2006-014-006_b



vmo2006-014-007_b

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

WAARSCHUWING

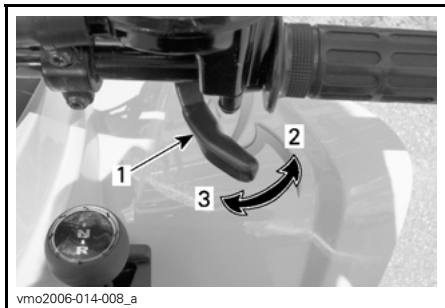
Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

OPMERKING: In dit deel worden de basisfuncties van de diverse bedieningselementen van uw voertuig toegelicht. Meer details over het gebruik van individuele bedieningselementen in combinatie met andere vindt u in de *BEDIENINGSINSTRUCTIES* verder in dit deel.

1) Gashendel

Wanneer hij wordt ingedrukt verhoogt het motortoerental tot het juiste niveau om de schakeling naar de gekozen versnelling toe te laten.

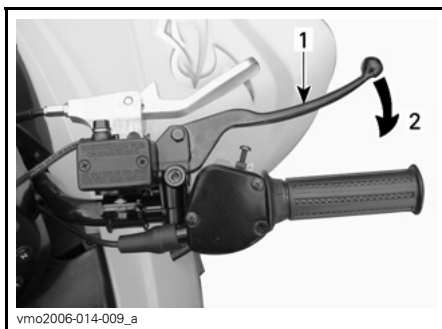
Zodra de hendel wordt losgelaten keert de motor automatisch terug naar stationair toerental en vertraagt het voertuig geleidelijk.



1. Gashendel
2. Om te versnellen
3. Om te vertragen

2) Voorremhendel

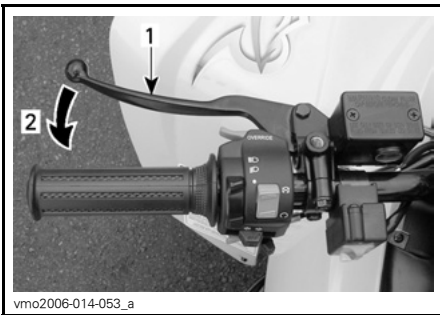
Druk deze hendel in om de voorremmen te activeren. Wanneer hij wordt losgelaten moet de hendel automatisch terugkeren naar zijn oorspronkelijke stand. Het remeffect is afhankelijk van de kracht die op de hendel wordt uitgeoefend en van het type en de toestand van het terrein.



1. Remhendel
2. Om te remmen

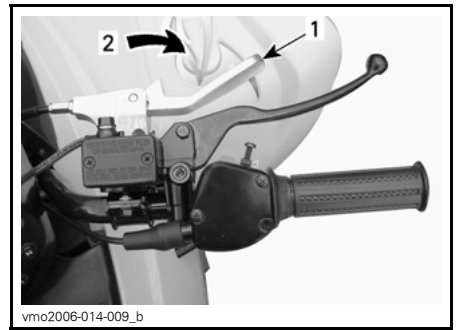
3) Achterremhendel

Druk deze hendel in om de achterrem te activeren. Wanneer hij wordt losgelaten moet de hendel automatisch terugkeren naar zijn oorspronkelijke stand. Het remeffect is afhankelijk van de kracht die op de hendel wordt uitgeoefend en van het type en de toestand van het terrein.



vmo2006-014-053_a

1. Remhendel
2. Om te remmen



vmo2006-014-009_b

STAND AAN

1. Remhendelslot
2. Trekken om de parkeerrem te activeren

4) Parkeerrem

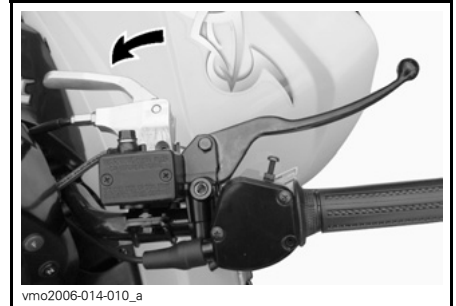
Als dit is vergrendeld kan het voertuig niet bewegen. Handig om de rem te vergrendelen, bijvoorbeeld in een scherpe bocht, tijdens het transport of wanneer u het voertuig niet gebruikt.

⚠ WAARSCHUWING

Schakel het parkeerrem altijd in en zet de schakelhendel in de VOORUIT-stand wanneer u niet met uw voertuig rijdt.

⚠ WAARSCHUWING

Zet de parkeerrem helemaal af voordat u met uw voertuig gaat rijden. Wanneer de remmen tijdens het rijden slepen door een aanhoudende druk op de hendel, kan dit leiden tot beschadiging van het remsysteem, een afname van het remvermogen en/of brand.



vmo2006-014-010_a

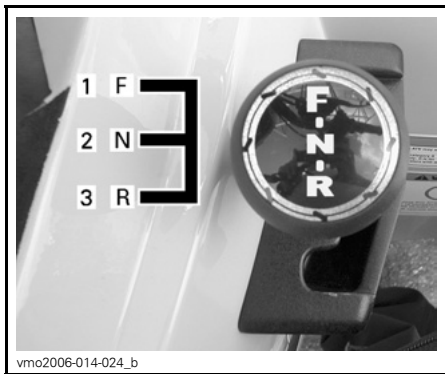
STAND UIT

Om het mechanisme te activeren: Trek aan de parkeerremhendel tot hij vergrendelt.

5) Schakelhendel

Een hendel met 3 standen.

LET OP: Stop het voertuig altijd helemaal en druk op de rem voordat u de schakelhendel verzet.



SCHAKELPATROON

1. Vooruit (F)
2. Vrijloop (N)
3. Achteruit (R)

Om te schakelen moet u het voertuig helemaal stoppen, de remmen indrukken en vervolgens de hendel in de gewenste stand zetten door hem vooruit of achteruit te drukken. Forceer de hendel niet.

OPMERKING: Wanneer u schakelt bij hoog toerental of zonder te remmen, zal de motor stilvallen.

R: Achteruit

In deze stand kan het voertuig achteruit rijden. Dit voertuig is uitgerust met een snelheidsbegrenzer in achteruit. Zie *OPHEFKNOP* voor meer informatie.

WAARSCHUWING

Voor u het voertuig in achteruit schakelt, moet u nagaan of er geen hindernissen of omstanders achter het voertuig staan. Blijf zitten.

N: Vrijloop

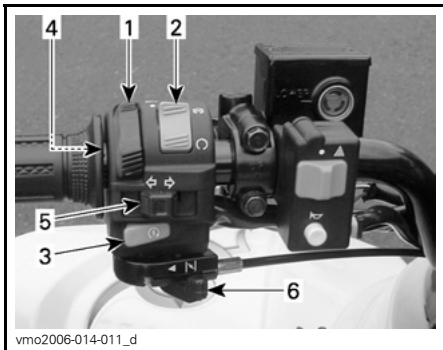
In deze stand wordt de transmissie ontgrendeld zodat het voertuig manueel kan worden bewogen of gesleept.

F: Vooruit

Dit is het bereik voor normaal rijden. In deze stand kan het voertuig zijn maximumsnelheid bereiken.

6) Behuizing multifunctionele schakelaar

Op de behuizing van de multifunctionele schakelaar zijn de volgende bedieningselementen ondergebracht:

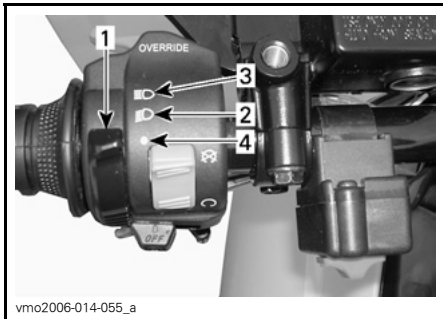


vmo2006-014-011_d

TYPISCH — BEHUIZING MULTIFUNCTIONELE SCHAKELAAR

1. Koplampschakelaar
2. Motorstopschakelaar
3. Motorstartknop
4. Ophefknop
5. Richtingaanwijzerschakelaar
6. Chokehendel

Koplampschakelaar



vmo2006-014-055_a

FUNCTIES KOPLAMPSCHAKELAAR

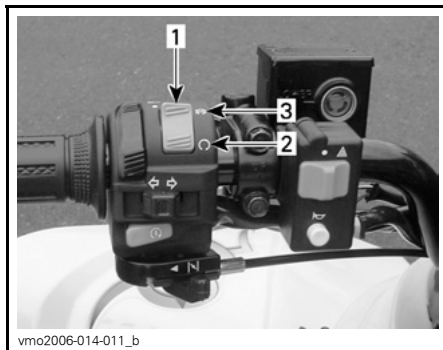
1. Koplampschakelaar
2. Dimlicht en achterlicht
3. Grootlicht en achterlicht
4. Stand UIT

Motorstopschakelaar

Deze schakelaar dient om de motor stil te leggen en als noodstopknop.

Om de motor stil te leggen laat u de gashendel helemaal los en gebruikt de motorstopschakelaar.

OPMERKING: Hoewel de motor kan worden gestopt door de contact sleutel op UIT te draaien, raden we aan de motor met de motorstopschakelaar uit te zetten.



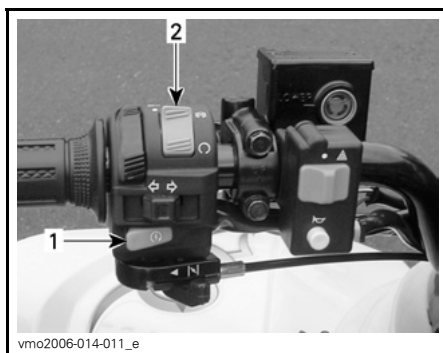
vmo2006-014-011_b

1. Motorstopschakelaar
2. RUN-stand (loopstand)
3. Stand UIT

Motorstartknop

Om de motor te starten zet u de motorstopschakelaar op RIJDEN.

Houd de motorstartknop ingedrukt en laat hem onmiddellijk los nadat de motor is gestart.



vmo2006-014-011_e

1. Motorstartknop
2. Motorstopschakelaar

OPMERKING: Als de motorstopschakelaar op UIT staat, zal de motor niet draaien.

Ophefknop

Deze knop dient om de snelheidsbegrenzer in achteruit op te heffen en extra vermogen vrij te maken. Druk de ophefknop in en houd hem ingedrukt terwijl u de gashendel geleidelijk indrukt.

WAARSCHUWING

Druk nooit op de ophefknop terwijl de gashendel al is ingedrukt. Anders kunt u de controle verliezen en ernstige of dodelijke verwondingen oplopen.



1. Ophefknop

Richtingaanwijzerschakelaar

Om de richtingaanwijzers aan te zetten drukt u op de linker- of rechter-schakelaar, afhankelijk van de gewenste richting. Druk op de schakelaar om te resetten nadat u uw bocht heeft genomen.

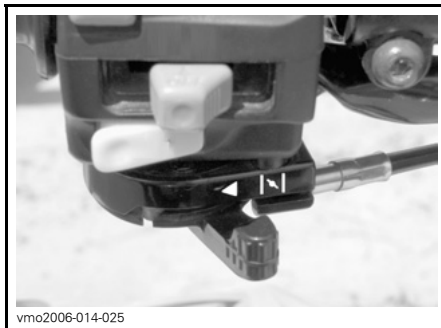


1. Richtingaanwijzerschakelaar

Chokehendel

Deze regelbare hendel vergemakkelijkt het koudstarten.

De stand UIT dient voor normaal gebruik met een warme motor.



TYPISCH— CHOKEHENDEL IN STAND UIT

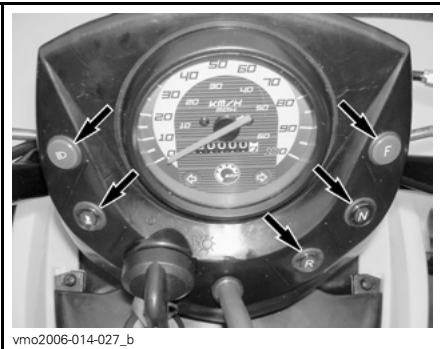
De maximale chokestand wordt gebruikt voor een lagere motortemperatuur.



TYPISCH — CHOKEHENDEL IN MAXIMALE CHOKESTAND

De overige standen tussen UIT en MAX. worden gebruikt naar gelang de motortemperatuur.

7) Verklipperlichtjes



Grootlicht (BLAUW)



Duidt aan dat de koplampen op GROOTLICHT staan.

Verklipperlichtje motortemperatuur/oliedruk (ROOD)



Dit lichtje gaat aan wanneer de contactschakelaar wordt ingeschakeld en blijft branden tot de motor draait. Als dit lichtje brandt, betekent dit dat de motor oververhit geraakt. Als de motor oververhit is, raadpleeg dan de paragraaf *OVERVERHITTING VAN DE MOTOR* in *SPECIALE PROCEDURES*.

Verklipperlichtje vooruit (BLAUW)



Duidt aan dat de transmissie in vooruit staat.

Verklipperlichtje achteruit (ROOD)



Duidt aan dat de overbrenging in achteruit staat.

Verklipperlichtje vrijloop (GROEN)



Duidt aan dat de overbrenging in vrijloop staat.

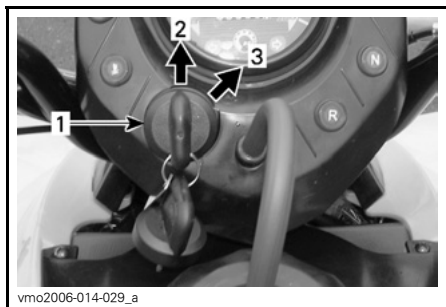
Richtingaanwijzers (GROEN)



Wanneer dit verklipperlichtje knippert, wijst dit erop dat de richtingaanwijzers, links of rechts, werken.

8) Contactschakelaar

Sleutelschakelaar met 2 standen.



TYPISCH

1. Contactschakelaar
2. Stand UIT
3. Stand AAN (standlicht aan)

Steek de sleutel in het slot en draai hem op AAN. Om de sleutel te verwijderen, draait u hem op UIT en trekt hem eruit.

Vergeet niet dat de accu ontladst wanneer de lichten branden (koplampen en/of standlicht) zonder dat de motor draait. Schakel de contactschakelaar altijd UIT wanneer u de motor stillet.

OPMERKING: Hoewel de motor kan worden gestopt door de contact sleutel op UIT te draaien, raden we aan de motor met de motorstop schakelaar uit te zetten.

9) Dop brandstoftank

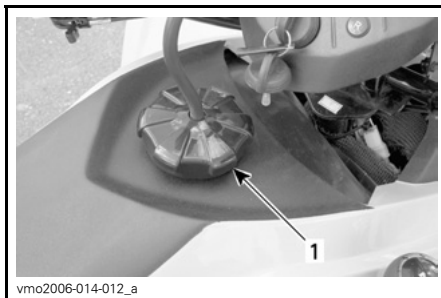
LET OP: Plaats nooit iets op de dop van de brandstoftank. Als de ventilatieopening in de dop van de brandstoftank wordt afgesloten, kan de motor weigeren.

Draai de dop in tegenwijzerzin los om te tanken en draai hem daarna terug dicht in wijzerzin.

OPMERKING: Controleer of de ontluichtingsbuis correct is geïnstalleerd.

⚠ WAARSCHUWING

Stop de motor altijd voor u tankt. Draai de dop langzaam open. Als u een drukverschil vaststelt (fluitend geluid terwijl u de dop losdraait), laat uw voertuig dan nakijken en/of repareren voordat u er opnieuw mee rijdt. Brandstof is ontvlambaar en explosief in bepaalde omstandigheden. Controleer het brandstofpeil nooit met behulp van een open vlam. Rook niet en vermijd vuur en vonken in de buurt van de brandstof. Werk altijd in een goed verluchte ruimte. Vul de brandstoftank nooit bij voordat u het voertuig naar een warme plaats verplaatst. Naarmate de temperatuur stijgt, zet de brandstof uit en kan uw tank overlopen. Wis op het voertuig gemorste brandstof onmiddellijk weg.

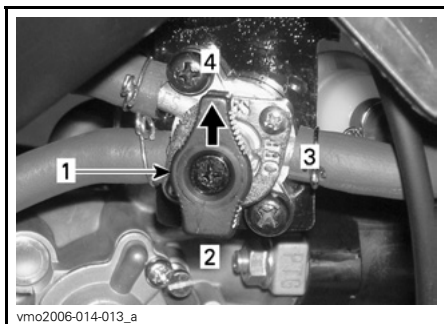


TYPISCH

1. Dop brandstoftank

10) Brandstofklep

Dit is een draaiklep met 3 standen. Draai de wijzer van de knop in de gewenste stand.



1. Zet de wijzer in de gewenste stand
2. RES. (reserve)
3. UIT
4. ON (aan)

UIT

Stopt de brandstoftoevoer naar de carburator.

LET OP: Zet de klep op OFF wanneer het voertuig niet wordt gebruikt of wordt getransporteerd.

ON (aan)

Laat de brandstoftoevoer naar de carburator toe. Dit is de normale stand wanneer u met het voertuig rijdt.

RES. (RESERVE)

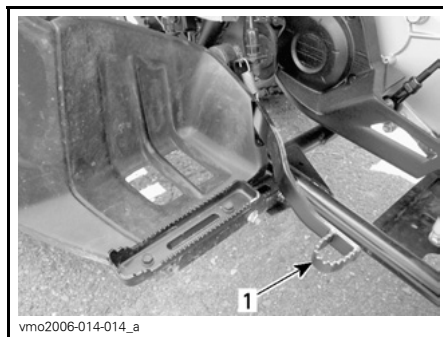
Wanneer de brandstof op is in de ON-stand, kunt u de brandstofreserve voor noodgevallen aanspreken door de knop op RES te zetten. Deze reserve bedraagt ongeveer 10% van de inhoud van de brandstoftank. Gebruik deze stand alleen als er geen brandstof meer wordt toegevoerd in de ON-stand.

Tank zo snel mogelijk wanneer u op de reservebrandstof rijdt. Zet de klep na het tanken altijd terug op ON.

LET OP: Een verkeerde opening van de brandstofklep belemmert de brandstoftoevoer. Zorg ervoor dat de klep volledig is geopend wanneer u rijdt.

11) Voor/achterrempedaal

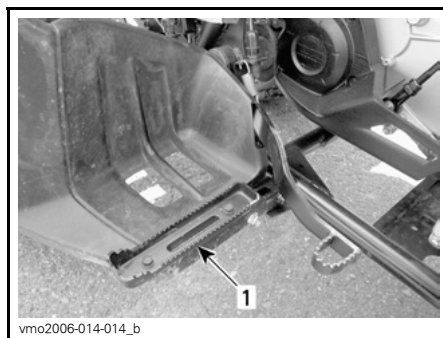
Door dit pedaal in te drukken worden de voor- en achterremmen geactiveerd. Wanneer het wordt losgelaten moet het pedaal automatisch terugkeren naar zijn oorspronkelijke stand. Het remeffect is afhankelijk van de kracht die op het pedaal wordt uitgeoefend en van het type en de toestand van het terrein.



1. Voor/achterrempedaal

12) Voetsteun

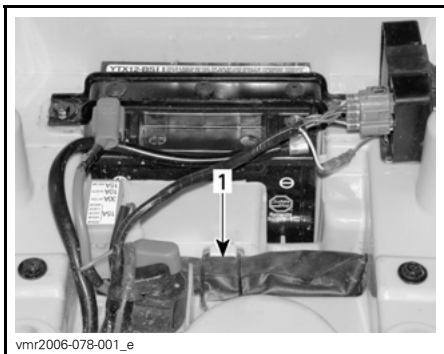
Zet uw voeten hier voor een stabiele zithouding.



1. Voetsteun

13) Gereedschapset

De gereedschapstas bevindt zich in het servicecompartiment onder de zitting.



SERVICECOMPARTIMENT ONDER STOEL
1. Gereedschapset

14) Radiatordop

Deze bevindt zich onder de toegangs-klep vooraan. Deze sluit de toegang tot de radiatorvulmond af.

⚠ WAARSCHUWING

Verwijder de radiatordop niet terwijl de motor warm is, om brandwonden te voorkomen.

Druk en draai de radiatordop in tegenwijzerzin om hem te verwijderen. Bevestig de radiatordop en de toegangs-klep nadien terug correct.

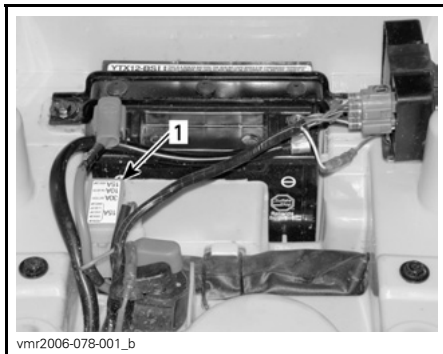


1. Radiatordop

15) Zekering

Het elektrisch systeem is beveiligd met zekeringen. Zie *ONDERHOUD* voor meer informatie.

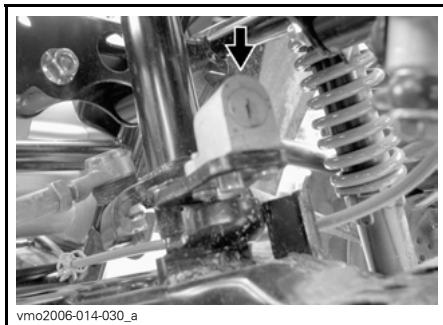
De zekeringhouder bevindt zich in het servicecompartiment onder de zitting.



SERVICECOMPARTIMENT ONDER STOEL
1. Zekeringhouder

16) Voertuigslot

Het voertuigslot bevindt zich naast de stuurkolom, direct onder de stuurkop.



VOERTUIGSLOT

- Draai het stuur volledig naar links.
- Steek de contactsleutel in het slot.
- Draai de sleutel rechtsom om het stuur te vergrendelen.
- Trek de sleutel uit het contactslot.
- Om te ontgrendelen draait u de sleutel gewoon linksom.

OPMERKING:

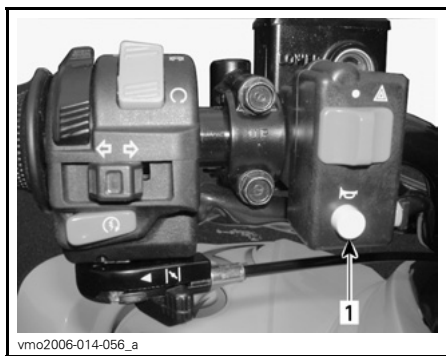
- Als veiligheidsmaatregel of om diefstal te voorkomen, vergrendelt u het stuur wanneer u parkeert.
- Draai na de vergrendeling het stuur naar links en rechts om te controleren of het goed is vergrendeld.
- Wanneer u uw voertuig verlaat, moet u altijd de sleutel uit het contact halen.



1. Waarschuwingsschakelaar

17) Claxonknop

Om de claxon te activeren, drukt u op de knop. Laat de knop onmiddellijk los nadat de claxon weerklinkt.



1. Claxonknop

18) Waarschuwingsschakelaar

Inrichting van het voertuig die alle richtingaanwijzers simultaan laat knipperen. Deze wordt gebruikt wanneer het voertuig in vrijloop staat om aan te duiden dat het voertuig tijdelijk het verkeer hindert.

Om te activeren: draai de contactschakelaar op AAN en druk op de waarschuwingsschakelaar.

OPMERKING: Zodra de knipperlichten werken, kunt u de contactschakelaar uitschakelen en de sleutel uit het slot trekken.

Om uit te schakelen

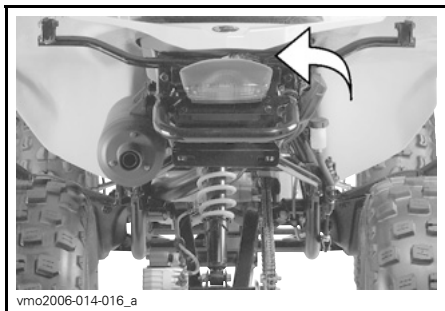
(contactschakelaar op AAN): druk op de waarschuwingsschakelaar.

(contactschakelaar op UIT): draai de contactschakelaar op AAN en druk op de waarschuwingsschakelaar.

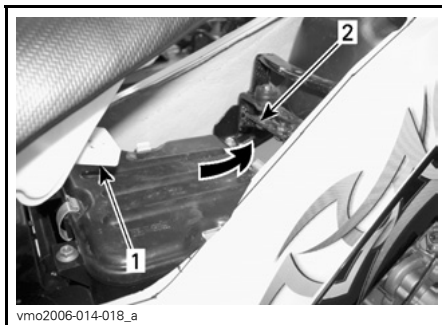
OPMERKING: Wanneer de waarschuwingsschakelaar lange tijd knipperen (zelfs met de contactschakelaar op UIT), zonder dat de motor draait, zal de accu ontladen.

19) Vergrendeling zitting

Deze bevindt zich onder het achterspatbord en dient om de zitting te verwijderen zodat het servicecompartiment bereikbaar is.



OPMERKING: U zult duidelijk een klik voelen. Controleer nogmaals of de zitting stevig vastzit door eraan te trekken.



1. Lipje
2. Haak

Verwijderen van de zitting

Ontgrendel de zitting met de ontgrendelingshendel.

Hef de achterkant van de zitting voorzichtig omhoog en trek de zitting achteruit om ze te verwijderen.



1. Vergrendeling zitting

Installeren van de zitting

Steek het voorste lipje van de zitting in de bevestigingshaak.

Druk de zitting daarna stevig naar beneden tot ze vastklikt.

WAARSCHUWING

Let erop dat de zitting stevig is vergrendeld voordat u gaat rijden.

20) 12-volt-voedingsuitgang

Dit is een handige aansluiting voor een looplamp of andere draagbare uitrusting.

Verwijder het beschermkapje voor gebruik. Bevestig het altijd opnieuw na gebruik, ter bescherming tegen vocht.

Overschrijd de nominale capaciteit niet. Zie *SPECIFICATIES*.

Er is een extra voedingsaansluiting beschikbaar om bijkomende accessoires aan te sluiten. Er zitten twee kabels verborgen in de kabelboom achteraan in het voertuig. Uw erkend Can-Am distributeur/dealer kan u hier meer over vertellen.

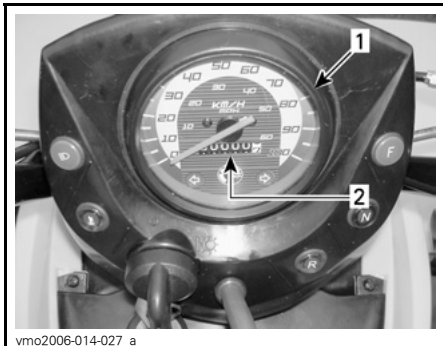
21) Snelheidsmeter

Dit voertuig is uitgerust met een snelheidsmeter. Deze duidt de snelheid van het voertuig aan in mph en km/u.

De snelheidsmeter licht op wanneer de contactschakelaar wordt ingeschakeld.

Odometer

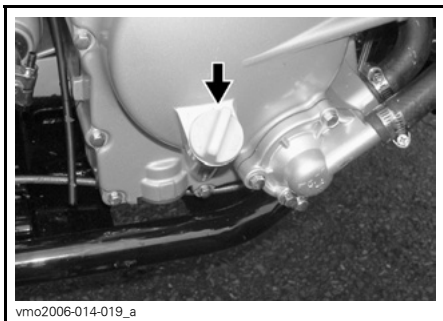
De odometer registreert de totale afgelegde afstand in kilometer.



1. Snelheidsmeter
2. Odometer

22) Peilstok

Deze bevindt zich rechts van de motor. Hiermee kunt u het oliepeil in de motor controleren.

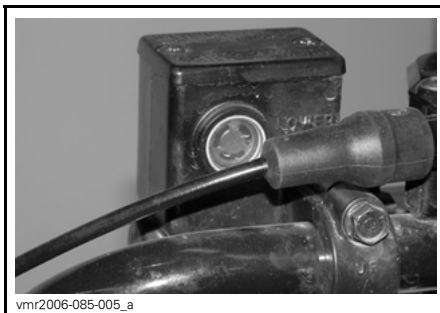


PEILSTOK — RECHTERKANT VAN DE MOTOR

Hoe u het oliepeil correct controleert leest u in **VLOEISTOF**.

23) Vloeistofreservoir voorremmen

Dit zit boven de voorremhendel aan de rechterkant van het stuur.

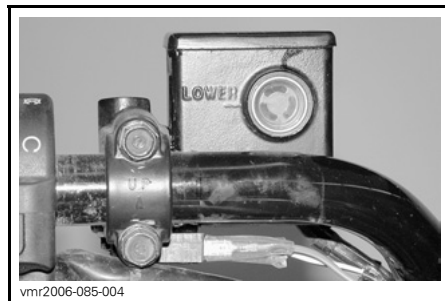


VOORREM-VLOEISTOFRESERVOIR RECHTS

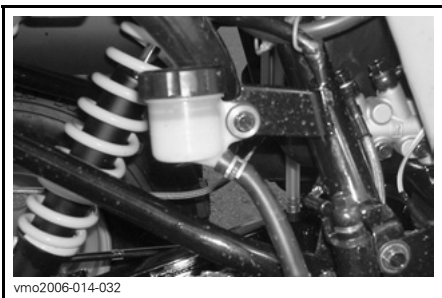
24) Vloeistofreservoirs achterrem

Deze zitten boven de achterremhendel aan de linkerkant van het stuur en onder de rechterkant van het achterspatbord.

OPMERKING: Het achterrempedaal activeert de voor- en achterremmen.



ACHTERREM-VLOEISTOFRESERVOIR LINKS

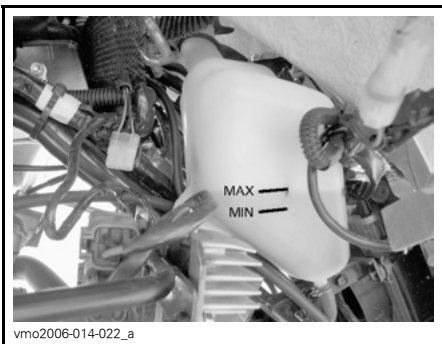


vmo2006-014-032

**ACHTERREM-VLOEISTOFRESERVOIR
RECHTS**

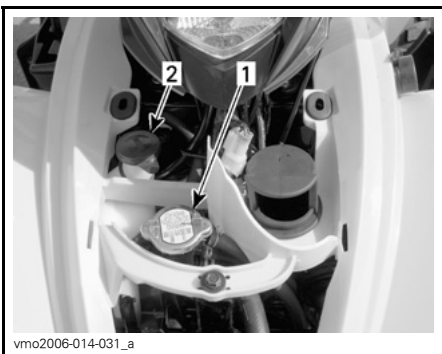
25) Motor-koelvloeistof- reservoir

Het koelvloeistofreservoir bevindt zich onder het rechter voorspatbord.



vmo2006-014-022_a

KOELMIDDELRESERVOIR



vmo2006-014-031_a

ONDER TOEGANGSKLEP VOORAAN

1. Radiatordop
2. Dop koelmiddelreservoir

VLOEISTOFFEN

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

OPMERKING: In dit hoofdstuk verneemt u alles over de aanbevolen vloeistoffen en de juiste werkwijze om het vloeistofpeil te controleren. Voor het vervangen van vloeistoffen zie *ONDERHOUD*.

Brandstof

Aanbevolen brandstof

Gebruik gewone loodvrije benzine van de pomp of geoxygeneerde brandstof met maximaal 10% ethanol of methanol of beide. De gebruikte benzine met het volgende aanbevolen minimale octaangetal hebben.

OCTAANGETAL

92 RON

LET OP: Experimenteer nooit met andere brandstoffen. Het gebruik van niet-aanbevolen brandstoffen kan leiden tot slechte rijprestaties en beschadiging van belangrijke onderdelen van het brandstofsysteem en de motor.

Brandstofpeil

WAARSCHUWING

Stop de motor altijd voor u tankt. Draai de dop langzaam open. Als u een drukverschil vaststelt (fluitend geluid terwijl u de dop losdraait), laat uw voertuig dan nakijken en/of repareren voordat u er opnieuw mee rijdt. Brandstof is ontvlambaar en explosief in bepaalde omstandigheden. Controleer het brandstofpeil nooit met behulp van een open vlam. Rook niet en vermijd vuur en vonken in de buurt van de brandstof. Werk altijd in een goed verluchte ruimte. Vul de brandstoftank nooit bij voordat u het voertuig naar een warme plaats verplaatst. Naarmate de temperatuur stijgt, zet de brandstof uit en kan uw tank overlopen. Wis op het voertuig gemorste brandstof onmiddellijk weg.

Motorolie

Aanbevolen olie

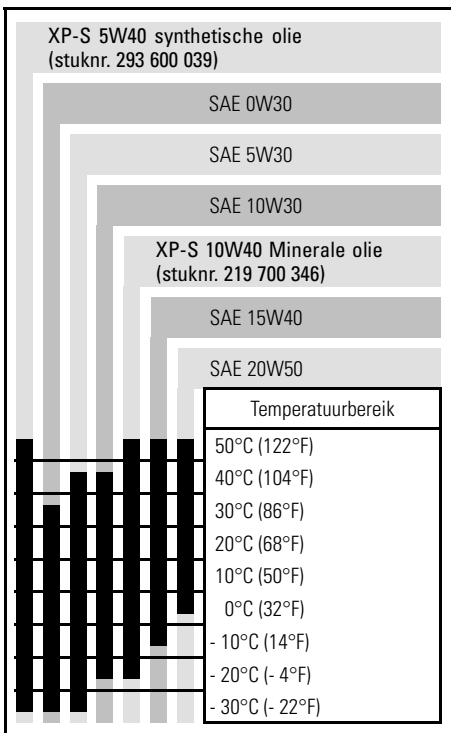
Gebruik 4-taktolie die voldoet aan de vereisten van de API-classificatie SM, SL of SJ of deze overtreft. Controleer altijd of het API-label op de oliebus minstens één van deze normen bevat.

Viscositeit van de olie

SAE 5W30 olie wordt aanbevolen voor elk seizoen.

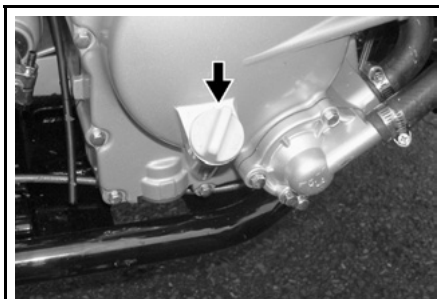
Tijdens de heetste dagen van de zomer kan er echter ook minerale olie BRP XP-S™ 10W40 (stuknr. 219 700 346) worden gebruikt.

OPMERKING: Voor een optimale performantie in alle seizoenen bevelen we het gebruik aan van XP-S 5W40 synthetische olie (stuknr. 293 600 039).



Oliepeil

LET OP: Controleer het peil regelmatig en vul bij indien nodig. **Voeg niet teveel toe.** Een te hoog oliepeil kan ernstige schade aan de motor aanrichten. Wis gemorste olie weg.

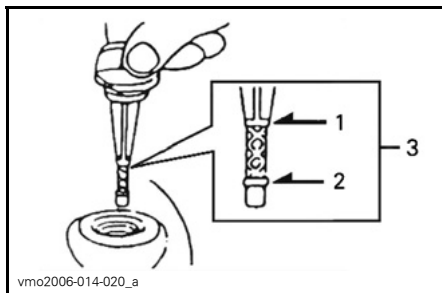


vmo2006-014-019_a

RECHTERKANT VAN DE MOTOR

Om het oliepeil te controleren plaatst u het voertuig op een vlak oppervlak met niet-draaiende, koude motor. Ga als volgt te werk:

1. Schroef de peilstok los, verwijder hem en wrijf hem schoon.
2. Plaats de peilstok terug (schroef hem niet vast).
3. Verwijder de peilstok en lees het oliepeil af. Dit moet dicht bij het bovenste merkteken liggen.



vmo2006-014-020_a

1. Vol
2. Toevoegen
3. Bedrijfsbereik

Verwijder de peilstok om olie toe te voegen.

Steek een trechter in de buis om morsen te voorkomen.

Voeg een beetje van de aanbevolen olie toe en controleer het oliepeil opnieuw.

Herhaal dit tot het oliepeil het bovenste merkteken op de peilstok heeft bereikt. **Voeg niet teveel toe.**

Bevestig de peilstok correct.

Olie voor tandwielkasten

Aanbevolen olie

Gebruik XP-S olie voor kettingkasten (stuknr. 413 801 900) of een gelijkwaardig product.

LET OP: Gebruik voor het onderhoud geen andere dan de aanbevolen oliesoorten. Meng geen olie van verschillende types door elkaar.

Oliepeil tandwielkast

Raadpleeg een erkend Can-Am distributeur/dealer.

Motorkoelvloeistof

Aanbevolen koelvloeistof

Gebruik altijd ethyleenglycol-antivries met anticorrosiemiddel, speciaal bestemd voor aluminium interne verbrandingsmotoren.

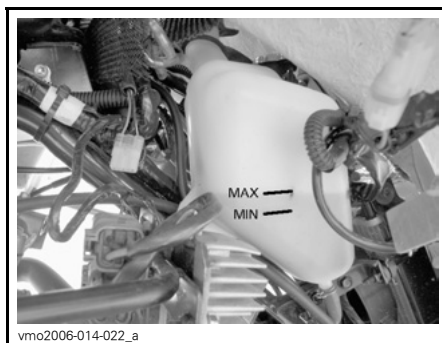
Vul het koelsysteem met BRP voorgemengd koelmiddel (stuknr. 219 700 362) of met gedestilleerd water en een antivriesoplossing (50% water, 50% antivries).

Koelvloeistofpeil

Het koelvloeistofreservoir bevindt zich onder het rechter voorspatbord.

WAARSCHUWING

Controleer het koelvloeistofpeil wanneer de motor koud is. Voeg nooit koelvloeistof toe aan het koelsysteem terwijl de motor heet is.



vmo2006-014-022_a

KOELVLOEISTOFPEIL

Wanneer het voertuig op een vlak oppervlak staat moet het vloeistofpeil tussen de MIN. en MAX. merktekens van het koelmiddelreservoir staan.

OPMERKING: Wanneer u het peil controleert bij een temperatuur onder 20°C (68°F) kan het iets onder het MIN. merkteken liggen.

Om het koelvloeistofreservoir te bereiken moet u de toegangsklep van het voorspatbord verwijderen.

Trek de lip aan de bovenkant van de klep uit de rubberen pakkingsringen.

Trek de klep naar beneden zodat de lipjes onderaan uit het voorspatbord komen.



vmo2006-014-015_a

Stap 1: Trek voorlip uit pakkingsringen

Stap 2: Trek klep naar beneden om los te maken

Voeg indien nodig koelvloeistof toe tot het MAX. merkteken. Gebruik een trechter om niet te morsen. Voeg niet teveel toe.

Sluit de vuldop opnieuw en draai hem stevig aan.

Breng de toegangsklep van het voor-spatbord weer aan.

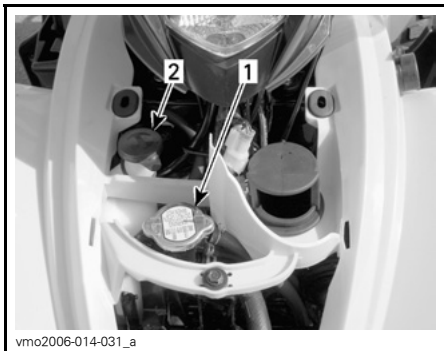
Als u koelvloeistof aan het koelmiddelreservoir toevoegt, controleer dan ook het peil in de radiator. Voeg koelvloeistof toe indien nodig.

WAARSCHUWING

Verwijder de radiator-dop niet terwijl de motor warm is, om brandwonden te voorkomen.

OPMERKING: Als u vaak koelvloeistof aan uw koelsysteem moet toevoegen, wijst dit op lekkage of motorproblemen. Raadpleeg een erkend Can-Am distributeur/dealer.

Om de radiator te bereiken moet u de toegangsklep van het voorspatbord verwijderen (zie procedure hierboven).



TYPISCH

1. Radiator-dop
2. Dop koelmiddelreservoir

Remvloeistof

Aanbevolen vloeistof

Gebruik altijd remvloeistof die voldoet aan de specificatie DOT 4.

LET OP: Om ernstige schade aan het remsysteem te voorkomen, mag u geen andere vloeistoffen dan de aanbevolen middelen gebruiken en nooit verschillende vloeistoffen mengen bij het bijvullen.

Vloeistofpeil

Controleer het vloeistofpeil in het reservoir terwijl het voertuig op een vlak oppervlak staat. Dit moet boven het MIN. merkteken liggen.

Voeg indien nodig vloeistof toe. **Voeg niet teveel toe.**

Maak de vuldop schoon voordat u hem verwijdert.

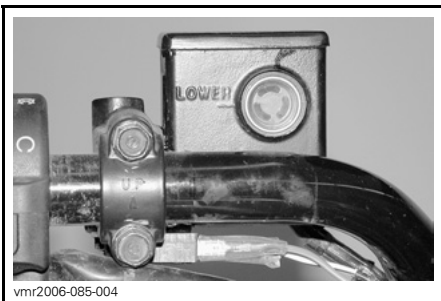
LET OP: Gebruik uitsluitend DOT 4 remvloeistof uit een afgesloten bus. Gebruik geen remvloeistof uit een oude of reeds geopende bus.

OPMERKING: Een laag peil kan wijzen op lekkage of versleten remblokken. Raadpleeg een erkend Can-Am distributeur/dealer.

Vloeistofreservoirs stuur

Draai het stuur recht vooruit zodat de reservoirs waterpas staan. Controleer het remvloeistofniveau. Het reservoir is vol wanneer de vloeistof tot de bovenrand van het venster reikt.

Inspecteer de toestand van de manchet visueel. Controleer op barsten, scheuren enz. Vervang ze indien nodig.

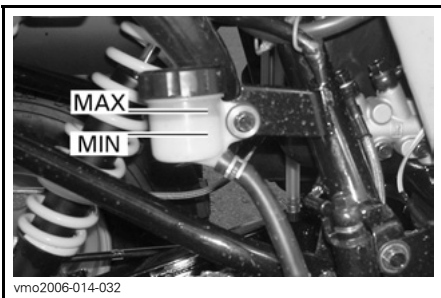


vnr2006-085-004

**TYPISCH —
ACHTERREM-VLOEISTOFRESERVOIR LINKS**

Vloeistofreservoir achteraan

Wanneer het voertuig op een vlak oppervlak staat moet het remvloeistofpeil tussen de MIN. en MAX. merktekens staan.



vmo2006-014-032

ONDER RECHTER ACHTERSPATBORD

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

⚠ WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

BEDIENINGSINSTRUCTIES

Algemeen

De schakelhendel moet in VRIJLOOP staan en de remmen (vooraan en achteraan) moeten worden ingedrukt, opdat de motor zou starten.

Om de motor te starten zet u de motorstopshakelaar op RIJDEN, u steekt de sleutel in het contactslot, schakelt naar AAN en drukt vervolgens op de motorstartknop.

OPMERKING: Gemakkelijkheidshalve is er een ophefmodus voorzien, waarin u de motor in elke stand van de schakelhendel kunt starten. Houd de voorremhendel ingedrukt terwijl u op de motorstartknop drukt.

Controle voor gebruik

WAARSCHUWING

De inspectie van uw voertuig voor elke rit is erg belangrijk. Controleer voor u vertrekt altijd of alle belangrijke bedieningselementen, veiligheidsvoorzieningen en mechanische onderdelen goed werken. Als dit niet gebeurt, loopt u risico op ernstige of zelfs dodelijke verwondingen.

Alvorens dit voertuig te gebruiken moet de bestuurder altijd het volgende doen:

- Zet de parkeerrem aan en ga na of ze goed werkt.
- Controleer de bandenspanning en de toestand van de banden.
- Controleer wielen en lagers op slijtage en beschadigingen.
- Controleer of alle bedieningselementen aanwezig zijn en goed werken.
- Ga na of het stuur vlot werkt.

- Geef meermaals gas om te controleren of de gashendel vlot werkt. Deze moet terugkeren naar de stationaire stand wanneer u hem loslaat.
- Druk op de remhendels en het rempedaal om na te gaan of de remmen goed werken. De hendels en het pedaal moeten naar hun oorspronkelijke stand terugkeren na het loslaten.
- Controleer of de schakelhendel werkt en zet hem terug in de VRIJLOOP-stand.
- Controleer of de aandrijfketting goed afgeregeld en voldoende gesmeerd is.
- Controleer de kettingwielen op slijtage en beschadigingen.
- Controleer of de achterasbevestigingen stevig vast zijn.
- Controleer de draaiarm; als u enige laterale speling vaststelt, mag u het **VOERTUIG NIET GEBRUIKEN**.
- Controleer het brandstof-, olie- en koelvloeistofpeil.
- Controleer de motor en tandwielkast op olielekage.
- Verifieer of de brandstofklep volledig openstaat (ON).
- Maak de koplampen en het achterlicht schoon.
- Controleer of het deksel van het servicecompartiment vooraan goed dicht is.
- Zorg dat de zitting stevig vastzit.
- Respecteer de maximale belading als u lasten vervoert.
- Als u een aanhangwagen of andere uitrusting trekt, houd u dan aan de capaciteit van de dissel en het sleepvermogen. Zorg ervoor dat de aanhangwagen correct aan de trekhaak wordt bevestigd.

- Kijk en voel of er onderdelen loszitten terwijl de motor niet draait. Controleer de bevestigingen.
- Kijk of er geen personen of hindernissen op het traject zijn.
- Controleer de werking van de contactschakelaar, startknop, motorstopschakelaar en koplampen.
- Start de motor, zet de parkeerrem af, rijd langzaam een stukje vooruit en test alle remmen individueel uit.

Verhelp eventueel vastgestelde problemen alvorens te vertrekken. Raadpleeg indien nodig een erkend Can-Am distributeur/dealer.

De motor starten

Eerste koude start

Steek de sleutel in het contactslot en schakel naar AAN.

OPMERKING: Vergeet niet de motorstopschakelaar op RIJDEN te zetten en de remmen (voor en achter) in te drukken.

Zet bij koud weer, onder 0°C (32°F), de chokehendel in de uiterste stand.



UITERSTE CHOKESTAND

Druk op de motorstartknop en houd hem ingedrukt tot de motor start.

LET OP: Houd de motorstartknop niet langer dan 20 seconden ingedrukt. Laat een rustperiode tussen twee startpogingen zodat de starter kan afkoelen. Let op dat u de accu niet ontlaadt.

OPMERKING: Met behulp van de gashendel kunt u de motor sneller starten. Druk de gashendel licht in. Als u hem te ver indrukt, wordt het choke-systeem niet geactiveerd.

Laat de motorstartknop onmiddellijk los zodra de motor is gestart.

Zet de chokehendel na enkele seconden van de uiterste stand naar een gemiddelde stand, tot u een optimaal motortoerental verkrijgt.

OPMERKING: Door overdreven gebruik van de choke kan de motor verdrinken en wordt het starten bemoeilijkt. Raadpleeg de *SPECIALE PROCEDURES* als dit gebeurt.

Zet de chokehendel UIT zodra de motor warm is en los de remmen.



CHOKEHENDEL IN STAND UIT

De warme motor starten

Start de motor op dezelfde manier als hierboven maar zonder choke. Als de motor na twee pogingen van 5 seconden met de elektrische starter niet start, trek de chokehendel dan uit en stel hem in tussen MAX. en UIT. Start de motor zonder de gashendel te gebruiken. Zet de chokehendel na enkele seconden terug UIT.

Schakelen

Laat de motor stationair warmdraaien. Druk op de remmen en schakel naar het versnellingsbereik "F".

Los de remmen.

LET OP: Zet de parkeerrem helemaal af voordat u met uw voertuig gaat rijden.

Druk de gashendel geleidelijk in om het motortoerental te verhogen en de continu variabele transmissie (CVT) te activeren.

Wanneer de gashendel daarentegen wordt gelost, daalt het motortoerental.

OPMERKING: Wanneer u schakelt bij hoog toerental, valt de motor stil.

Achteruit rijden

LET OP: Om van vooruit naar achteruit te schakelen of omgekeerd, moet u het voertuig altijd helemaal stoppen en de rem indrukken, voordat u de schakelhendel verzet.

Volg dezelfde werkwijze als hierboven in *SCHAKELLEN* met de volgende uitzondering.

Zet de schakelhendel in de ACHTERUIT-stand.

De motor uitzetten

WAARSCHUWING

Parkeer niet op een helling.

Laat de gashendel los en stop het voertuig volledig.

Zet de parkeerrem aan.

Zet de schakelhendel in de VOORUIT-stand.

Zet de motorstopschakelaar UIT.

Schakel de contactschakelaar UIT.

Trek de sleutel uit het contactslot.

Onderhoud na gebruik

Als u uw voertuig in een zoutwateromgeving heeft gebruikt (strand, lanceren/opladen van boten enz.), moet u het afspoelen met zoetwater om het voertuig en al zijn onderdelen in goede staat te houden. We raden u met aandrang aan, metalen onderdelen te smeren. Gebruik XP-S Lube (stuknr. 293 600 016) of een gelijkwaardig product. Dit dient aan het einde van elke gebruiksday te gebeuren.

Als het voertuig op modderig terrein werd gebruikt, is het aan te raden het af te spoelen om het voertuig en zijn onderdelen in goede staat te houden en de lichten schoon te houden.

OPMERKING: Spuit het voertuig nooit schoon met een hogedrukreiniger **GE-
BRUIK ALLEEN LAGE DRUK** (bijv. een tuinslang). Hoge druk kan elektrische of mechanische schade aanrichten.

SPECIALE PROCEDURES

Oververhitting van de motor

Als de motor oververhit raakt en het verklikkerlichtje aangaat, probeer dan het volgende:

- Controleer en reinig de radiatorvinnen. Zie hoofdstuk *ONDERHOUD*.

WAARSCHUWING

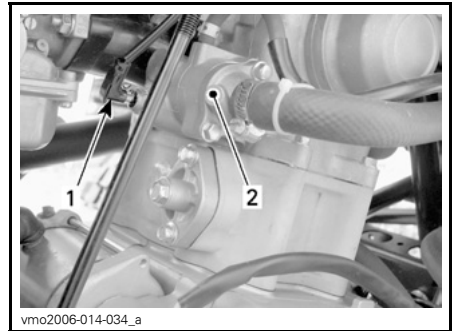
De radiator kan erg heet worden. Raak hem niet aan zonder handschoenen.

- Vertraag maar houd het voertuig in beweging zodat de radiator verse lucht krijgt. Als de motor na ongeveer één minuut nog steeds oververhit is, stop dan, schakel naar *VRIJLOOP* en zet de parkeerrem op. Stop de motor.
- Laat de motor afkoelen. Controleer het koelmiddelpeil en vul bij indien nodig.

WAARSCHUWING

Verwijder de radiator dop niet en vul geen koelvloeistof bij terwijl de motor warm is, om brandwonden te voorkomen.

- Herstart de motor. Als het lichtje niet onmiddellijk uitgaat nadat de motor werd gestart, schakel de motor dan uit en koppel de temperatuursensor los.



1. Temperatuursensor
2. Thermostaatbehuizing

Herstart de motor. Als het lampje uitgaat en de motor koud of warm is, maar niet heet, wijst dit mogelijk op een probleem met de sensor of een onderdeel van de motor. Gebruik het voertuig zo weinig mogelijk en raadpleeg zo snel mogelijk een erkend Can-Am distributeur/ dealer.

Voertuig op zijn kop

Wanneer het voertuig op zijn kop belandt of op zijn zijkant blijft liggen, moet u het terug in de juiste stand (op de vier wielen) zetten en 3 tot 5 minuten wachten alvorens de motor te starten. Controleer het motorolie- en koelvloeistofpeil voor u start en vul olie of koelvloeistof bij indien nodig.

Voertuig onder water

Als het voertuig onder water komt, moet u het zo snel mogelijk naar een erkend Can-Am distributeur/dealer brengen. **START DE MOTOR NIET!**

LET OP: Een ondergedompeld voertuig kan ernstige schade oplopen als het niet op de juiste wijze wordt herstart.

LASTEN EN TRANSPORT

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

⚠ WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

Lasten

⚠ WAARSCHUWING

Als uw voertuig is uitgerust met optionele rekken en/of een trekhaak, goedgekeurd door BRP, om lasten te vervoeren, zal dit het rijgedrag, de stabiliteit en remafstand beïnvloeden. Een juiste lading en gewichtsverdeling zijn daarom erg belangrijk. Overlaad het voertuig nooit en sleep of transporteer nooit lasten op een onjuiste manier. Maak de lading stevig vast en verdeel de last gelijkmatig over de rekken voor u gaat rijden. Matig uw snelheid volgens de toestand van het terrein, wanneer u lasten vervoert of een aanhangwagen trekt. Voorzie een langere remafstand. Bevestig de lading altijd zo laag mogelijk op het rek/de rekken om het zwaartepunt zo min mogelijk te verhogen. Als u zich niet houdt aan deze aanbevelingen kan het voertuig moeilijk bestuurbaar worden, wat kan leiden tot een ongeluk met ernstige of dodelijke verwondingen tot gevolg.

Respecteer de volgende maximale beladingswaarden bij het vervoeren van lasten.

MAXIMUMBELADING

Maximale totale belading	150 kg (330 lb)	Inclusief bestuurder, alle andere lasten en toegevoegde accessoires
--------------------------	--------------------	---

Transport

Bevestig het te transporteren voertuig met geschikte bevestigingsmiddelen aan de aanhangwagen of pick-up. Gevoel touw wordt niet aanbevolen.

⚠ WAARSCHUWING



V00A174

Kantel dit voertuig nooit op zijn achterkant om het te transporteren. We raden u aan het voertuig in zijn normale positie (op zijn 4 wielen) te transporteren.

Zet de brandstofklep in stand UIT.

Schakel in VOORUIT en zet de parkeerrem aan.

Maak het voertuig vast aan de voor- en de achterbumpers.

LET OP: Door het aan andere onderdelen te bevestigen kan het voertuig schade oplopen.

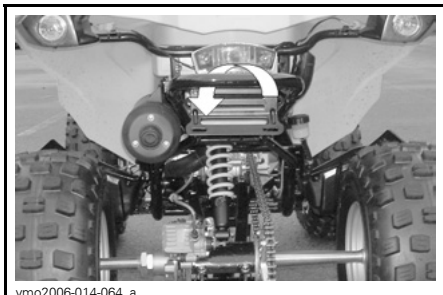
Locatie vooraan



vmo2006-014-063_a

BEVESTIGINGSLOCATIES VOORBUMPER

Locatie achteraan



vmo2006-014-064_a

BEVESTIGINGSLOCATIES ACHTERBUMPER

⚠ WAARSCHUWING

Sleep dit voertuig nooit achter een wagen of een ander voertuig. Gebruik een aanhangwagen.

OPLOSSEN VAN PROBLEMEN

MOTOR DRAAIT NIET

1. Contactschakelaar staat op UIT.

- *Zet de schakelaar op AAN.*

2. Motorstopschakelaar.

- *Let erop dat de motorstopschakelaar op AAN staat.*

3. Transmissie staat niet in VRIJLOOP.

- *Zet de transmissie in VRIJLOOP of druk de remmen (vooraan of achteraan) in.*

4. Remmen zijn niet ingedrukt.

- *Druk de remmen (vooraan of achteraan) in en zet de transmissie in VRIJLOOP.*

5. Zekering doorgebrand.

- *Controleer de toestand van de hoofdzekering.*

6. Accu te zwak of verbindingen los.

- *Controleer de zekering van het oplaadsysteem.*
- *Controleer de toestand van de verbindingen en aansluitklemmen.*
- *Laat de accu nakijken.*
- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

MOTOR WENTELT MAAR START NIET

1. Mengsel niet rijk genoeg om koude motor te starten.

- *Controleer het brandstofpeil en bekijk de startprocedure, met name het gebruik van de choke.*

2. Verdronken motor (bougie nat bij verwijdering).

- *Draai de contactschakelaar op AAN en controleer of de choke helemaal uit staat.*
- *Zet de schakelhendel in VRIJLOOP.*
- *Druk de gashendel helemaal in en houd hem ingedrukt terwijl u de motor start.*
- *Laat de gashendel los zodra de motor start. Laat de motor niet op hoge toeren draaien.*
- *Als dit niet lukt: reinig het bougiekapje en verwijder het. Verwijder de bougie (gereedschap vindt u in het gereedschapskistje), zie VERVANGING VAN BOUGIES verder in deze handleiding.*
- *Start de motor herhaaldelijk. Installeer een nieuwe bougie indien mogelijk of reinig en droog de bougie.*
- *Start de motor volgens de aanwijzingen hierboven. Als de motor blijft verdrinken, raadpleeg dan een erkend Can-Am distributeur/dealer.*
- *Controleer of er geen brandstof in de motorolie zit. Is dit wel het geval, ververs de motorolie dan.*

3. Geen brandstof in de motor (bougie droog bij verwijdering).

- *Controleer het brandstofpeil; schakel de brandstofklep op ON (probeer ook op RES). Mogelijk is de brandstofpomp of de carburator defect.*
- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

4. Bougie/ontsteking (geen vonk).

- *Controleer de toestand van de hoofdzekering.*
- *Verwijder de bougie en verbind het bougiekapje opnieuw.*
- *Controleer of de contactschakelaar en/of de motorstopschakelaar op AAN staan.*
- *Start de motor met de bougie geaard aan de motor, weg van het bougiegat. Vervang de bougie als u geen vonk ziet.*
- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer als het probleem aanhoudt.*

5. Motorcompressie.

- *Als u geen pulserende weerstand voelt, wijst dit op een ernstig compressieverlies.*
- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

MOTOR MIST ACCELERATIE OF VERMOGEN

1. Bougie vuil of beschadigd.

- *Zie punt MOTOR WENTELT MAAR START NIET.*

2. Motor krijgt onvoldoende brandstof.

- *Zie punt MOTOR WENTELT MAAR START NIET.*

3. Carburatorafregeling.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

4. Motor raakt oververhit.

- *Zie paragraaf OVERVERHITTING VAN DE MOTOR in de SPECIALE PROCEDURES.*
- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer als de oververhitting aanhoudt.*

5. Luchtfilter/box verstopt of vuil.

- *Controleer de filter en reinig hem indien nodig.*
- *Controleer de afvoer van het luchtfilterhuis op vuilafzetting.*
- *Controleer de positie van de luchtinlaatleiding.*

6. CVT vuil of versleten.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

7. Parkeerrem staat aan.

- *Zet de parkeerrem af.*

8. Verkeerde klepafregeling.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

MOTORTERUGSLAG

1. Uitlaatsysteem lekt.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

2. Motor loopt te heet.

- *Zie MOTOR MIST ACCELERATIE OF VERMOGEN.*

3. Ontstekingstiming is verkeerd of het ontstekingsstelsel is defect.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

4. Carburator verkeerd ingesteld.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

5. Bougie vuil/beschadigd/versleten.

- *Reinig/controleer de bougie en het verwarmingsbereik. Vervangen indien nodig.*

6. Storing antipollutiesysteem.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

MOTOR WEIGERT

1. Bougie vuil/beschadigd/versleten.

- *Reinig/controleer de bougie en het verwarmingsbereik. Vervangen indien nodig.*

2. Water in de brandstof.

- *Tap het brandstofsysteem af en hervul het met verse brandstof.*

ABNORMAAL MOTORGELUID

1. Klepafregeling.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

2. Kettingspanner verstopt.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

3. Slijtage nokkenasketting.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

4. CVT verontreinigd.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

VOERTUIG BEREIKT MAXIMUMSNELHEID NIET

1. Motor.

- *Zie MOTOR MIST ACCELERATIE OF VERMOGEN.*

2. Parkeerrem.

- *Zorg ervoor dat de parkeerrem volledig afstaat.*

3. Luchtfilter/box verstopt of vuil.

- *Controleer de filter en reinig hem indien nodig.*
- *Controleer de afvoer van het luchtfilterhuis op vuilafzetting.*
- *Controleer de positie van de luchtinlaatleiding.*

4. CVT vuil of versleten.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

SCHAKELHENDEL BEWEEGT STROEF

1. Het overbrengingsmechanisme staat in een stand waarin de schakelhendel niet kan werken.

- *Schok het voertuig heen en weer om de tandwielen te bewegen, totdat de schakelhendel kan worden verzet.*

2. Stationair toerental van de motor is te hoog ingesteld.

- *Pas het stationair toerental aan. Zie SPECIFICATIES.*

3. CVT vuil of versleten.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

HET TOERENTAL STIJGT MAAR HET VOERTUIG BEWEEGT NIET

1. De schakelhendel staat in VRIJLOOP.

- *Zet de schakelhendel in ACHTERUIT of VOORUIT.*

2. CVT vuil of versleten.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

3. Water in de CVT-behuizing.

- *Neem contact op met een erkend Can-Am distributeur/dealer.*

SPECIFICATIES

VOERTUIGMODEL		DS 250
MOTOR		
Type	4-takt. Motor met enkele bovenliggende nokkenas, vloeistofgekoeld	
Aantal cilinders	Eén cilinder	
Aantal kleppen	4 kleppen met mechanische lichters (regelbaar)	
Cilinderinhoud	249,4 cc (15,22 cu. in)	
Boring	71 mm (2,8 in)	
Slag	63 mm (2,5 in)	
Startsysteem	Elektrische starter	
Compressieverhouding	10.6:1	
Smering	Drukomploop- en spatsmering	
Luchtfilter	Nat sponstype	
TRANSMISSIE		
Transmissie	Continu Variabele Transmissie (CVT) HI bereik (F), vrijloop en achteruit	
KOELING		
Type	Vloeistofgekoeld	
Radiator	Vooraan gemonteerd	
VERBRANDING		
Carburateur	Type	KEHIN PTG-23 met manuele choke
Choke	Variabel	
Stationair toerental	± 100	1700 tpm
ELEKTRISCH SYSTEEM		
Magneetgenerator	Type	338 W @ 5000 tpm
Ontstekingstype	CDI (Capacitor Discharge Ignition)	
Ontstekingstijdstip	Niet instelbaar	
Bougie	Merk	NGK
	Type	CR8E
	Spleet	0,8 mm (0,031 in)
Aantal bougies	1	

VOERTUIGMODEL		DS 250
ELEKTRISCH SYSTEEM (vervolg)		
Accu	Type	Type droge accu
	Volt	12 volt, 10 A•h (ampère-uur)
Startsysteem		Elektrische startmotor
Grootlicht-lamp		2 x 31,5 W
Lamp achterlicht		1 x 5/21 W
Lampje richtingaanwijzers		4 x 21 W
Verklikkerlichtjes		1,7 W
Zekeringen	Ventilator-motor	10 A
	Koplamp	15 A
	Andere lichten	15 A
	Hoofd-zekering	30 A
AANDRIJFTREIN		
Achteras		Massieve as met kettingaandrijving
Draaicirkel		3,5 m (138 in) op lage snelheid
OPHANGING		
Vooraan	Type	Onafhankelijke ophanging — enkele A-arm, 2 schokdempers (olie)
	Veerweg	140 mm (5,5 in)
Achteraan	Type	Stijve draaiarm, 1 schokdemper (olie)
	Veerweg	170 mm (6,7 in)
BANDEN		
Spanning	Vooraan	34 kPa (5,0 PSI) aanbevolen 26 kPa (3,8 PSI) minimaal
	Achteraan	
Maat	Vooraan	22 x 7-10
	Achteraan	20 x 11-9
WIELEN		
Maat	Vooraan	AT 10 x 5.5
	Achteraan	AT 9 x 8
Wielmoeren aandraaimoment		50 N•m (37 lbf•ft)

VOERTUIGMODEL		DS 250
REMMEN		
Vooraan		Hydraulisch, 2 schijven
Achteraan		Hydraulisch, 1 schijf
Parkeerinrichting		Afzonderlijke vergrendelingshendel rechts aan stuur
MAXIMUMBELASTING		
Totale toegelaten belasting van het voertuig		150 kg (330 lb) inclusief bestuurder, alle andere lasten en toegevoegde accessoires
AFMETINGEN		
Drooggewicht		195 kg (429 lb)
Totale lengte		1,830 m (72 in)
Totale breedte		1,030 m (40,5 in)
Totale hoogte		1,105 m (43,5 in)
Zithoogte		800 mm (31,5 in)
Wielbasis		1,187 m (47 in)
Bodemvrijheid	Midden van voertuig	260 mm (10,2 in)
VLOEISTOFFEN EN VETTEN		
Type motorolie		SAE 5W30. API-classificatie SM,SL of SJ. Zie <i>OLIE-VISCOSITEITSTABEL</i>
Olie voor tandwielkasten		85W-140 of XP-S olie voor kettingkasten
Koelvloeistof		Ethyleenglycol/watermengsel (50% koelvloeistof, 50% gedestilleerd water). Gebruik voorgemengde koelvloeistof van BRP of een speciale koelvloeistof voor aluminiummotoren.
Brandstof	Type	Gewone loodvrije benzine
	Octaangetal	92 RON of hoger
Rem		Remvloeistof, DOT 4

VOERTUIGMODEL	DS 250
INHOUD	
Brandstoftank	12,5 l (3,3 U.S. gal)
Motor	1,4 l (1,48 U.S. quarts) Oliewissel: 1,2 l (1,27 U.S. quarts)
Olie voor tandwielkasten	Oliewissel: 800 ml (27 U.S. oz)
Koelvloeistof	850 ml (28,7 U.S. quarts) (motor en radiator)

A: ampère

tpm: toeren per minuut

W: watt

In het kader van zijn beleid van voortdurende kwaliteitsverbetering en innovatie behoudt BRP zich het recht voor, op eender welk moment wijzigingen aan het ontwerp en de specificaties, aanvullingen of verbeteringen aan zijn producten aan te brengen, zonder dat dit enige verplichting inhoudt om deze ook te installeren op eerder gefabriceerde producten.

ONDERHOUDS- INFORMATIE

ONDERHOUDSSCHEMA

Het onderhoud is erg belangrijk. Bent u niet vertrouwd met de veilige werkwijze en afregelingsprocedures, doe dan een beroep op uw erkend Can-Am distributeur/dealer.

PERIODIEK ONDERHOUDSSCHEMA

A: AFREGELEN C: REINIGEN I: INSPECTEREN L: SMEREN R: VERVANGEN T: TAAK VERVOLGEN	EERSTE INSPECTIE 10 U OF 30 DAGEN OF 200 KM (125 mi)					UIT TE VOEREN DOOR
	(Uit te voeren door een erkend Can-Am dealer. Het eerste onderhoud is erg belangrijk en mag niet worden verwaarloosd.)					
	25 U OF 500 KM (310 mi)					
	50 U OF 1000 KM (620 mi)					
	100 U OF 1 JAAR OF 2000 KM (1250 mi)					
	200 U OF 2 JAAR OF 4000 KM (2485 mi)					
ONDERDEEL/TAAK						LEGENDE
MOTOR/TRANSMISSIE						
Motoroliepeil ⁽²⁾	ELKE RIT				Klant	(2) Te inspecteren voor iedere rit. (3) Iedere 100 uur koelvloeistof controleren. (4) Vaker in zware gebruiksomstandigheden, zoals stoffig terrein, zand, sneeuw, vochtig of modderig terrein.
Motorolie	R		R		Dealer	
Motoroliezeef	C				Dealer	
Olie voor tandwielkasten	I			R	Dealer/ Klant	
Afregeling klepspeling	T		T		Dealer	
Motorbevestigingen	I		I		Dealer	
Uitlaatsysteem	I		I		Dealer	
Toestand van motorpakkingen	I		I		Dealer	
Motorkoelvloeistof ⁽²⁾	I		I ⁽³⁾	R	Klant	
Radiatordop/koelsysteem-drukproef	T			T	Dealer	
Radiator toestand/reinheid ⁽⁴⁾	I		I		Klant	
Aandrijfriem			I		Dealer	
Toestand/reinheid aandrijf- en aangedreven rollen			I, C		Dealer	
CVT luchtinlaat/uitlaatleiding toestand/reinheid	I, C		I, C		Dealer	

PERIODIEK ONDERHOUDSSCHEMA

A: AFREGELLEN
 C: REINIGEN
 I: INSPECTEREN
 L: SMEREN
 R: VERVANGEN
 T: TAAK VERVOLGEN

EERSTE INSPECTIE 10 U OF 30 DAGEN OF 200 KM (125 mi)

(Uit te voeren door een erkend Can-Am dealer. Het eerste onderhoud is erg belangrijk en mag niet worden verwaarloosd.)

25 U OF 500 KM (310 mi)

50 U OF 1000 KM (620 mi)

100 U OF 1 JAAR OF 2000 KM (1250 mi)

200 U OF 2 JAAR OF 4000 KM (2485 mi)

UIT TE VOEREN DOOR

ONDERDEEL/TAAK

LEGENDE

BRANDSTOFSTYSTEEM

ONDERDEEL/TAAK	I	C ⁽⁴⁾	R ⁽⁴⁾	A	UIT TE VOEREN DOOR
Luchtfilter/luchtinjectieklepfilter					Klant
Brandstoffilter	I		I	R	Dealer
Brandstofleidingen, aansluitingen en drukproef brandstoftank	I		I		Dealer
Carburateur ⁽¹⁾	A		A		Dealer

(1) Emissiegebonden component.
 (4) Vaker in zware gebruiksomstandigheden, zoals stoffig terrein, zand, sneeuw, vochtig of modderig terrein.

ELEKTRISCH SYSTEEM

Bougie ⁽⁵⁾	I		R		Klant
Ontstekingstijdstip	I		I		Dealer
Accu-aansluitingen	I		I		Klant
Kabelboom, kabels en leidingen	I		I		Dealer
Toestand ontstekingsschakelaar, motorstartknop en motorstopchakelaar ⁽²⁾	I		I		Klant
Toestand lichtstelsel (dimlicht/grootlicht, remlicht, richting koplamp enz.) ⁽²⁾	I		I		Klant

(2) Te inspecteren voor iedere rit.
 (5) Let op dat de bougiespleet correct is.

AANDRIJFTREIN

Smering aandrijfketting	ELKE RIT				Klant
Toestand kettinggeleider	ELKE RIT				Klant
Afregeling aandrijfketting	ELKE RIT				Klant
Kettingwielen aandrijfketting	I		I		Klant
Wiellagers			I		Klant

PERIODIEK ONDERHOUDSSCHEMA

A: AFREGELLEN
 C: REINIGEN
 I: INSPECTEREN
 L: SMEREN
 R: VERVANGEN
 T: TAAK VERVOLGEN

EERSTE INSPECTIE 10 U OF 30 DAGEN OF 200 KM (125 mi)

(Uit te voeren door een erkend Can-Am dealer. Het eerste onderhoud is erg belangrijk en mag niet worden verwaarloosd.)

25 U OF 500 KM (310 mi)

50 U OF 1000 KM (620 mi)

100 U OF 1 JAAR OF 2000 KM (1250 mi)

200 U OF 2 JAAR OF 4000 KM (2485 mi)

UIT TE VOEREN DOOR

ONDERDEEL/TAAK

LEGENDE

BESTURING

Stuurbevestigingen ⁽²⁾	I			I		Dealer	(2) Te inspecteren voor iedere rit. (4) Vaker in zware gebruiksomstandigheden, zoals stoffig terrein, zand, sneeuw, vochtig of modderig terrein.
Toestand gashendel/behuizing/kabel ⁽²⁾	I, A,		I, A, L			Klant	
Choke ⁽²⁾	I			I, A,		Klant	
Stuursysteem (kolom, lager enz.) ⁽⁴⁾	I			I		Dealer	
Uiteinden trekstang	I	I				Dealer	
Wielmoeren/tappen ⁽²⁾	I		I			Klant	
Bandenspanning en -slijtage ⁽²⁾	ELKE RIT					Klant	
Uitrichting voorwielen	I			I		Dealer	
Kogelscharnieren		I				Dealer	

OPHANGING

Draaiarm ⁽²⁾				I		Klant	(2) Te inspecteren voor elke rit.
Schokdempers ⁽²⁾			I			Klant	
A-armen			I			Klant	

BRAKE

Remvloeistof ⁽²⁾	I	I			R ⁽⁶⁾	Klant	(2) Te inspecteren voor iedere rit. (4) Vaker in zware gebruiksomstandigheden zoals stoffig terrein, zand, sneeuw, vochtig of modderig terrein. (6) Het vervangen van remvloeistof of elke reparatie aan het remsysteem moet worden uitgevoerd door een erkend Can-Am dealer.
Afregeling parkeerremkabel ⁽⁶⁾	A	A				Klant	
Remblokken ⁽⁶⁾		I ⁽⁴⁾				Klant	
Remsysteem (schijven, leidingen enz.) ⁽⁶⁾				I		Klant	

PERIODIEK ONDERHOUDSSCHEMA

A: AFREGELLEN
 C: REINIGEN
 I: INSPECTEREN
 L: SMEREN
 R: VERVANGEN
 T: TAAK VERVOLGEN

EERSTE INSPECTIE 10 U OF 30 DAGEN OF 200 KM (125 mi)

(Uit te voeren door een erkend Can-Am dealer. Het eerste onderhoud is erg belangrijk en mag niet worden verwaarloosd.)

25 U OF 500 KM (310 mi)

50 U OF 1000 KM (620 mi)

100 U OF 1 JAAR OF 2000 KM (1250 mi)

200 U OF 2 JAAR OF 4000 KM (2485 mi)

UIT TE VOEREN DOOR

ONDERDEEL/TAAK

LEGENDE

CARROSSERIE/CHASSIS

Frame		Dealer
Toestand trekhaak/bal (indien geïnstalleerd)	ELKE RIT	Klant
Framebevestigingen		Klant
Zittingbevestigingen	ELKE RIT	Klant
Reiniging en bescherming motor	ELKE RIT	Klant

ALGEMEEN

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:

WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.

WAARSCHUWING

Tenzij anders aangegeven mag de motor niet draaien tijdens alle onderhoudswerken.

Laat de motor en uitlaat afkoelen voordat u service- of inspectiewerken aan het voertuig uitvoert, om brandwonden te voorkomen.

WAARSCHUWING

Wanneer u borginrichtingen moet verwijderen (bijv. borgpennen, zelfborgende bevestigingen enz.) tijdens demontage/montagewerken, moet u deze altijd door nieuwe vervangen.

Hieronder vindt u een overzicht van de onderhoudstaken die de klant desgewenst zelf kan uitvoeren. De andere taken in het *ONDERHOUDSCHEMA* moeten door een erkend Can-Am distributeur/dealer worden uitgevoerd.

OPMERKING: In dit hoofdstuk leest u onder meer hoe u de vloeistoffen ververst. Hoe u het vloeistofpeil controleert en vloeistoffen toevoegt leest u in *VLOEISTOFFEN*.

MOTOR

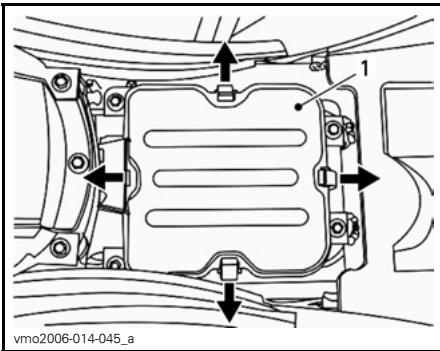
Luchtfilter

Verwijdering/reiniging

LET OP: Verwijder of wijzig geen enkel onderdeel van het luchtfilterhuis. De verbranding in de motor is speciaal gekalibreerd om met deze onderdelen te werken. Anders kan de motor minder performant worden of schade oplopen.

Verwijder de zitting.

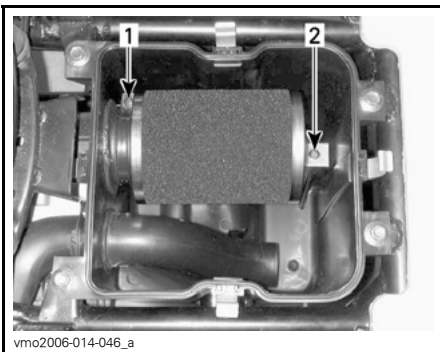
Maak de klemmen los en verwijder het deksel van het luchtfilterhuis.



vmo2006-014-045_a

1. Deksel luchtfilterhuis

Maak de klem los, verwijder de borgschroef en verwijder de luchtfilter.



vmo2006-014-046_a

1. Klem
2. Borgschroef

Giet reinigungsoplossing (stuknr. 219 700 341) of gelijkwaardig in een emmer. Leg de filter te week.

Reinig het luchtfilterhuis vanbinnen terwijl de filter ligt te weken.

Spoel de filter met warmwater tot de reinigungsoplossing helemaal is verdwenen.

OPMERKING: Als de schuimstof van de luchtfilter nog vuil is, vervangt u ze door nieuwe.

Laat de filter daarna helemaal drogen.

Smeer de gedroogde filter opnieuw met luchtfilterolie (stuknr. 219 700 340) of gelijkwaardig.

LET OP: Een slecht onderhouden en/of slecht gesmeerde luchtfilter kan tot een daling van het motorvermogen en ernstige schade leiden.

Installatie

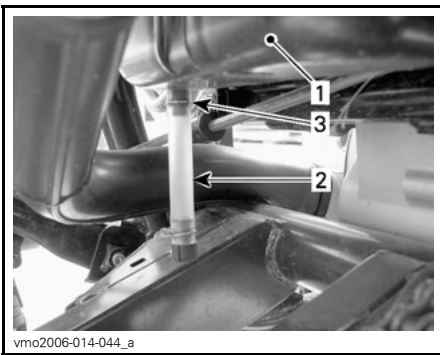
Installeer de verwijderde onderdelen opnieuw correct in de omgekeerde volgorde dan waarin u ze heeft verwijderd.

OPMERKING: Zorg ervoor dat het deksel van het luchtfilterhuis goed gesloten is.

Luchtfilterhuis aftappen

LET OP: Verwijder of wijzig geen enkel onderdeel van het luchtfilterhuis. De verbranding in de motor is speciaal gekalibreerd om met deze onderdelen te werken. Anders kan de motor minder performant worden of schade oplopen.

Controleer regelmatig of er vloeistof of verontreinigingen in de afvoerleiding van het luchtfilterhuis zitten.



vmo2006-014-044_a

TYPISCH

- 1. Luchtfilterhuis
- 2. Afvoerleiding
- 3. Klem

OPMERKING: Als het voertuig in een stoffige omgeving wordt gebruikt, moet u deze inspectie vaker uitvoeren dan het *ONDERHOUDSSCHEMA* aangeeft.

Treft u vloeistof/verontreinigingen aan, verwijder dan de klem. Trek de afvoerleiding naar buiten en ledig ze.

LET OP: Start de motor niet wanneer u vloeistof/verontreinigingen in de afvoerleiding aantreft.

Wanneer u vloeistof/verontreinigingen aantreft moet u de luchtfilter inspecteren/drogen/vervangen naar gelang van zijn toestand.

Oliewissel en reiniging oliezeef

De oliewissel dient met een warme motor te gebeuren.

⚠ WAARSCHUWING

De motorolie kan erg heet zijn. Om brandwonden te voorkomen mag u de motoraftapplug of het oliezeefdeksel niet verwijderen terwijl de motor heet is. Wacht tot de motorolie warm is.

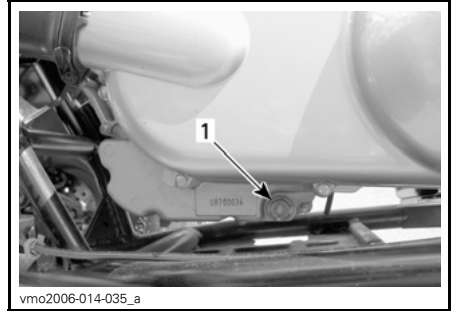
Zet het voertuig op een vlak oppervlak.

Verwijder de peilstok.

Maak de plaats rond de olieaftapplug schoon.

Zet een opvangbak onder de motoraftapplug.

Schroef de aftapplug los.



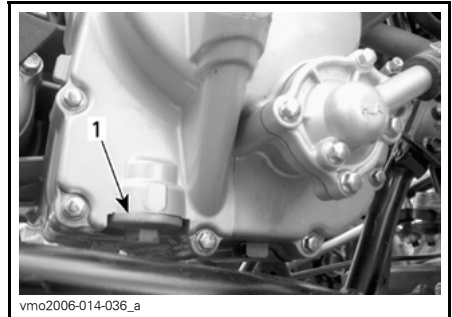
vmo2006-014-035_a

LINKERKANT ONDER CVT-DEKSEL

- 1. Olieaftapplug

Schroef het oliezeefdeksel los.

Wacht lang genoeg zodat alle olie uit de opening van de oliezeef kan lekken.



vmo2006-014-036_a

RECHTERKANT VAN DE MOTOR

- 1. Deksel oliezeef

Verwijder de oliezeef en veer.

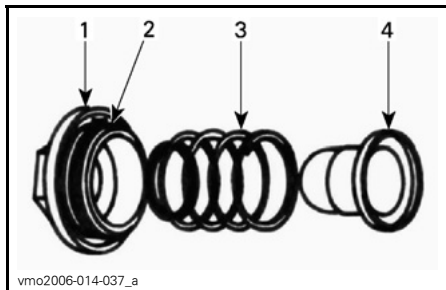
Maak de oliezeef schoon met een oplosmiddel en droog ze met perslucht.

⚠ WAARSCHUWING

Draag altijd oogbescherming. Chemicaliën kunnen huiduitslag en oogletsels veroorzaken.

OPMERKING: Controleer de O-ring van het deksel en vervang hem indien nodig.

Wis eventueel gemorste olie van de motor.



1. Deksel
2. O-ring
3. Veer
4. Zeef

Plaats de oliezeef, veer en O-ring terug en draai het deksel aan tot 15 N•m (133 lbf•in).

Controleer de toestand van de afdichtingsring van de aftapplug en vervang hem indien nodig.

Reinig het contactoppervlak van de afdichtingsring op de motor en aftapplug, breng de plug terug aan en draai ze aan tot 39 N•m (29 lbf•ft).

Vul de motor tot het juiste niveau met de aanbevolen olie. Raadpleeg de *SPECIFICATIES* voor de inhoud.

OPMERKING: De hoeveelheid motorolie staat ook vermeld op de peilstok.

Start de motor en laat hem enkele minuten stationair draaien. Controleer of er geen lekkage is ter hoogte van de oliezeef en de aftapplug.

Stop de motor. Wacht even tot de olie is doorgestroomd naar het carter en controleer het oliepeil. Vul bij indien nodig.

Verwijder de oude olie volgens de plaatselijke milieuvoorschriften.

Radiator

Controleer af en toe of de omgeving van de radiator schoon is.

Inspecteer de radiatorvinnen. Ze moeten schoon zijn, vrij van modder, vuil, bladeren en andere verontreinigingen die de koelprestatie van de radiator in het gedrang kunnen brengen.

Verwijder zoveel mogelijk verontreinigingen met de hand. Heeft u water ter beschikking, probeer de radiatorvinnen dan af te spoelen.

Spuit de radiatorvinnen schoon met een tuinslang, indien mogelijk.

⚠ WAARSCHUWING

Maak de radiator nooit schoon met uw handen terwijl hij nog heet is. Laat de te reinigen radiator eerst afkoelen.

LET OP: Let op dat u de radiatorvinnen niet beschadigt bij de reiniging. Gebruik geen werktuigen/voorwerpen die de vinnen kunnen beschadigen. De vinnen zijn doelbewust erg dunne onderdelen, om een efficiënte koeling mogelijk te maken. **SPIJT ZE ENKEL SCHOON ONDER LAGE DRUK. GEBRUIK NOOIT EEN HOGEDRUKREINIGER.**

Laat de werking van het koelsysteem controleren door een erkend Can-Am distributeur/dealer.

Vervanging motorkoelvloeistof

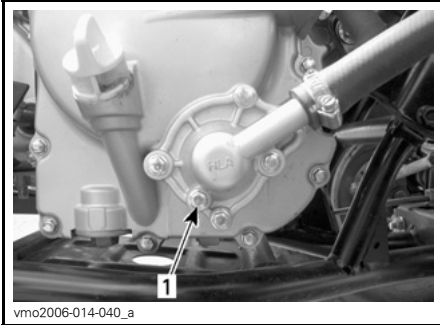
⚠ WAARSCHUWING

Verwijder de radiatorop niet en draai de koelvloeistofaftapplug niet open terwijl de motor heet is, om brandwonden te voorkomen.

Verwijder de toegangsklep van het voorspatbord.

Draai de radiatorcap in tegenwijzerzin los en verwijder hem.

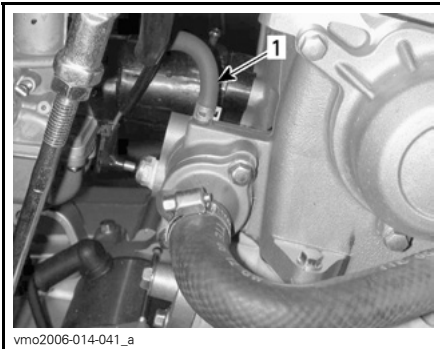
Verwijder de aftapplug aan de rechterkant van de motor en tap de koelvloeistof af in een geschikt recipiënt.



vmo2006-014-040_a

1. Koelvloeistof-aftapplug

Open de bypass-slang boven aan de thermostaatbehuizing.



vmo2006-014-041_a

1. Bypass-slang

Laat het systeem helemaal leeglopen en bevestig de aftapplug opnieuw.

Knel de slang tussen de radiator en de thermostaatbehuizing af met een grote slangklem (stuknr. 529 032 500).



vmo2006-014-043_a

PLAATS SLANGKLEM

Hef de voorkant van het voertuig hoog genoeg op, zodat de voorwielen van de grond komen.

Vul de radiator tot de koelvloeistof via de opening van de bypass-slang aan de thermostaatbehuizing naar buiten stroomt. Installeer de bypass-slang en verwijder de slangklem.

OPMERKING: Als er geen koelvloeistof uit de bypass-slang loopt, druk dan meermaals op de onderste radiator slang, tot er koelvloeistof ontsnapt.

Vul de radiator verder.

Controleer het peil in het koelvloeistofreservoir en vul bij indien nodig.

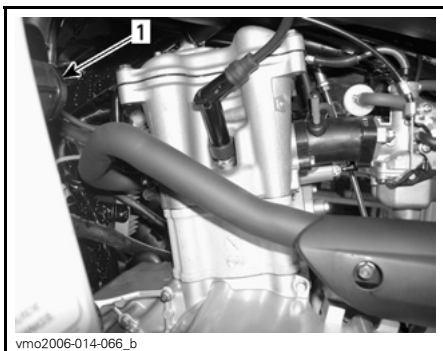
Laat de motor stationair draaien met verwijderde radiatorcap. Voeg langzaam extra koelvloeistof toe indien nodig.

Wacht nu tot de motor een normale bedrijfstemperatuur heeft bereikt. Druk de gashendel twee- of driemaal in en voeg nog koelvloeistof toe, indien nodig.

Installeer de radiatorcap. Inspecteer alle aansluitingen op lekkage en controleer het koelvloeistofpeil in het reservoir.

Reiniging luchtinjectieklep

Installeer de verwijderde onderdelen na afloop opnieuw correct in de omgekeerde volgorde dan waarin u ze heeft verwijderd.



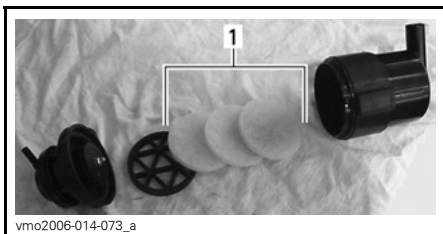
LINKERKANT VAN DE MOTOR

1. Luchtinjectieklep

Koppel de slangen los van de luchtinjectieklep.

Verwijder de luchtinjectieklep van de klepsteun.

Houd een helft vast, terwijl u de andere helft linksom opendraait.



1. Filters

Giet reinigungsoplossing (stuknr. 219 700 341) of gelijkwaardig in een emmer. Leg de filters te week.

Reinig de luchtinjectieklep vanbinnen, terwijl de filters liggen te weken.

Spoel de filters met warm water tot de reinigungsoplossing helemaal is verdwenen.

OPMERKING: Blijven de luchtfilters vuil, vervang ze dan door nieuwe.

Laat de filters daarna helemaal drogen.

CARBURATEUR

Laat het brandstofsysteem jaarlijks nakijken en reinigen door een erkend Can-Am distributeur/dealer.

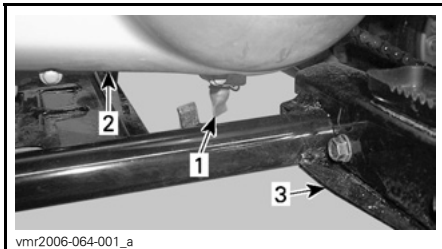
TRANSMISSIE

Aandrijfriem

Laat de aandrijfriem inspecteren en/of vervangen door een erkend Can-Am dealer.

Aftapleiding CVT-deksel

Wanneer u vermoedt dat er water is binnengedrongen in het CVT-deksel, moet u de aftapleiding verwijderen en de CVT-behuizing laten leeglopen.



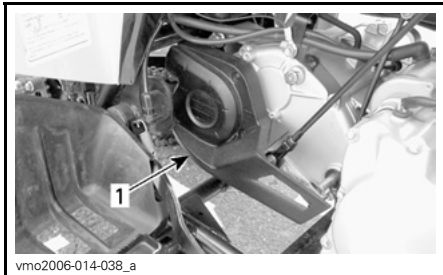
- vmr2006-064-001_a
1. *Aftapleiding CVT-deksel*
 2. *CVT deksel*
 3. *Linkervoetsteun*

TANDWIELKAST

Oliewissel

Zet het voertuig op een vlak oppervlak.

Verwijder de beschermer van de aandrijfketting.

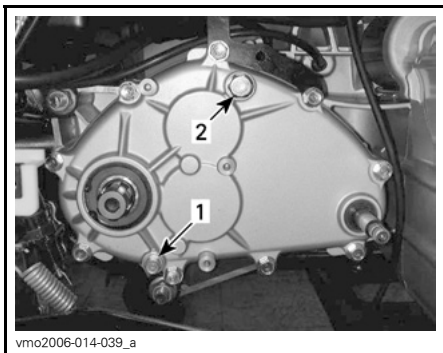


1. Beschermer aandrijfketting

Reinig de omgeving van de vul- en aftappluggen.

Verwijder de vulplug van de tandwielkast.

Zet een opvangbak onder de aftapplug van de tandwielkast en verwijder de plug.



1. Aftapplug tandwielkast

2. Vulplug tandwielkast

OPMERKING: Om de tandwielkast volledig te ledigen, zet u een krik onder de linkervoetsteun en kantelt het voertuig wat naar rechts.

Wanneer de tandwielkast leeg is, brengt u de aftapplug weer aan en draait ze aan tot $9 \text{ N}\cdot\text{m}$ ($80 \text{ lbf}\cdot\text{in}$). Zet het voertuig dan weer op de grond.

Hervul de tandwielkast met 800 ml (27 U.S. oz.) XP-S olie voor kettingkasten (stuknr. 413 801 900) of een gelijkwaardig middel.

OPMERKING: De olie-inhoud van de tandwielkast staat ook vermeld op de kap van de tandwielkast.

LET OP: Gebruik voor het onderhoud geen andere dan de aanbevolen oliesoorten. Meng geen olie van verschillende types door elkaar.

Breng de olievlug terug aan en span ze aan tot $39 \text{ N}\cdot\text{m}$ ($29 \text{ lbf}\cdot\text{ft}$).

BRANDSTOFSYSTEEM

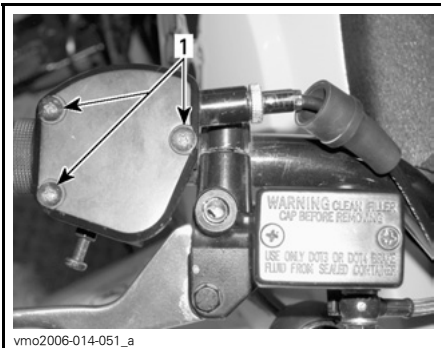
Smering gaskabel

De gaskabel moet worden gesmeerd met siliconen-kabelsmeerolie (stuknr. 293 600 041) of een gelijkwaardig product.

WAARSCHUWING

Gebruik altijd een smeermiddel op siliconenbasis. Als u een ander smeermiddel gebruikt (bijv. een smeermiddel op waterbasis) kan de gashendel/kabel kleverig of stroef worden.

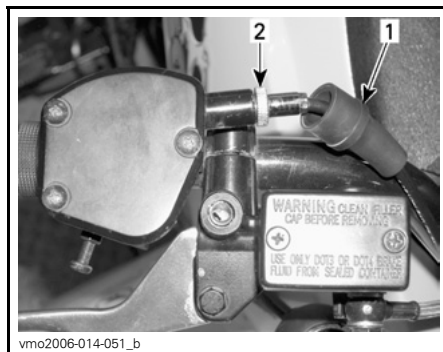
Open de gashendelbehuizing.



1. Verwijder de schroeven

Schuif de rubberen beschermer achteruit zodat de kabelafstelschroef zichtbaar wordt.

Schroef de borgmoer van de kabelafstelschroef los en draai de kabelafstelschroef in om de kabel te ontspannen.



1. Rubberbeschermer
2. Kabelstelschroef

Haal de kabel uit de gashendel.

OPMERKING: Schuif de kabel in de gleuf van de clip en trek het kabeluiteinde uit de clip.

Verwijder de carburateurkap van de carburateur. Plaats de carburateurkap ver van het carburateurlichaam.

Installeer het kabelsmeertoestel (stuknr. 529 035 738) op de kabel.

Steek de naald van de spuitbus in het kabelsmeergat.

WAARSCHUWING

Draag altijd oogbescherming en handschoenen om een kabel te smeren.

OPMERKING: Leg een lap rond het kabelsmeertoestel om oliespatten te voorkomen.

Voeg smeerolie toe tot er olie uitloopt aan het uiteinde van de gaskabel aan carburateurzijde.

Laat de kabel ongeveer 15 minuten hangen of tot er geen smeerolie meer uit de kabel loopt.

Breng de carburateurkap weer aan.

Installeer en regel de kabel opnieuw.

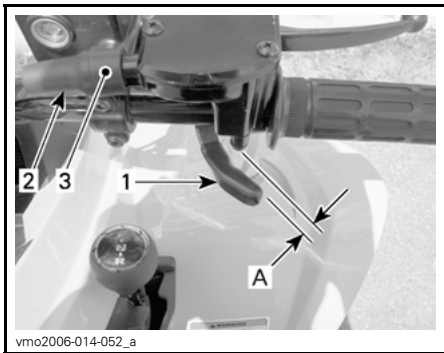
Afregeling gashendel

Schuif de rubberen beschermer achteruit zodat de gaskabel-afstelschroef zichtbaar wordt.

Draai de borgmoer los en draai aan de afstelschroef tot de gashendel de juiste speling heeft.

OPMERKING: Meet de speling aan het uiteinde van de gashendel.

Span de borgmoer aan en bevestig de beschermer terug.



1. Gashendel

2. Beschermer

3. Kabelstelschroef

A. 1 tot 3 mm (0,039 tot 0,118 in)

Start de motor met de schakelhendel in VRIJLOOP. Controleer of de gaskabel correct is afgesteld, door het stuur helemaal naar rechts en dan helemaal naar links te bewegen. Als het motor-toerental toeneemt moet de speling van de gashendel worden aangepast.

ELEKTRISCH

⚠ WAARSCHUWING

Draai de contactsleutel altijd in de stand OFF, alvorens onderhouds- of reparatiewerken aan het elektrisch systeem uit te voeren, tenzij anders aangegeven.

Bougie

Verwijdering

Koppel de bougiekabel los.

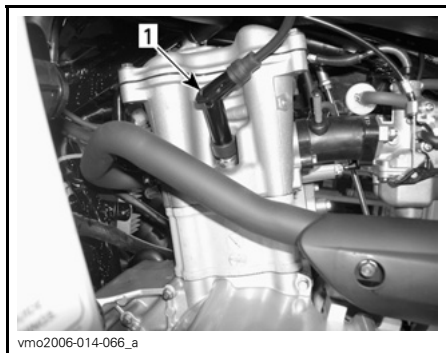
Draai de bougie een toer los.

Reinig de bougie en cilinderkop met perslucht, indien mogelijk.

⚠ WAARSCHUWING

Zet altijd een veiligheidsbril op wanneer u met perslucht werkt.

Schroef de bougie helemaal los en verwijder ze.



LINKERKANT VAN DE MOTOR

1. Bougie

Installatie

Controleer voor de installatie of het contactoppervlak van de cilinderkop en bougie niet vuil is.

Stel de bougiespleet met behulp van een voelmaat in op 0,8 mm (0,31 in).

Breng smeermiddel tegen het vastvreten aan op de bougieschroefdraad en installeer de bougie opnieuw.

Schroef de bougie in de cilinderkop met de hand of met een passende momentsleutel.

Draai de bougie aan tot 11 N•m (97 lbf•in).

Accu

⚠ WAARSCHUWING

Laad nooit een accu terwijl die in het voertuig is geïnstalleerd.

Deze voertuigen zijn uitgerust met een VRLA-accu (Valve Regulated Lead Acid). Dit is een onderhoudsvrij accutype, waaraan geen water moet worden toegevoegd om het elektrolytepeil te regelen.

LET OP: Verwijder nooit de afsluitdop van de accu.

Reinig de accupool met een stalen borstel. Smeer de pool met diëlektrisch vet (stuknr. 293 550 004) of een gelijkwaardig middel ter bescherming tegen oxidatie.

Verwijdering

Koppel eerst de ZWARTE (-) kabel los en dan de RODE (+).

⚠ WAARSCHUWING

Demonteer altijd in deze volgorde; koppel de ZWARTE (-) kabel eerst los.

Verwijder de bevestigingsband.

Verwijder de accu uit het voertuig.

Reiniging

Reinig de accu, de behuizing, kabels en polen met een oplossing van natriumcarbonaat en water.

Verwijder roest van de accuklemmen en -polen met een harde stalen borstel. U kunt de bovenkant van de accu reinigen met een zachte borstel en ontvettende zeep of een natriumcarbonaat-oplossing.

Installatie

Installeer de accu terug in het voertuig.



WAARSCHUWING

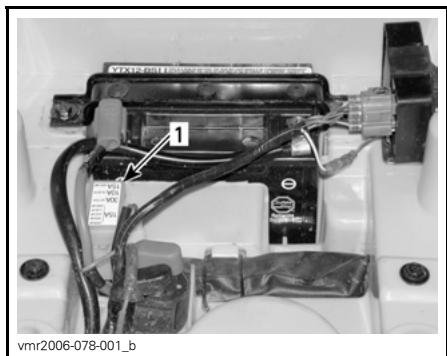
Sluit eerst de **RODE (+)** kabel aan en dan de **ZWARTE (-)**. Sluit de **RODE (+)** kabel altijd eerst aan.

Zekering

Vervang defecte zekeringen altijd door een zekering met dezelfde capaciteit.

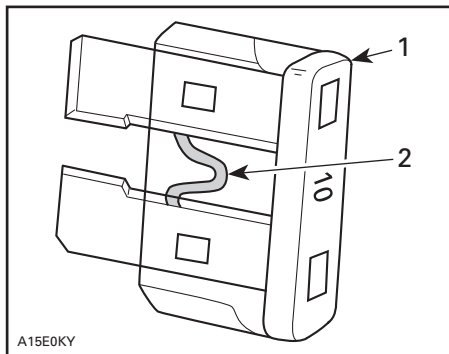
LET OP: Gebruik geen zekering met een hogere capaciteit, om ernstige schade te vermijden.

De zekeringen zitten onder de zitting in het servicecompartiment. Verwijder de zitting om de zekeringhouder te bereiken.



1. Zekeringhouder

Om de zekering uit de houder te verwijderen, haalt u het deksel van de zekeringhouder en trekt de zekering eruit. Controleer of de draad is gesmolten.



1. Zekering
2. Nakijken op gesmolten delen

Lampen vervangen



WAARSCHUWING

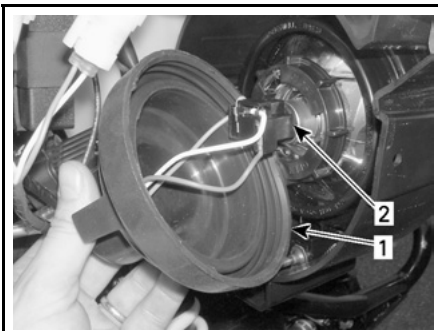
Schakel de contactschakelaar altijd **UIT** voordat u een defecte lamp vervangt.

Controleer na elke vervanging of het licht werkt.

Koplamp

LET OP: Raak het glasdeel van een halogeenlamp nooit aan met de vingers. Anders neemt de levensduur af. Heeft u het glas toch aangeraakt, maak het dan schoon met isopropylalcohol, die geen film op de lamp zal achterlaten.

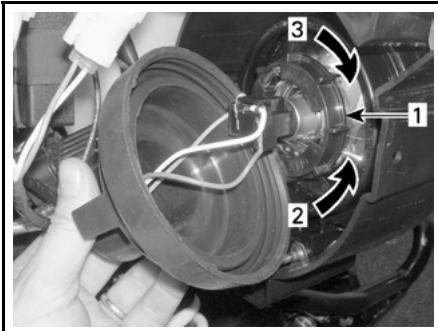
Om de connector uit te trekken, verwijdert u de rubbermof van de koplampbehuizing en trekt de connector met een wrikkende beweging los.



vmo2006-014-057_a

1. Verwijder de rubberen beschermer
2. Trek de connector met een wikkende beweging los

Draai de lamphouder linksom los.
Vervang de lamp.



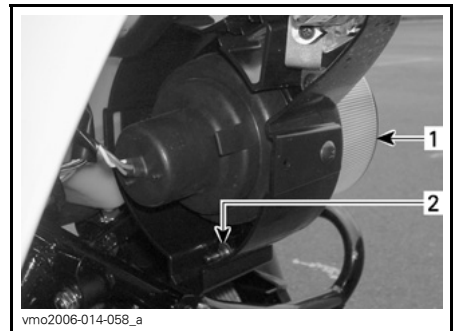
vmo2006-014-057_b

1. Lamphouder
2. Ontgrendelen (openen)
3. Vergrendelen (sluiten)

Installeer de verwijderde onderdelen opnieuw correct in de omgekeerde volgorde dan waarin u ze heeft verwijderd.

Richt de lichtstraal als volgt:

Draai aan de knop om de straalhoogte en oriëntatie naar wens in te stellen. Regel de beide koplampen overeenkomstig af.

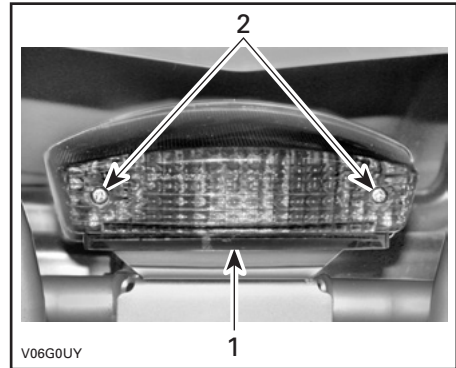


vmo2006-014-058_a

1. Koplampbehuizing
2. Regeling straalhoogte

Achterlicht

Schroef de lensschroeven los om aan de lamp te kunnen.



V06G0UY

TYPISCH

1. Lens
2. Schroeven

Druk de lamp in en houd ze vast terwijl u ze in tegenwijzerzin losdraait.

Om de nieuwe lamp te installeren drukt u ze eerst in en draait ze in wijzerzin. Installeer de lens opnieuw.

Richtingaanwijzers vooraan

Verwijder de rubbermof en trek aan de rubberen lampbehuizing om de lamp te bereiken.

Vervang de lamp.

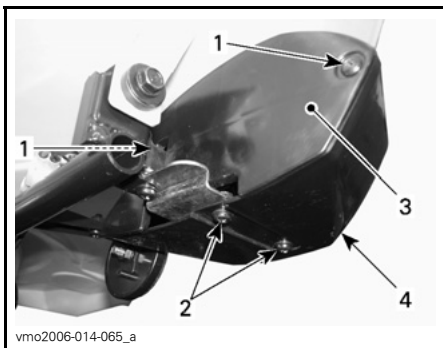


vmo2006-014-071

TREK DE LAMPBEHUIZING ERUIT

Richtingaanwijzers achteraan

Draai de schroeven in het deksel van de behuizing en de onderste borgschroeven van de behuizing los



vmo2006-014-065_a

1. Schroeven deksel behuizing
2. Onderste schroeven behuizing
3. Deksel behuizing
4. Behuizing

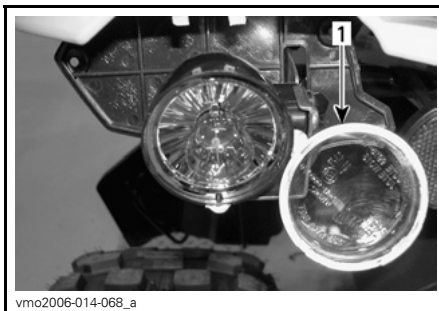
Verwijder de behuizing van het spatbord en neem de lampbehuizing eruit.



vmo2006-014-067_a

VERWIJDER BEHUIZING VAN ACHTERSPATBORD

Verwijder lamplens.



vmo2006-014-068_a

TREK LENS ERUIT

1. Lamplens

Druk de lamp in en houd ze vast terwijl u ze in tegenwijzerzin losdraait.

Om de nieuwe lamp te installeren drukt u ze eerst in en draait ze in wijzerzin.

Installeer de verwijderde onderdelen opnieuw correct in de omgekeerde volgorde dan waarin u ze heeft verwijderd.

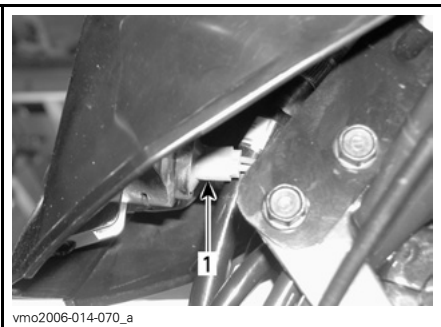
Standlicht



TOEGANG TOT LAMP

Trek aan de rubberen lampbehuizing om de lamp te bereiken.

Vervang de lamp.



1. Lampbehuizing

AANDRIJFTREIN

Aandrijfketting

Regel de aandrijfketting af en smeer ze voor elke rit.

WAARSCHUWING

Zet de contactschakelaar **UIT** alvorens de aandrijfketting te controleren, af te regelen of te smeren.

LET OP: Gebruik dit voertuig nooit met een te losse of te strakke aandrijfketting, om ernstige schade aan de aandrijving te voorkomen.

Inspectie

Het voertuig is uitgerust met levensduurgesmeerde kettingbouten en -rollen, afgedicht met een O-ring. Inspecteer de aandrijfketting voor elke rit met uw voertuig.

Controleer de speling van de aandrijfketting en regel ze eventueel bij.

Controleer op beschadigde of ontbrekende O-ring of rollen.

Reiniging en smering

LET OP: Reinig de ketting nooit met een hogedrukreiniger of met benzine. Anders beschadigt u de O-ring en zal de aandrijfketting vroegtijdig verslijten en defect raken.

Maak de zijvlakken van de ketting schoon met een droge doek.

OPMERKING: Reinig de ketting niet met een borstel.

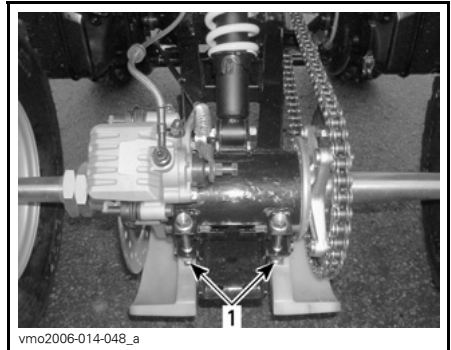
Gebruik voor de smering enkel een goedgekeurd smeermiddel voor O-ring-kettingen. Andere gangbare kettingsmeermiddelen kunnen solventen bevatten en de O-ringen beschadigen.

Afregeling

OPMERKING: Regel de aandrijfketting nooit af terwijl de bestuurder op het voertuig zit. Verwijder alle lasten van het voertuig.

Plaats het voertuig op een vlak oppervlak en schakel in **VRIJLOOP**.

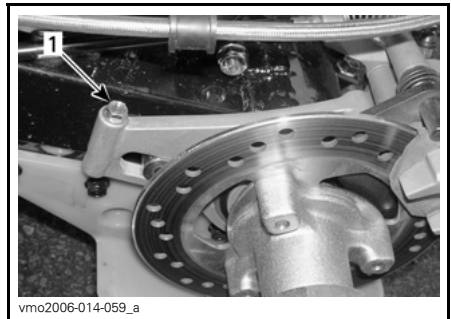
Draai de borgbouten van de kettingspanner en klauwsteunbout los.



vmo2006-014-048_a

TIPISCH

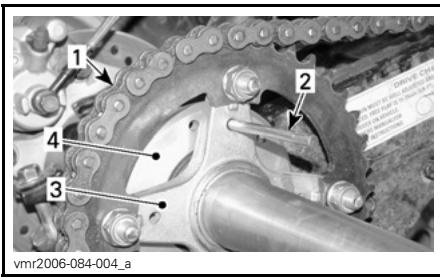
1. Borgbouten kettingspanner



vmo2006-014-059_a

1. Klauwsteunbout

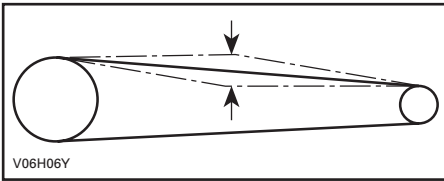
Steek de vergrendeling van de stelschroef door de kettingwielnaaf tot in de kettingspanner.



1. Aandrijfketting
2. Vergrendeling stelschroef
3. Kettingwielnaaf
4. Kettingspanner

Regel de kettingdoorhang door het voertuig langzaam vooruit te bewegen.

De doorhang aan de bovenkant van de ketting moet tussen 15 en 25 mm (5/8 en 1 in) liggen.



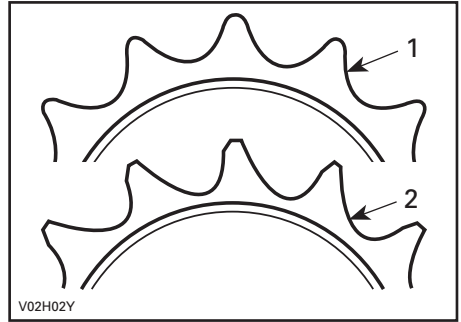
Draai de borgbouten van de kettingspanner aan tot 62 N•m (46 lbf•ft) en de klauwsteunbout tot 12 N•m (106 lbf•in).

LET OP: Gebruik dit voertuig nooit met een te losse of te strakke aandrijfketting, om ernstige schade aan de aandrijving te voorkomen.

Herhaal deze procedure na de afregeling op verschillende plaatsen van de ketting om de doorhang te controleren.

Kettingwiel en rondsel

Controleer de kettingwielas en het rondsel op vervorming, overmatige slijtage en andere beschadigingen.



1. Goed
2. Vervangen

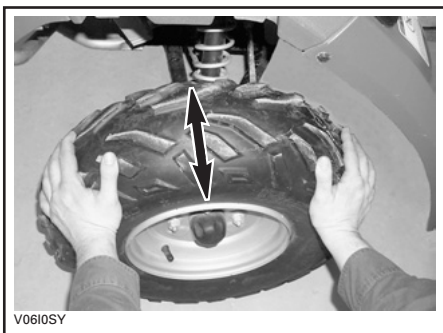
LET OP: Vervang de ketting, de kettingwielas en het rondsel altijd samen om snelle slijtage van ketting en kettingwiel te vermijden. Installeer telkens een nieuwe borgring wanneer u het rondsel verwijdert.

Wiel

Af en toe moet u de wielmoeren verwijderen en wat smeervet tegen het vastvreten op de tappen aanbrengen, om de latere verwijdering te vergemakkelijken. Dit is vooral belangrijk wanneer het voertuig in een zoutwateromgeving of in modder wordt gebruikt. Verwijder één moer tegelijk, smeer de tap en draai de moer weer aan tot 50 N•m (37 lbf•ft).

Toestand wiellagers/bussen

Duw en trek aan de bovenrand van de wielen om de speling te voelen. Raadpleeg een erkend Can-Am distributeur/dealer als u speling vaststelt.



TYPISCH

Banden/Wielen

Bandenspanning

⚠ WAARSCHUWING

De bandenspanning heeft een grote invloed op de besturing en stabiliteit van het voertuig. Door een te lage spanning kan de band leeglopen en loskomen van het wiel. Door een overdreven spanning kan de band klappen. Houd u altijd aan de aanbevolen bandenspanning. Gebruik altijd een handpomp, aangezien het banden van het lagedruktype betreft.

Controleer de spanning wanneer de banden "koud" zijn, voordat u het voertuig gebruikt. De bandenspanning varieert onder invloed van temperatuur en hoogte. Controleer de bandenspanning opnieuw wanneer een van deze factoren verandert.

Voor uw comfort zit er een drukmeter in de gereedschapstas.

BANDENSPANNING

MAX. 150 kg (330 lb)	MAX.	VOORAAN/ ACHTERAAN 34 kPa (5 PSI)
	MIN.	26 kPa (3,8 PSI)

Hoewel de banden speciaal zijn ontworpen voor offroad-toepassingen, kan een platte band nog steeds voorkomen. Daarom wordt aangeraden, een bandenpomp en een reparatieset mee te nemen.

Toestand van de banden/wielen

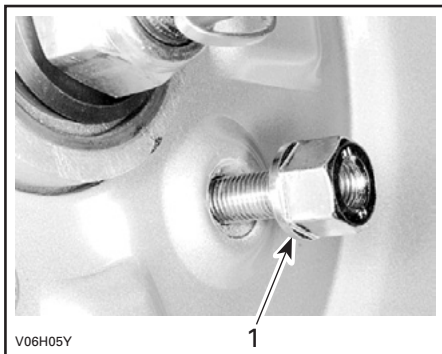
Controleer de banden op beschadigingen en slijtage. Vervang ze indien nodig.

Roteer de banden niet. De banden vooraan en achteraan hebben een andere maat. De banden zijn directioneel en moeten in de juiste draairichting gemonteerd blijven om goed te werken.

Wielen verwijderen

Draai de moeren los en hef het voertuig op. Plaats een stut onder het voertuig. Verwijder de moeren en dan het wiel.

Breng bij de installatie wat smeermiddel tegen het vastvreten op de schroefdraad aan. Draai telkens twee tegenoverliggende moeren licht aan en draai ze daarna aan tot 50 N•m (37 lbf•ft).



TYPISCH

1. Conische zijde van de moer

LET OP: Gebruik altijd de aanbevo-
len wielmoeren. Het gebruik van
andere moeren kan schade aan de
velgen veroorzaken.

OPHANGING

Afregeling

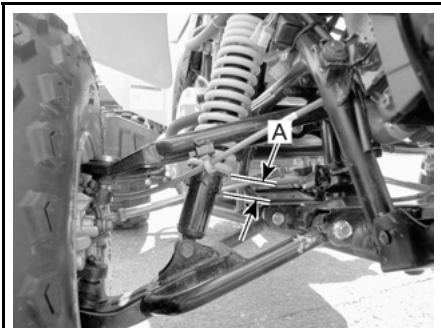
WAARSCHUWING

Stel de beide veren op dezelfde lengte in. Een ongelijkmatige afregeling kan het voertuig moeilijk controleerbaar en bestuurbaar en minder stabiel maken, waardoor het risico op ongelukken toeneemt.

De veervoorbelasting verschilt van bestuurder tot bestuurder, afhankelijk van zijn/haar gewicht. Om de veervoorbelasting te wijzigen draait u de beide borgmoeren omhoog of omlaag om de veer minder of meer samen te drukken.

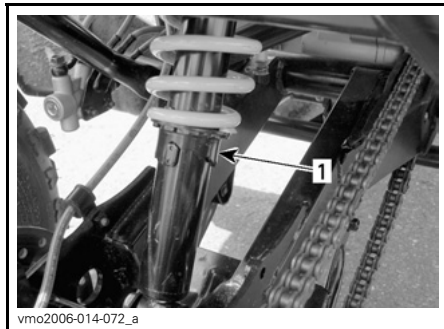
Verkort de veer voor een hardere vering en om op ruig terrein te rijden.

Verleng de veer voor een lichte last en om te rijden op vlak terrein.



VOOROPHANGING

A. Lengte gelijk aan beide kanten



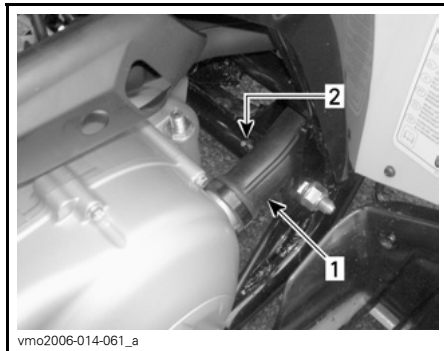
ACHTEROPHANGING

1. Voorbelasting nok

Smering

Draaiarm

Smeer de scharnierpunten van de draaiarm. Gebruik synthetisch vet (stuknr. 293 550 033) of een gelijkwaardig product.



LINKERKANT VAN VOERTUIG

1. CVT-kanaal
2. Smeerfitting

Inspectie

Voor- en achterophanging

Inspecteer de schokdempers op oliekkage en de bevestigingen op vastheid. Raadpleeg indien nodig een erkend Can-Am distributeur/dealer.

Draaiarm

Controleer de draaiarm op vervorming, barsten of krombuiging. Raadpleeg een erkend Can-Am distributeur/dealer als u een probleem vaststelt.

A-armen

Controleer de A-armen op barsten, krombuiging of andere schade. Raadpleeg indien nodig een erkend Can-Am distributeur/dealer.

REM

Inspectie

Voorremmen

Het voorremsysteem is hydraulisch en hoeft niet te worden afgeregeld.

Achterrem

De achterrem werkt met twee systemen. Het eerste systeem werkt met een kabel en moet worden afgeregeld. Zie *AFREGELING PARKEERREMKA-BEL*.

Het tweede systeem is hydraulisch en hoeft niet te worden afgeregeld.

Voor- en achterremmen

Voer de volgende controles uit om de remmen in goede conditie te houden:

- remvloeistofpeil
- afregeling parkeerremkabel
- remsysteem op vloeistoflekkage
- reinheid remmen
- rem op sponsachtig aanvoelen
- remschijven op overmatige slijtage en toestand van het schijfoppervlak
- remblokken op slijtage, beschadiging en loszitten.

SERVICELIMIETEN	
Dikte remblokken	2 mm (0,079 in)
Dikte remschijven	2 mm (0,079 in)
Maximale schijfkromming	0,15 mm (0,010 in)

Doe een beroep op uw Can-Am dealer als u een probleem met het remsysteem vaststelt.

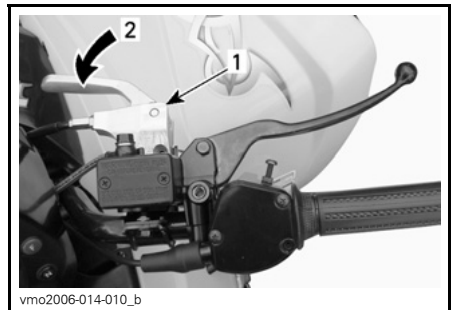
WAARSCHUWING

Laat het verversen van de remvloeistof en alle onderhoud en reparaties aan het remsysteem uitvoeren door een erkend Can-Am dealer.

Parkeerrem

Afregeling kabel

Zet de parkeerrem af (niet vergrendeld).



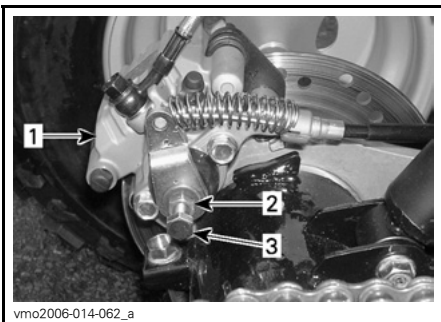
1. Remhendel
2. Stand UIT

Draai de achterste borgmoer van de kabelafstelschroef los.

Draai de kabelafstelschroef rechtsom tot u een lichte weerstand voelt.

Draai de kabelafstelschroef net ver genoeg linksom, zodat de kabelafstelschroef en de remklauwzuiger elkaar niet raken.

Span de borgmoer aan en controleer of de parkeerrem goed werkt.



1. Remklauw achteraan
2. Borgmoer
3. Kabelstelschroef

LET OP: Zorg ervoor dat de achterwielen vergrendeld zijn wanneer de parkeerrem AAN staat en dat ze vrij bewegen wanneer de parkeerrem UIT staat.

Smering remkabel

Koppel de kabel los van de hendel.

Installeer het kabelsmeertoestel (stuknr. 529 035 738) op de kabel.

Steek de naald van de spuitbus in het gat.

Spuit een beetje siliconen-kabelsmeermiddel in (stuknr. 293 600 041) of een gelijkwaardig product. Herhaal dit tot er siliconensmeermiddel uitloopt aan het andere kabeluiteinde.

WAARSCHUWING

Gebruik altijd een smeermiddel op siliconenbasis. Als u een ander smeermiddel gebruikt (bijv. een smeermiddel op waterbasis) kan de remkabel kleverig of stroef worden.

CARROSSERIE/CHASSIS

Motorcompartiment

Controleer het motorcompartiment op beschadigingen en lekkage. Ga na of alle slangklemmen goed vastzitten en de slangen niet geknikt zijn, geen barsten of andere beschadigingen vertonen.

Inspecteer de knalpot, accu en reservoir-bevestigingselementen.

Controleer de elektrische aansluitingen op corrosie en stevigheid.

Vervang beschadigde onderdelen of laat ze repareren.

Toestand trekhaak/bal (indien geïnstalleerd)

Controleer of de bevestigingselementen goed vastzitten en of de bal vastzit en in goede staat verkeert. Span losgekomen elementen goed aan en vervang de bal als hij versleten is.

Framebevestigingen

Controleer de toestand en vastheid van alle bevestigingselementen van het voertuig. Span losgekomen elementen aan.

Zittingbevestigingen

Controleer of de bevestigingen van de zitting stevig vastzitten. Aandraaien of vervangen, indien nodig.

Reiniging en bescherming voertuig

Spuit het voertuig nooit schoon met een hogedrukreiniger **GEBRUIK ALLEEN LAGE DRUK** (bijv. een tuinslang). Hoge druk kan elektrische of mechanische schade aanrichten.

Beschadigingen aan gelakte onderdelen moeten zorgvuldig worden herschilderd om roest te voorkomen.

Was de carrosserie indien nodig met heet zeepsop (gebruik enkel milde reinigingsproducten). Breng een niet-schurende wax aan.

LET OP: Reinig kunststofonderdelen nooit met agressieve schoonmaakmiddelen, ontvetters, verfverdunder, aceton e.d.



WAARSCHUWING

Laat een erkend Can-Am distributeur/dealer nakijken of het brandstofsysteem intact is volgens het *ONDERHOUDSSCHEMA*.

Als u het voertuig langer dan een maand niet gebruikt, is een correcte bewaring noodzakelijk.

Raadpleeg een erkend Can-Am distributeur/dealer voor de juiste procedures.

Nadat uw voertuig langere tijd was opgeborgen, is een voorbereiding vereist. Raadpleeg een erkend Can-Am distributeur/dealer voor de juiste procedures.

GARANTIE

INTERNATIONALE BEPERKTE GARANTIE VAN BRP: 2008 CAN-AM™ ATV

1) VOORWERP VAN DE BEPERKTE GARANTIE

Bombardier Recreational Products Inc. ("BRP")* biedt op zijn Can-Am ATV's bouwjaar 2008 garantie voor materiaal- en fabricagefouten gedurende de hieronder beschreven periode.

Alle originele Can-Am ATV-onderdelen en -accessoires, die worden geïnstalleerd door een erkend Can-Am-distributeur/dealer (zoals hierna gedefinieerd) op het ogenblik van de levering van de Can-Am ATV bouwjaar 2008, genieten dezelfde garantie.

Bij gebruik van dit product voor races of enige andere competitie-activiteit, zelfs door de vorige eigenaar, vervalt deze garantie.

2) UITSLUITINGEN – VALLEN NIET ONDER DE GARANTIE

De volgende zaken vallen in geen geval onder de garantie:

- Normale slijtage;
- Routine-onderhoudsstukken, tune-ups, aanpassingen;
- Schade ten gevolge van een gebrekkig onderhoud en/of onzorgvuldige bewaring, die niet strookt met de aanwijzingen in de Gebruikershandleiding;
- Schade ten gevolge van de verwijdering van onderdelen, onoordeelkundige reparaties, service, onderhoudswerken, veranderingen of het gebruik van onderdelen die niet werden geproduceerd of goedgekeurd door BRP of ten gevolge van reparaties door een persoon die geen erkend Can-Am-distributeur/dealer met service-autorisatie is;
- Schade ten gevolge van misbruik, abnormaal gebruik, verwaarlozing of gebruik van het product op een manier die niet strookt met de aanbevelingen in de Gebruikershandleiding;
- Schade veroorzaakt door ongeval, onderdompeling, brand, diefstal, vandalisme of overmacht;
- Gebruik met brandstoffen, oliesoorten of smeermiddelen die niet geschikt zijn voor dit product (zie Gebruikershandleiding);
- Opname van water of sneeuw;
- Incidentele of gevolgschade of schade van welke aard ook, inclusief zonder beperkingen kosten voor wegslepen, bewaren, telefoon, huur, taxi, genotsderving, verzekering, afbetalingen, tijdverlies, inkomensderving.

3) BEPERKING VAN DE AANSPRAKELIJKHEID

DEZE GARANTIE WORDT UITDRUKKELIJK GEBODEN EN AANVAARD TER VERVANGING VAN ELKE ANDERE GARANTIE, EXPLICIET OF IMPLICIET, INCLUSIEF EN ZONDER BEPERKING ELKE GARANTIE VAN VERKOOPBAARHEID OF GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD GEBRUIKSDOEL. VOOR ZOVER ZE NIET KUNNEN WORDEN VERWORPEN, ZIJN DE GEÏMPliceerde GARANTIES BEPERKT TOT DE GELDIGHEIDSDUUR VAN DE EXPLICIETE GARANTIE. INCIDENTELE SCHADE EN GEVOLGSCHADE ZIJN UITGESLOTEN VAN DEKKING ONDER DEZE GARANTIE. IN SOMMIGE RECHTSSYSTEMEN ZIJN DE BOVENSTAANDE AFWIJZINGEN VAN AANSPRAKELIJKHEID, BEPERKINGEN EN UITSLUITINGEN NIET TOEGELATEN. HET IS BIJGEVOLG MOGELIJK DAT ZE NIET VAN TOEPASSING ZIJN VOOR U. DEZE GARANTIE GEEFT U SPECIFIEKE RECHTEN, MAAR U KUNT OOK NOG ANDERE WETTELIJKE RECHTEN GENIETEN, AFHANKELIJK VAN HET LAND WAAR U WOONT.

Geen enkele distributeur, Can-Am-dealer of andere persoon is gemachtigd om andere beloften, voorstellingen of garanties met betrekking tot dit product te bieden, dan die welke deel uitmaken van deze beperkte garantie. Gebeurt dit toch, dan zijn deze niet afdwingbaar van BRP.

BRP behoudt zich het recht voor, deze garantie op elk gewenst ogenblik te wijzigen. Dergelijke wijzigingen zullen echter geen invloed hebben op de garantievoorwaarden die van toepassing waren op producten, die tijdens de geldigheidsduur van deze garantie werden verkocht.

4) GARANTIEPERIODE

Deze garantie loopt vanaf de datum van levering aan de eerste klant of de datum van de eerste ingebruikname, wat zich het eerst voordoet, gedurende een periode van:

ZES (6) OPEENVOLGENDE MAANDEN, voor privé-gebruik of commercieel gebruik.

De reparatie of vervanging van onderdelen of de service in het kader van deze garantie verlengt de duur van deze garantie niet. De oorspronkelijke vervaldatum blijft behouden.

5) VOORWAARDEN OM VAN DE GARANTIE TE KUNNEN GENIETEN

Deze garantie wordt enkel geboden als aan **alle** onderstaande voorwaarden is voldaan:

- De Can-Am ATV bouwjaar 2008 moet in nieuwe en ongebruikte staat zijn aangekocht door de eerste eigenaar bij een Can-Am distributeur/dealer die de toelating heeft om Can-Am ATV's te verkopen in het land waar de aankoop plaatsvond ("Can-Am dealer");
- De door BRP voorgeschreven inspecties voor de levering moeten voltooid en gedocumenteerd zijn;
- Het product moet correct geregistreerd zijn door een erkend Can-Am distributeur/dealer;

- De Can-Am ATV bouwjaar 2008 moet aangekocht zijn in het land of de unie van landen waar de koper zijn verblijfplaats heeft;
- Zoals beschreven in de Gebruikershandleiding, moet het vereiste routine-onderhoud tijdig worden uitgevoerd, om aanspraak te kunnen maken op garantie. BRP behoudt zich het recht voor, een bewijs van correct onderhoud te vragen als voorwaarde voor prestaties onder garantie.

BRP zal deze beperkte garantie niet nakomen indien de bovenstaande voorwaarden niet werden vervuld door de privégebruiker of commerciële gebruiker. Deze beperkingen zijn noodzakelijk om BRP toe te laten, de veiligheid van zijn producten, zijn klanten en het grote publiek te vrijwaren.

6) HOE KUNT U EEN PRESTATIE ONDER GARANTIE AANVRAGEN

De klant moet binnen de twee (2) dagen na het opduiken van een defect contact opnemen met een Can-Am distributeur/dealer die servicewerken uitvoert en deze redelijke toegang tot het product verlenen en een redelijke gelegenheid bieden om het te repareren. De klant moet de erkende Can-Am distributeur/dealer ook een aankoopbewijs voor het product voorleggen en de reparatie/werkorder ondertekenen voor de aanvang van de reparatie om de reparatie onder garantie te valideren. Alle onderdelen die onder deze garantie worden vervangen, worden eigendom van BRP.

7) WAT BRP ZAL DOEN

De verplichtingen van BRP in het kader van deze garantie beperken zich tot de reparatie van onderdelen die bij normaal gebruik, onderhoud en service defect zijn gebleken of, naar eigen inzicht, de vervanging van deze onderdelen door nieuwe originele Can-Am ATV-onderdelen zonder aanrekening van onderdelen en werken, uitgevoerd door een erkend Can-Am distributeur/dealer naar keuze.

BRP behoudt zich het recht voor, zijn producten regelmatig te verbeteren of aan te passen, zonder dat hieruit een verplichting voortvloeit om eerder geproduceerde producten aan te passen.

8) OVERDRACHT

Indien een product tijdens de garantieperiode van eigenaar verandert, wordt deze garantie mee overgedragen en blijft ze geldig voor de resterende dekkingperiode, op voorwaarde dat BRP of een erkend Can-Am distributeur/dealer een bewijs ontvangt dat deze overdracht met instemming van de vorige eigenaar plaatsvond en de gegevens van de nieuwe eigenaar ontvangt.

9) BIJSTAND VOOR DE KLANT

- a) In geval van een mengingsverschil of dispuut in verband met deze beperkte garantie, stelt BRP voor om samen met de dealer naar een oplossing voor de kwestie te zoeken. We raden u aan het probleem te bespreken met de servicemanager of zaakvoerder van de erkende dealer.
- b) Indien u niet tot een oplossing komt, kunt u de hulp inroepen van de serviceafdeling van de distributeur. De gegevens van uw distributeur zijn te vinden op www.brp.com.
- c) Wordt er ook hier geen overeenkomst bereikt, dan kunt u schriftelijk contact opnemen met BRP op het onderstaande adres.

Voor landen in Europa, het Midden-Oosten, Afrika, Rusland & GOS, dient u contact op te nemen met ons Europese kantoor:

BRP EUROPE N.V.

Klantenservice
Skaldenstraat 125
9042 Gent
België
Tel.: + 32-9-218-26-00

Neem voor de Scandinavische landen contact op met ons Finse kantoor:

BRP FINLAND OY

Service Department
Ahjotie 30
Fin-96320 Rovaniemi
Finland
Tel.: + 358 16 3208 111

Neem voor alle andere landen contact op met uw plaatselijke distributeur of ons Noord-Amerikaanse kantoor:

BOMBARDIER RECREATIONAL PRODUCTS INC.

Consumer Services Group
75, J.-A. Bombardier Street
Sherbrooke, Québec J1L 1W3
Tel.: 819 566-3366

* Voor het gebied waarop deze beperkte garantie van toepassing is worden de producten verdeeld door Bombardier Recreational Products Inc. of zijn dochtermaatschappijen.

© 2007 Bombardier Recreational Products Inc. Alle rechten voorbehouden.

™ Handelsmerk van Bombardier Recreational Products Inc. of zijn dochtermaatschappijen.

BEPERKTE GARANTIE VAN BRP VOOR LIDSTATEN VAN DE EUROPESE UNIE: 2008 CAN-AM™ ATV'S

1) VOORWERP VAN DE BEPERKTE GARANTIE

Bombardier Recreational Products Inc. ("BRP")* levert garantie op zijn nieuwe en ongebruikte Can-Am ATV's bouwjaar 2008, verkocht door erkende BRP distributeurs/dealers in de lidstaten van de Europese Unie ("distributeur/dealer), voor materiaal- of fabricagefouten gedurende de periode en onder de voorwaarden die hieronder worden beschreven.

Alle originele Can-Am ATV-onderdelen en -accessoires, die worden geïnstalleerd door een erkend BRP-distributeur/dealer op het ogenblik van de levering van de Can-Am ATV bouwjaar 2008, genieten dezelfde garantie.

Bij gebruik van dit product voor races of enige andere competitie-activiteit, zelfs door de vorige eigenaar, vervalt deze garantie.

2) UITSLUITINGEN – VALLEN NIET ONDER DE GARANTIE

De volgende zaken vallen in geen geval onder de garantie:

- Normale slijtage;
- Routine-onderhoudsstukken, tune-ups, aanpassingen;
- Schade ten gevolge van een gebrekkig onderhoud en/of onzorgvuldige bewaring, die niet strookt met de aanwijzingen in de Gebruikershandleiding;
- Schade ten gevolge van de verwijdering van onderdelen, onoordeelkundige reparaties, service, onderhoudswerken, veranderingen of het gebruik van onderdelen die niet werden geproduceerd of goedgekeurd door BRP of ten gevolge van reparaties door een persoon die geen erkend distributeur/dealer met service-autorisatie is;
- Schade ten gevolge van misbruik, abnormaal gebruik, verwaarlozing of gebruik van het product op een manier die niet strookt met de aanbevelingen in de Gebruikershandleiding;
- Schade veroorzaakt door ongeval, onderdompeling, brand, diefstal, vandalisme of overmacht;
- Gebruik met brandstoffen, oliesoorten of smeermiddelen die niet geschikt zijn voor dit product (zie Gebruikershandleiding);
- Opname van water of sneeuw;
- Incidentele of gevolgschade of schade van welke aard ook, inclusief zonder beperkingen kosten voor wegslepen, bewaren, telefoon, huur, taxi, genotsderving, verzekering, afbetalingen, tijdverlies, inkomensderving.

3) BEPERKING VAN DE AANSPRAKELIJKHEID

DEZE GARANTIE WORDT UITDRUKKELIJK GEBODEN EN AANVAARD TER VERVANGING VAN ELKE ANDERE GARANTIE, EXPLICIET OF IMPLICIET, INCLUSIEF EN ZONDER BEPERKING ELKE GARANTIE VAN VERKOOPBAARHEID OF GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD GEBRUIKSDOEL. VOOR ZOVER ZE NIET KUNNEN WORDEN VERWORPEN, ZIJN DE GEÏMPliceerde GARANTIES BEPERKT TOT DE GELDIGHEIDSDUUR VAN DE EXPLICIETE GARANTIE. INCIDENTELE SCHADE EN GEVOLGSCHADE ZIJN UITGESLOTEN VAN DEKKING ONDER DEZE GARANTIE. IN SOMMIGE RECHTSSYSTEMEN ZIJN DE BOVENSTAANDE AFWIJZINGEN VAN AANSPRAKELIJKHEID, BEPERKINGEN EN UITSLUITINGEN NIET TOEGELATEN. HET IS BIJGEVOLG MOGELIJK DAT ZE NIET VAN TOEPASSING ZIJN VOOR U. DEZE GARANTIE GEEFT U SPECIFIEKE RECHTEN, MAAR U KUNT OOK NOG ANDERE WETTELIJKE RECHTEN GENIETEN, AFHANKELIJK VAN HET LAND WAAR U WOONT.

Geen enkele distributeur, BRP distributeur/dealer of andere persoon is gemachtigd om andere beloften, voorstellingen of garanties met betrekking tot dit product te bieden, dan die welke deel uitmaken van deze beperkte garantie. Gebeurt dit toch, dan zijn deze niet afdwingbaar van BRP.

BRP behoudt zich het recht voor, deze garantie op elk gewenst ogenblik te wijzigen. Dergelijke wijzigingen zullen echter geen invloed hebben op de garantievoorwaarden die van toepassing waren op producten, die tijdens de geldigheidsduur van deze garantie werden verkocht.

4) GARANTIEPERIODE

Deze garantie loopt vanaf de datum van levering aan de eerste klant of de datum van de eerste ingebruikname, wat zich het eerst voordoet, gedurende een periode van:

VIERENTWINTIG (24) OPEENVOLGENDE MAANDEN voor privégebruik en commerciële doeleinden.

De reparatie of vervanging van onderdelen of de service in het kader van deze garantie verlengt de duur van deze garantie niet. De oorspronkelijke vervaldatum blijft behouden.

Houd er rekening mee dat de duur en andere modaliteiten van de garantie onderworpen zijn aan de toepasselijke nationale en lokale wetgeving in uw land.

5) VOORWAARDEN OM VAN DE GARANTIE TE KUNNEN GENIETEN

Deze garantie wordt enkel geboden als aan alle onderstaande voorwaarden is voldaan:

- De Can-Am ATV bouwjaar 2008 moet in nieuwe en ongebruikte staat zijn aangekocht door de eerste eigenaar bij een Can-Am distributeur/dealer die de toelating heeft om Can-Am ATV's te verkopen in het land waar de aankoop plaatsvond;
- De door BRP voorgeschreven inspecties voor de levering moeten voltooid en gedocumenteerd zijn;

- Het product moet correct geregistreerd zijn door een erkend Can-Am distributeur/dealer;
- De Can-Am ATV bouwjaar 2008 moet aangekocht zijn in het land of de unie van landen waar de koper zijn verblijfplaats heeft;
- Zoals beschreven in de Gebruikershandleiding, moet het vereiste routine-onderhoud tijdig worden uitgevoerd, om aanspraak te kunnen maken op garantie. BRP behoudt zich het recht voor, een bewijs van correct onderhoud te vragen als voorwaarde voor prestaties onder garantie.

BRP zal deze beperkte garantie niet nakomen indien de bovenstaande voorwaarden niet werden vervuld door de privégebruiker of commerciële gebruiker. Deze beperkingen zijn noodzakelijk om BRP toe te laten, de veiligheid van zijn producten, zijn klanten en het grote publiek te vrijwaren.

6) HOE KUNT U EEN PRESTATIE ONDER GARANTIE AANVRAGEN

De klant moet binnen de twee (2) maanden na het opduiken van een defect contact opnemen met een BRP-distributeur/dealer die servicewerken uitvoert en deze redelijke toegang tot het product verlenen en een redelijke gelegenheid bieden om het te repareren. De klant moet de erkende BRP distributeur/dealer ook een aankoopbewijs voor het product voorleggen en de reparatie/werkorder ondertekenen voor de aanvang van de reparatie om de reparatie onder garantie te valideren. Alle onderdelen die onder deze garantie worden vervangen, worden eigendom van BRP.

Houd er rekening mee dat de meldingstermijn onderworpen is aan de toepasselijke nationale en lokale wetgeving in uw land.

7) WAT BRP ZAL DOEN

De verplichtingen van BRP in het kader van deze garantie beperken zich tot de reparatie van onderdelen die bij normaal gebruik, onderhoud en service defect zijn gebleken of, naar eigen inzicht, de vervanging van deze onderdelen door nieuwe originele Can-Am onderdelen zonder aanrekening van onderdelen en werkuren, uitgevoerd door een erkend BRP distributeur/dealer naar keuze tijdens de garantieperiode.

BRP behoudt zich het recht voor, zijn producten regelmatig te verbeteren of aan te passen, zonder dat hieruit een verplichting voortvloeit om eerder geproduceerde producten aan te passen.

8) OVERDRACHT

Indien een product tijdens de garantieperiode van eigenaar verandert, wordt deze garantie mee overgedragen en blijft ze geldig voor de resterende dekkingperiode, op voorwaarde dat BRP of een erkend BRP distributeur/dealer een bewijs ontvangt dat deze overdracht met instemming van de vorige eigenaar plaatsvond en de gegevens van de nieuwe eigenaar ontvangt.

9) BIJSTAND VOOR DE KLANT

- a) In geval van een mengingsverschil of dispuut in verband met deze beperkte garantie, stelt BRP voor om samen met de dealer naar een oplossing voor de kwestie te zoeken. We raden u aan het probleem te bespreken met de servicemanager of zaakvoerder van de erkende distributeur/dealer.
- b) Indien u niet tot een oplossing komt, kunt u de hulp inroepen van de serviceafdeling van de distributeur. De gegevens van uw distributeur zijn te vinden op www.brp.com.
- c) Wordt er ook hier geen overeenkomst bereikt, dan kunt u contact opnemen met BRP op het onderstaande adres.

Voor landen in Europa, het Midden-Oosten, Afrika, Rusland & GOS, dient u contact op te nemen met ons Europese kantoor:

BRP EUROPE N.V.

Klantenservice
Skaldenstraat 125
9042 Gent
België
Tel.: + 32-9-218-26-00

Neem voor de Scandinavische landen contact op met ons Finse kantoor:

BRP FINLAND OY

Service Department
Ahjotie 30
Fin-96320 Rovaniemi
Finland
Tel.: + 358 16 3208 111

Neem voor alle andere landen contact op met uw plaatselijke distributeur of ons Noord-Amerikaanse kantoor:

BOMBARDIER RECREATIONAL PRODUCTS INC.

Consumer Services Group
75, J.-A. Bombardier Street
Sherbrooke, Québec J1L 1W3
Tel.: 819 566-3366

* Voor het gebied waarop deze beperkte garantie van toepassing is worden de producten verdeeld door Bombardier Recreational Products Inc. of zijn dochtermaatschappijen.

© 2007 Bombardier Recreational Products Inc. Alle rechten voorbehouden.

™ Handelsmerk van Bombardier Recreational Products Inc. of zijn dochtermaatschappijen.

BESCHERMING VAN DE PRIVATE LEVENSFFEER/DISCLAIMER

We wensen u mee te delen dat uw gegevens zullen worden gebruikt voor veiligheids- en garantiedoeleinden. Soms gebruiken we de gegevens van onze klanten ook om hen te informeren over onze producten en hun aanbiedingen te doen. Wenst u geen informatie te ontvangen over onze producten, diensten en aanbiedingen, gelieve dit dan schriftelijk te melden op onderstaand adres.

Af en toe kunnen zorgvuldig geselecteerde en betrouwbare organisaties ook beschikken over de gegevens van onze klanten om promotie te maken voor hoogwaardige producten en diensten. Wenst u dat uw naam en adres niet worden vrijgegeven, gelieve dit dan schriftelijk te melden op onderstaand adres.

BRP EUROPEAN DISTRIBUTION

Warranty Department
Chemin de Messidor 5-7
1006 Lausanne Zwitserland
Faxnummer: + 41213187801

ADRESWIJZIGING/VERANDERING VAN EIGENAAR

Als u bent verhuisd of als u de nieuwe eigenaar bent van de ATV, laat dit dan zeker weten aan BRP door:

- de onderstaande kaart terug te sturen;
- contact op te nemen met een erkend Can-Am distributeur/dealer.

Wanneer u de nieuwe eigenaar bent, dient u een bewijs toe te voegen dat de vorige eigenaar heeft ingestemd met de overdracht.

Wanneer u BRP op de hoogte brengt, zelfs nadat de beperkte garantie is afgelopen, kan BRP u bereiken indien dit nodig zou zijn, bijvoorbeeld als er ATV's zouden worden teruggeroepen om veiligheidsredenen. Het is de verantwoordelijkheid van de eigenaar om BRP op de hoogte te brengen.

GESTOLEN VOERTUIGEN: Verwittig BRP of een erkend Can-Am distributeur/dealer als uw ATV wordt gestolen. Geef uw naam, adres en telefoonnummer door, het voertuigidentificatienummer en de datum van de diefstal.

BRP EUROPEAN DISTRIBUTION

Warranty Department
Chemin de Messidor 5-7
1006 Lausanne
Zwitserland



ADRESWIJZIGING

VERANDERING VAN EIGENAAR

VOERTUIGIDENTIFICATIENUMMER

Modelnummer

Voertuigidentificatienummer (V.I.N.)

OUD ADRES
OF VROEGERE EIGENAAR:

NAAM

NR.

STRAAT

BUS

PLAATS

PROVINCIE

POSTCODE

LAND

NIEUW ADRES
OF NIEUWE EIGENAAR:

NAAM

NR.

STRAAT

BUS

PLAATS

PROVINCIE

POSTCODE

LAND

V00A2F

ATV MODEL NR. _____

VOERTUIG-
IDENTIFICATIENUMMER (V.I.N.) _____

MOTOR
IDENTIFICATIENUMMER (E.I.N.) _____

Eigenaar: _____

NAAM

NR.

STRAAT

BUS

PLAATS

PROVINCIE

POSTCODE

Aankoopdatum _____

JAAR MAAND DAG

Einddatum van de garantie _____

JAAR MAAND DAG

In te vullen door de dealer op het ogenblik van de verkoop.

STEMPEL DEALER

Informeer bij de dealer waar u uw voertuig kocht of uw voertuig werd geregistreerd bij BRP.

Onthoud tijdens het lezen van deze Gebruikershandleiding, dat:



WAARSCHUWING

Duidt op een mogelijk gevaar dat, indien het niet wordt vermeden, kan leiden tot ernstige of dodelijke verwondingen.



WAARSCHUWING

HET GEBRUIK VAN DIT VOERTUIG HOUDT GEVAREN IN. Een aanrijding of koprol is snel gebeurd als u de nodige voorzorgen niet neemt, zelfs tijdens routinemanoeuvres zoals keren, bergop of over hindernissen rijden.

U kunt **ERNSTIGE OF DODELIJKE VERWONDINGEN** oplopen, als u deze instructies niet volgt:

- **LEES DEZE GEBRUIKERSHANDLEIDING EN ALLE PRODUCTLABELS ALVORENS MET DEZE ATV TE RIJDEN.**
- **RIJD NOOIT MET DEZE ATV ZONDER GOEDE INSTRUCTIES.** Beginnelingen moeten een erkende praktijkopleiding volgen.
- **NEEM NOOIT EEN PASSAGIER MEE.** Als u een passagier meeneemt, neemt het risico op controleverlies toe.
- **RIJD NOOIT MET DEZE ATV OP EEN VERHARD OPPERVLAK** tenzij voor een korte afstand en zeer traag om het voertuig van één offroadlocatie naar een andere te brengen.
- **HOUD U ALTIJD AAN DE WEGCODE** wanneer u zich met dit voertuig op de openbare weg begeeft, zelfs op een aardeweg of kiezelpad.
- **DRAAG ALTIJD EEN GOEDGEKEURDE HELM,** oogbescherming en beschermende kleding.
- **GEBRUIK NOOIT ALCOHOL OF DRUGS** voor of tijdens het rijden met dit voertuig.
- **RIJD NOOIT OVERDREVEN SNEL MET DEZE ATV.** Als u met dit voertuig sneller rijdt dan het terrein, de zichtbaarheid en uw ervaring toelaten, neemt het risico op controleverlies toe. De toegelaten maximumsnelheid van dit voertuig is 65 km/u.
- **PROBEER NOOIT OP 2 WIELEN TE RIJDEN, TE SPRINGEN OF ANDERE STUNTS UIT TE VOEREN.**

GEBRUIKERSHANDLEIDING

DS 250 CE

2008

219 700 773